

Revista da Semana

ANNO XXXI—N.º 27

21 de Junho de 1930





LENDA NIPPONICA
POR SIGNAES DE LEQUE

Nayuki, a bella princeza nipponica, separada pelos paes sem piedade do valente Komovaga, seu bem-amado, com elle se juntou novamente em feliz união.

Assim tambem — Tosca — em feliz união ligou o calor real á graça peregrina.

O suave perfume de Tosca bem como os crêmes, pós de arroz etc. encantam e triumpham, fazendo remoeçar os velhos, dotando de graça a todos.

Não devem faltar em nenhuma mesa de toilette, em nenhum toucador, onde brilham com distincção singular.



(1241)

Nº 4711.  Tosca

Visitem a linda exposição no PARC ROYAL — Rio de Janeiro, Bello Horizonte e Juiz de Fôra.

Revista da Semana



A DECANA DAS REVISTAS NACIONALES
Premiada com medalha de ouro na Exposição de Turim de 1911
 PROPRIEDADE
 DA **COMP. EDITORA AMERICANA**
 RUA BUENOS AIRES, 103 ✕ RIO DE JANEIRO

ASSIGNATURAS
 52 Numeros (BRASIL)
 Um anno 50\$ ✕ 6 mezes 26\$
REGISTRADA
 Um anno 71\$ ✕ 6 mezes 36\$

Telephs. Redacção e Administração, 3—5003
 Directoria, 3—5003
 Endereço telegraphico: 'REVISTA'
 Correspondencia dirigida
 a **AURELIANO MACHADO**
 Director responsavel
ESTRANGEIRO
 Um anno 68\$ ✕ 6 mezes 35\$
REGISTRADA
 Um anno 96\$ ✕ 6 mezes 49\$
 Avulso 1\$200 — Atrazado 1\$500

Este numero consta de 48 paginas

ANNO XXXI

Rio de Janeiro, 21 de Junho de 1930

NUMERO 27

CONHECERAM-SE numa recepção a bordo do *Furious*, cruzador de S. M. o rei Jorge V, havia alguns dias ancorado no porto. Uma apresentação vulgar approximou-os pela primeira vez, e dansaram um tango argentino em que cada um delles reconheceu, de subito, "um par como nunca tinha encontrado". Ha qualquer coisa de synchronia das almas em dois pares que acertam, pela primeira vez, um tango argentino...

Naquella tarde, o crepusculo desceu em cinza tenue, enchendo de sombras precoces a esmeralda imensa da bahia. De bordo do *Furious* via-se o grande perfil dos couraçados lembrando elephantes enormes fluctuando, extranhamente, nas aguas quietas da enseada. Carlos Penafiel, advogado, homem de letras, artista de subtil engenho, deixou-se ficar, com a sua companheira, na amurada do navio, admirando o scenario formidavel que se desenrolava aos seus olhos. Ella era muito nova, bem feita de corpo, com uma tez morena que a fazia maravilhosamente enquadrada nas ruinas de um templo inca, ao pôr do sol. Sahira do collegio havia apenas um anno e andava pela vida em busca de sensações, dessas sensações fortes e deliciosas de que tantas vezes ouvira fallar ás mais velhas no "Sacré Coeur". Tivera alguns *flirts* mas nenhuma paixão forte se havia apoderado ainda, com violencia e tumulto, da sua alma indesvendada... Não tinha, do mundo, uma idéa má, sem duvida. Rica, amimada, cheia de saude e de intelligência, dividira o tempo, esse anno, entre chás dansantes, banhos de mar, frisas no Municipal e missas das 11 em varias matrizes. No fundo, não era melhor nem peor do que as outras; era mulher, apenas... A plasticidade do seu espirito ajustar-se-hia perfeitamente a qualquer ambiente mais forte que encontrasse no mundo. Num convento, entre religiosas velhas, cantaria psalmos e seria santa! no deserto, entre ciganos, dansaria cousas exóticas e mataria o amante, num accesso de ciúmes. Chamava-se Margarida, e tinha apenas um irmão — que andava pelo Collegio Militar, fardado de vermelho, tirando notas mediocres em cada anno. De resto, a familia não era de extremos nem de singularidades: a mãe, uma boa senhora de Minas, morrera muito moça, de um anthraz, deixando-a com cinco annos, e o irmãozinho com tres. O pae, homem de negocios, simples, de bom coração, logo tomou uma governante que cuidasse dos meninos e suprisse, de alguma sorte, a falta da mãe. Com a saude abalada e a alma secca de illusões, não quiz casar de novo — e deixou-se ficar na sua grande casa da rua Senador Vergueiro, fumando cigarros muito finos, que elle mesmo enrolava, com as mãos



tremulas, e accendia á chamma de enormes phosphoros de madeira...

Carlos Penafiel tinha, por essa época, 30 annos. Com uma clientela magnifica, um bello nome no fôro da cidade, podia aspirar, sem presumpção, a um bom casamento. Ao avizinhar-se dos 30 annos correria todos os salões da capital sem encontrar um coração que fizesse pulsar o seu, de maneira mais intensa. Regressava das festas desanimado e triste, e era com uma careta de tédio que desfazia o laço da gravata de *smoking* e atirava, para cima da cama de solteiro, o corpo cansadissimo. No emtanto, apertara a cintura de lindas mulheres e sentira, perto da sua, algumas deliciosas bocas perfumadas...

Ao vêr a Guida (era assim que a chamavam em casa) a bordo do *Furious*, teve uma sensação nova, de deslumbamento. Quem sabe se não estaria, alli, a sua futura mulher?... Estava, sim. Um anno depois, no mesmo mez, Carlos Penafiel e Margarida Castello Branco recebiam-se canonicamente, diante do padre vigario de São João Baptista da Lagôa, como marido e mulher.

Uma tarde (havia uma semana apenas que tinham regressado da viagem de nupcias a Santiago do Chile) elle encontrou-a, á tarde, em pranto. As lagrimas corriam-lhe pela face uma a uma, como se viessem medidas dos olhos, chronometricamente. Correu para ella, tomou-lhe as mãos e depois, enlaçando-a, beijou-lhe os olhos e enxugou com os labios aquellas gotas liquidas crystalinas. "Que é, meu amor?" — indagou, numa caricia que a fez chorar de novo, e mais forte. Não era nada: um vestido que o pae lhe dera, no casamento, acabava de voltar da rua inteiramente manchado. Cahiram-lhe umas gotas de chuva e tanto bastara para que se inutilizasse para sempre. Carlos riu-se muito daquella infantilidade e prometteu, entre dois beijos, dar-lhe um vestido novo.

A vida tem uma maldade inconsciente que se va revelando, aos poucos, como se tivera receio de se mostrar de uma só vez... Tres annos depois, Carlos

Penafiel perguntava a si mesmo que extranha doença fizera da sua linda Margarida de outrora aquella mulher pallida, geniosa, de cabellos em desalinho, que ficava horas inteiras na alcova, a ler romances, numa febre de illusões novas e de mentiras inacessíveis. Nesses tres annos muita cousa ocorrera, de triste e grave: morrera-lhe o sogro, que deixara á filha algumas centenas de contos; desenvolvera-se a sua advocacia; elegeram-no deputado pela capital; o cunhado entrara para a Escola Militar; comprara uma casinha no Leblon; morrera-lhe um antigo condiscipulo, o maior de seus amigos... Mas nada mudara tanto como a sua mulher. Tão boa e compassiva, outrora, Guida tinha, hoje, attitudes e gestos que elle achava detestaveis. Nunca permittia que alguém duvidasse de sua opinião. Estava, sempre, com o espirito prevenido, para que "ninguem lhe montasse no pescoço". Eram frequentes as crises de choro seguidas de deliquio nervoso, em que era preciso recorrer ao medico mais proximo. Vivia a espionar o marido e a dizer-se desgraçada "porque elle a enganava". Muitas vezes chegava ao escriptorio sem ser esperada, ou ia á Camara fazer scenas de ciúmes, que o traziam corrido e cheio de vergonha. A medicina, consultada, não lhe achou outra doença senão uma hyper-sensibilidade dos nervos. No mais, era normal, e nem havia, mesmo, o indício de um filho a explicar toda aquella mudança subita de character.

Carlos Penafiel supportava tudo com uma paciencia de santo. E já projectava levar-a numa longa viagem pela Europa quando foi surprehendido com o desaparecimento de sua esposa. Ao chegar a casa uma tarde, encontrou apenas um bilhete em que ella, pretextando a infidelidade do esposo, dizia-se resolvida a nunca mais vel-o. Levava as joias e algum dinheiro que conservava sempre consigo. Carlos olhou em torno de si, presentindo que a vista se lhe enchia de trevas. Deu alguns passos com a carta na mão e cahiu, pesadamente, sobre a cama de casal, que ainda conservava algumas roupas femininas em desalinho. Aqui, uma banda de meia, adiante uma blusa de seda atirada, ao acaso, no movimento da fuga. Ao outro dia, encontraram-no morto, conservando entre as mãos a blusa de seda — o resto de uma mulher e de um sonho... E essa blusa estava desbotada e cheia de manchas, porque, como aquella alma de mulher, jamais lhe voltara a belleza e o colorido de outros tempos...

O outro conto de Louis Léon-Martin

A PORTA abriu-se e uma rajada de ar fresco entrou no aposento. Francisca e Valentim, que comiam á luz do lampeão, voltaram-se para vêr quem era. Francisca deu um grito:

— Mathias!

No limiar Mathias, satisfeito, constatou:

— Então, tu me reconheces?

Ella empallideceu. Elle deu alguns passos, estendendo os braços. Mas Francisca não correspondia ao appello, dizendo apenas, a titubear:

— Tu... tu!

Elle teve um momento de indecisão.

— Mas é assim que tu me recebes?

E ella respondeu, com a voz a sumir:

— Disseram-me...

— Que eu tinha morrido?... Ah! estou bem vivo, graças a Deus!

E beijou-a. Só então deu com Valentim diante da mesa posta.

— Olá! estás a comer aqui?

Francisca ficou a tremer.

— Mathias, eu te explico...

Mas Valentim deteve-a com um gesto.

— Não! Quem vae explicar sou eu!

Mathias olhava para os dois e, subitamente, teve a noção da verdade. Caminhou para Valentim, com os punhos crispados.

— E tu vaes escapular, não é?

Valentim, calmamente, levantou-se. Avançou resolutamente para Mathias. Ouvia-se a cada passo um rumor no chão. Mathias baixou os olhos e viu a perna de pau. Os seus braços voltaram á posição primitiva. Elle disse:

— Também estás estropiado?

— Estás vendo... E tu? Julgavam-te morto...

— Intrigas...

Fez-se silencio. Mathias apontou para Francisca:

— Então, então, casaste?

Valentim baixou a cabeça.

— Com os diabos!... Desappareceste...

Ao cabo de cinco annos...

Fez-se silencio de novo, mais pesado que o primeiro.

— Que desgraça! disse Mathias.

— Sim, que desgraça! repetiu Valentim.

Ficaram um diante do outro, sem ter o que dizer nem pensar. Francisca fitava-os, enquanto o seu cerebro era sacudido por mil cousas que a aturdiavam. Todavia, fazendo um esforço para aproximar-se, timidamente indagou:

— Mathias, queres comer?

Elle estava morto de fome. Sentaram-se os tres. Entre gente pobre, a refeição tem sempre importancia. Comiam em silencio, com vontade, com a consciencia e o respeito á alimentação, tendo nos corações algo de inexprimivel que era angustiador.

Francisca servia, de vagar, mostrando-se útil ainda. Não tinham pressa, porque tinham medo, porque sabiam que seria mister empregar palavras difficeis, palavras cujo uso não lhes era familiar.

Ao contrario, porém, tudo foi muito simples.

Depois do queijo, Francisca trouxera aguardente. A aguardente é um precioso adjutorio: activa as idéas e precipita a conversa. Mathias, num gesto largo, arriscou:

— Ha cada cousa neste mundo...

Valentim approvou:

— E' verdade! Ha cada cousa!...

Mathias voltou a insinuar:

— Haveria um meio de accommodar as cousas... Seria pedir ao *maire*...

Mas foi Valentim quem respondeu, com segurança:

— Não vale a pena! Eu é que devo sair...

Mathias não ousou dizer mais nada. Valentim continuou:



As dores nevralgicas

desapparecem
repentinamente com
dois comprimidos
de

Cafiaspirina

que, além disto, restituem ao organismo o seu estado normal de saude.

A CAFIASPIRINA
é absolutamente inoffensiva.

A CAFIASPIRINA é recommendada contra dores de cabeça, dentes, ouvidos, dores nevralgicas e rheumaticas, resfriados, consequências de noites passadas em claro, excessos alcoolicos, etc.



**LLOYD REAL
HOLLANDEZ**

[AMSTERDAM]

PROXIMAS SAHIDAS PARA A EUROPA

Flandria	1 de Julho
Zeelandia	15 de Julho
Orania	5 de Agosto
Flandria	2 de Setembro
Gelia	20 de Setembro
Zeelandia	7 de Outubro

PARA PASSAGENS NA

"SOCIÉDADÉ ANONYMA MARTINELLI"

AVENIDA RIO BRANCO N. 108 — Phonio 2 — 4320

SEMPRE Reaes Vantagens EM PREÇOS E QUALIDADE

BRILHANTES, JOIAS FINAS, PRATARIAS,
FAQUEIROS, OBJECTOS DE ARTE E LINDOS
ARTIGOS PARA PRESENTES.

ADAMO

RIO
OUVIDOR 128

S. PAULO
R. SÃO BENTO 25

— Conheço as regras todas. Informei-me antes de casar com Francisca.

Mathias voltou-se para Francisca, que levantava a mesa.

— Estás ouvindo?

Ella fez um movimento fatigado de hombros.

— Vocês sabem melhor do que eu...

Não era preciso dizer mais nada. Valentim levantou-se. Foi vagarosamente, em direcção ao cabide, e tomou o barrete. Dirigiu-se, em silencio, para a porta. Como momentos antes, ouvia-se o rumor da perna de pau.

Mathias caminhou para elle.

— Que vaes fazer?

— Bem vê: partir...

Francisca, que começara a lavar a louça, interrompeu-se. O coração saltava-lhe violentamente no peito.

Mathias tornou a perguntar:

— Aonde vaes?

— Para casa de minha mãe, como dantes. Ella me acolherá muito bem.

Falava naturalmente, sem o menor estremecimento, com o cuidado ingenuo de partir de modo bonito. E concluiu:

— Amanhã, tratarei da vida.

Abriu a porta. Uma rajada de chuva cahiu sobre a soleira. Mathias chamou-o outra vez:

Louras e Morenas

Para as louras e as morenas
E para a gente de escol
Um conselho dou apenas:
O sabonete EUCALOL.

Uma bôa charada

O Dr. Fabio Rodrigues, naquella tarde, á falta de um assumpto que merecesse as suas atenções de medico de nomeada, perguntou subitamente ao seu collega Cypriano, da Academia, se era dado a charadas. Respondeu-lhe Cypriano que, lá de vez em quando, para matar o tempo, se entregava ás torturas de Oedipo, e não seria, por certo, naquelle momento, que deixaria de dar atenção ao amigo.

— E' o seguinte, começou Fabio. Se fôres um homem arguto, em menos de um segundo terás resolvido o problema.

Ora, ouve lá. E' uma novissima.

— Dize.

— Uma medida, uma mulher e um poderoso antiseptico. 2-2.

Passou-se um minuto. Cypriano esboçou um sorriso.

— Que é? Não resolves?

— Ora, Fabio, não fosse eu medico. Uma medida é METRO, uma mulher, LINA. Um poderoso antiseptico, METROLINA.

— Dou-te os meus parabens!

— Pudéra! Eu ando aconselhando esse producto, especialmente ás senhoras, na sua hygiene mais intima!

HOMENCA

Como as Mulheres Sofrem

As mulheres sofrem muito mais do que os homens e adoecem muito mais facilmente do que elles.

Isto não é nenhum segredo para os bons Medicos.

O organismo da Mulher é muito mais delicado, muito mais vibratil e mais sensível do que o dos homens.

A prova é que um Susto ou Medo Repentino tem sempre efeitos mais desastrosos e consequencias mais graves para as Mulheres.

Algumas mulheres são tão sensíveis, os seus Nervos são tão delicados, que basta ás vezes a Leitura de um Romance comovente, um aborrecimento ou uma noticia inesperada, para que certos Orgãos internos comecem a sofrer.

Mesmo as Senhoras mais calmas, que se julgam mais fortes e resignadas, contra os desgostos da Vida, sofrem as graves consequencias de Sustos, Contrariedades ou Comoções Violentas.

Uma simples Raiva, um Sobresalto qualquer, até nas mulheres de maior resignação, de mais coragem, de animo mais firme e que parecem ter esplendida Saúde, causa sempre transtornos e perturbações Organicas, que podem ser o começo de certas Doenças Perigosas.

As Senhoras que parecem mais tranquilladas e pacientes, contendo e guardando maguas, dissabores e pezares são, no intimo, tão impressionaveis e sensíveis quanto as outras.

Conter as Lagrimas, não se queixar de nada, sofrer tudo calada, como uma santa, dominar-se nos momentos mais dolorosos, exige sempre uma fortissima Tensão Nervosa, que equivale a um grande e imenso sofrimento.

Garanto ser este o supremo sofrimento, a dor suprema, a Verdadeira Tortura!

Nada abala tanto a Saúde e arrisca tanto a Vida.

Não convem facilitar.

Por isto, aconselhamos a todas as Mulheres, de qualquer idade, sejam velhas ou moças, calmas ou nervosas, que leiam e façam o seguinte:

Muitas Senhoras já ha muito tempo que estão sofrendo do Utero e não sabem, nem desconfiam de nada.

Não pode haver Perigo maior!

A Asma Nervosa, Palpitações do Coração, Aperto e Agonia no Coração, Falta de Ar, Sufocações, Sensação de

Aperto na Garganta, Canções, Falta de Somno, Falta de Apetite, incomodos do Estomago, Arrotoes Frequentes, Azia, Boca Amarga, Ventosidades na Barriga, Enjões, Latejamento e Quentura na Cabeça, Peso na Cabeça, Pontadas e Dores de Cabeça, Dores no Peito, Dores nas Costas, Dores nas Cadeiras, Pontadas e Dores no Ventre, Tonturas, Tremuras, Excitações Nervosas, Escurecimentos da Vista, Desmaios, Zumbido nos Ouvidos, Vertigens, Ataques Nervosos, Estremecimentos, Formigamentos Subitos, Caimbras e Fraqueza das Pernas, Suores Frios ou Abundantes, Arrepios, Dormencias, Sensação de Calor em Diferentes Partes do Corpo, Vontade de Chorar sem ter Motivos, Enfraquecimentos da Memoria, Moleza de Corpo, Falta de Animo para Fazer qualquer Trabalho, Frio nos Pés e nas Mãos, Manchas na Pele, Certas Feridas, Certas Coceiras, Certas Tosses, Ataques de Hemorroidas, etc., etc. Tudo isto pode ser causado pelas Molestias do Utero!

Até o Genio da Mulher pode ficar alterado.

A's vezes a pobre doente pensa que está sofrendo de muitas Molestias, sem saber que tudo isto vem do Utero Doente!

A prova de que tudo vem do Utero Doente é que com o uso do **Regulador Gesteira** todos estes Males desaparecem e a mulher sente-se outra, como que ressuscitada, alegre com a Vida e com o Mundo.

Use **Regulador Gesteira**

O Melhor tratamento é usar **Regulador Gesteira**.

Sim! Sim!

Regulador Gesteira é o Remedio de Confiança para tratar inflamação do Utero, Catarro do Utero causado pela inflamação, Anemia, Palidez e Amarelidão das Moças, Ataques e Desarranjos Nervosos causados pelas Molestias do Utero, a Asma Nervosa, a Pouca Menstruação, as Dores e Colicas do Utero e Ovarios, as Hemorragias do Utero, as Menstruações Exageradas e Muito Fortes ou Muito Demoradas, a Fraqueza do Utero, as Dores da Menstruação, as ameaças de Aborto e as Hemorroidas causadas pelo Peso do Utero inflamado!

Comece hoje mesmo a usar **Regulador Gesteira**

Pensamentos

E' preciso que todos saibam que em nenhum acto da nossa vida teremos que nos arrepender de haver exercitado o nosso corpo.

Mesmo nas funcções em que se supõe o corpo não ter a sua parte, queremos dizer as da intelligencia, quantas vezes o pensamen-

to commette grandes erros porque o corpo está mal disposto!

Quando a hera se une á arvore que o machado não pode separar sem mata-la, parece dizer, áquelles que o amor deve unir, o symbolo dos corações:

"Morro onde me agerro!"



— Valentim!

— Que queres?

Mathias apontou para Francisca:

— Dá-lhe um beijo!

Dessa vez, Valentim ficou commovido.

— Tu és um homem ás direitas!

E beijou a mulher, que tremia.

— Então, adeus!

E partiu.

Mathias, que o olhava da porta, ouviu dentro soluços. Voltou-se. Francisca, com os cotovellos apoiados á mesa, gemia. E elle indagou, com a voz alterada:

— Então, tu o amas mais do que a mim?

— Não!

— Então, por que choras?

Ella respondeu, na sua sinceridade, aturdida:

— Não sei.



**E' O PRODUCTO DA
MAIOR E MAIS BEM
MONTADA FABRICA DA
AMERICA DO SUL**

Pela sua inconfundível perfeição, elegancia, durabilidade e bom gosto,
FOI O UNICO que obteve a mais alta classificação na Exposição
Internacional do Centenario da Independencia do Brasil, em 1922 :
HORS CONCOURS.

A' venda em todas as boas casas da Capital e dos Estados.

Fabrica : FERREIRA SOUTO & C.
RUA FONSECA TELLES 18 a 30 — Rio de Janeiro

Chronica de Paris



Vestido de taletá com flôres azues e rosas.
Os avessos formam pelerine e enquadram o
decote, amarrando-se negligentemente. Saia
de pannos partindo de um *empilement*
collante.

Paris, MAIO DE 1950

PARA O BOM TEMPO

Dizem que o sol é um excellent collaborador dos costureiros, pois, graças a elle, os vestidos mais simples adquirem a visibilidade dos dias de festa. Um vestido de *voile*, de musselina estampada, adquire tons encantadores sob a caricia dos raios solares...

A verdade é que nos dias de sol convém muito os vestidos claros, os tecidos de fantasia com desenhos graciosos. Tomemos nota de que as cores da moda são o *beige*, azul e verde claro. Ha lindos vestidos de *voile* ou de musselina com flôres, com os quaes se usa um "paletot" pequeno, muito curto e sem fôrro. As jaquetinhas são direitas e franzidas na cinta, com um cintozinho estreito, atado na frente e formando blusão um pouco mais comprido por detrás.

Tomemos nota tambem, para nos informarmos da actual moda, de que, para os trajos de verão, estão em voga os boleros e as capinhas. As mangas semi-compridas são as mais correntes nos trajos actuaes.

A proposito dos conjuntos harmoniosos de que tanto se tem falado nestes ultimos tempos, disse alguem que ha mil maneiras de os obter. O vestido e o "manteau" combinados no mesmo tom ainda continuam, mas já não se consideram uma novidade. Tambem o não é combinar um "manteau" com um vestido de cor differente, bastando para isso pôr no vestido alguns adornos que digam com a cor do "manteau". Mas onde ha mais actualidade é na

combinação dos accessorios, que se escolhem do mesmo tom e que contrastam com a cor do vestido. Por exemplo, para pela manhã, com um *tailleur* de tom azul ou rosa, os accessorios (*écharpe*, bolsa, luvas, cinto, sapatos) serão de cor *beige* ou castanho escuro, egual para todos. Para a noite, pode levar-se um trajo preto, sendo os accessorios de cor de esmeralda, ou de rubi, por exemplo. Os accessorios são o collar, a fivella do cinto, as pulseiras, as luvas (voltamos ás luvas) o calçado, uma flôr...

Umas quantas palavras a proposito do chapéu. Levam-se muito, e a todas as horas do dia e da noite, os chapéus de panno. Pela manhã, a boina, a "cloche" de bordos pespontados, o gorriinho de fantasia, feitos de tweed, jersey ou outro genero de lã-lha, competem seriamente com a palha e com o feltro. Até nas obras elegantes, em que predomina o chapéu de palha, já se vêem chapéus de panno, que costuma ser o mesmo do vestido. Chapéus adornados com setim, já ha muito que os vemos. Agora estão-se levando chapéus cuja fôrma se cobre com crepe de China ou crepe "geor-



Manteau de la nage chiné cinza, guarnecido de incrustações em brânco. Cinto de goma cinza.



um agradável SABOR de FRUCTAS

Peca sempre

WRIGLEY'S

(Leia-se Riglis)

Distribuidores :

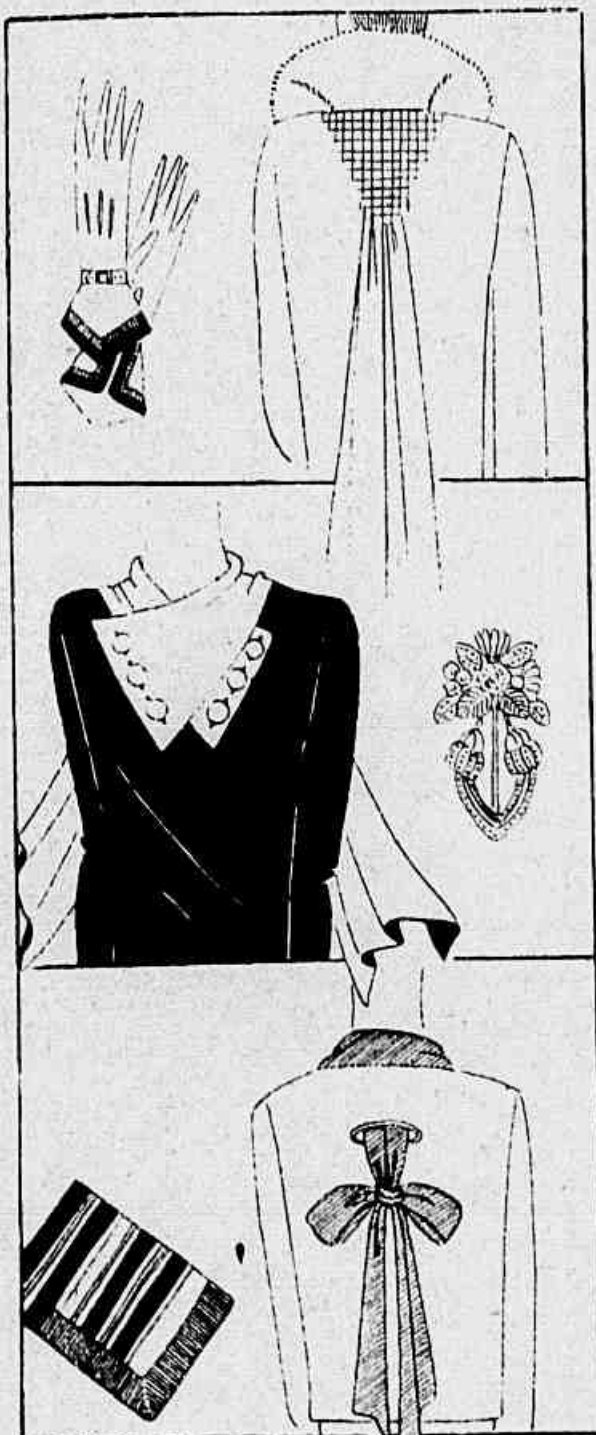
SCHILLING, HILLIER & CIA. LTDA.

Rua Theophilo Ottoni, 44 — Caixa Postal 564 — Rio de Janeiro

Alguns detalhes bem parisienses



Cloche de palha grossa brilhante negra, incrustada de feltro negro.



Luvas de *suede* bordadas por duas fileiras de lã marrom e bege. Manteau para a tarde, de golla *Médicis*. Um panño franzido em triângulo parte da golla atrás e desce até à parte baixa do manteau. Duas echarpes cruzam-se na frente, presas ao corpo por dois botões. Para o chapéu, broche de prata com similes brilhantes e pedras de cores gravadas. Bolsa de tecido com ranhuras bayadera. Do *empicement* do corpo partem duas fitas do mesmo tecido, que passam no bolero por uma larga abertura e se atam nas costas.



Outra toilette vista em Longchamp.

de panño tem a forma de turbante, muito leve, de tulle ou de "lamé".



Costume de sport. O vestido é de *lainage* bege, alargado por pregas. A jaqueta é de *lainage* marrom com forro de *lainage* bege.

Para concluir, são de temer as caudas; parece que os costureiros estão preparando a offensiva dos trajes de cauda, arrastando por trás. Diz-se que esta offensiva está imminente e que se a não experimentamos já é porque no verão a cauda seria insupportável. No entanto, as hostilidades já começaram pelos trajes de grande etiqueta. Será bom que comecemos a tomar posições de defesa contra a invasão dessa resuscitada velharia.

(Reprodução proibida)

A. D'ENERY.



Uma toilette vista nas corridas de Longchamp.

gette". São extremamente leves e agradáveis. Para os adornar alguma coisa e discretamente, fazem-se uns pespointos que formem desenhos. Para a noite, o chapéu



Os Verdadeiros
SUSPENSORIOS
CH. GUYOT

São os melhores

A PRIMEIRA MARCA
do MUNDO

A' venda em todas as boas Casas.

Recusar as Imitações.



ACIDO URICO, COM OS SEUS TERRIVEIS TORMENTOS, TRANSFORMA OS NOVOS EM VELHOS...

LYTOPHAN
= COMPRIMIDOS =

COM O SEU PODER ELIMINADOR, PREDISPÕE-NOS DE TAL FORMA QUE JULGAMOS ESTAR SEMPRE EM PLENA MOCIDADE.

A estatua da vingança

Não haviam decorrido duas horas que eu me installára num aposento alugado para passar uma temporada em Roma, quando ouvi vozes no quarto ao lado.

Uma voz chorosa e certas phrases de lances tragicos attrahiram minha attenção.

Escutei. Não havia duvida. Algum caso sério se passava no quarto vizinho. Duas vozes de mulheres proferiam lamentações, as quaes chegaram a uma tal culminancia que resolvi intervir. Já não era o primeiro caso e a coragem, mesmo não sendo convidada, vem por seus pés.

Bati umas pancadinhas discretas á porta e muito não demorou que a mesma se abrisse.

Que horror! Envoltas em trapos, desgrenhadas, duas mulheres estavam num aposento sordido, sujo. Poucos

moveis escangalhados, em desordem, denotavam a miseria da scena.

Das mulheres, uma, jovem ainda, estava de pé. Se alguns traços de belleza houvesse em seu rosto, os cabellos desgrenhados e os trapos os escondiam.

A outra, já velha, sentada, trazia um semblante triste e resignado de mãe martyr.

— Posso lhes ser util, minhas senhoras? Perdõem-me a indiscreção.

— De nada. Ouviu com certeza as nossas recriminações, e asseguro-lhe que não era para menos — disse a jovem, convidando-me a sentar-me na unica cadeira, que mal se sustinha de pé.

E, enquanto a velha se mantinha silenciosa, a joven sentou-se ao seu lado e proseguiu:

GRAHAM-PAIGE



QUALQUER UM
QUE OS CONHECE
LHE DIRA' QUE OS CARROS
GRAHAM-PAIGE



A Graham-Paig offerece uma grande variedade de carros-serias, incluindo Baratas, Cabriolets, Coupés e Carros de Turismo, em cinco diferentes chassis, de seis e de oito cylindros — a preços diversos. Todos são dotados de quatro velocidades para a frente, excepto o Modelo 612.

São Muito Bons

Os tres irmãos Graham calcularam que a coisa acima de todas as outras que o carro quer é a perfeita confiança de funcionamento.

O seu primeiro dever, por isso, é e os carros Graham-Paige são bastante bons para irem á roda do mundo se preciso. A segunda exigencia é que elles não de somente bastante bons para viajar com bastante com- modidade e conforto e também o custo de cada minuto e deve ser mantido ao minimo.

Os carros Graham-Paige são muito bons, pois qualquer um que os conhece lhe dirá; são eminentemente de confiança; são carros de com- modidade e conforto; são de preços baixos e de valor alto; e os minutos e kilometros Graham-Paige são minutos e kilometros economicos.

J. GENTIL FILHO
Praça Floriano, 55
RIO DE JANEIRO

G. CORBIER & CIA. LTDA
Rua Rego Freitas, 34
SÃO PAULO

DANTAS BASTOS & CIA.
Av. Rio Branco, 162
RECIFE

WEISS SANTERRE & CIA. LTDA
Rua 7 de Setembro, 755
PORTO ALEGRE

SOUZA TEIXEIRA & CIA.
Rua Miguel Calmon
BAHIA

Glaxo

Cria robustos Bebés
porque é leite de ab-
soluta pureza -- rico
em vitaminas--muito
digestivel -- composi-
ção sempre igual.

PEÇA O LIVRO "CONSELHOS DO GLAXO PARA
MÃE E FILHO" AO REPRESENTANTE DO GLAXO.
CAIXA POSTAL 2755 — RIO DE JANEIRO.

— Vou pô-lo ao... do que acontece. Eu e minha mãe somos russas e... a mais elevada classe da aristocracia petr...

Nossa família composta de quatro pessoas: meu pae Wassili Dr... minha mãe (e indicou a velha) Itka, meu irm... e eu Olga Dmitriewna. Na ausência de m... de Sergio, que estavam de viagem, um misera... sujo, filiado á legião dos usurpadores do poder... vadir a nossa casa pelos seus asseclas, pilhand... ruindo, insultando... bebidos — até ao inverno...

Os protestos de nada valeram, contra taes feras... essa manada um infame, asqueroso typo, Loutchine. Mandou que os outros se retirassem, fizeram com umas gargalhadas imbecis.

Adivinhei o que o infame queria de mim e quando se babando vodka pelos cantos dos labios roxos, quiz me apertar nos braços, fui tomada de tamanha asco por esse miseravel que o repelli com um sóco nas bochechas hirsutas de cerdas de javali.

Desenvincilhando-me do miseravel corri ao quarto vizinho onde se achava minha mãe, doente. Sobre uma mesa de centro apanhei um punhal e o escondi na manga da blusa.

Fui alcançada pelo bandido. Minha pobre mãe inter- poz-se mas recebeu um sóco violento e estatelou-se no chão, sem sentidos.

Feito isto, o miseravel precipitou-se sobre mim com uma furia de mil demonios, disposto a saciar, a todo transe, seus instinctos bestiaes.

Abri os braços como para cahir e, quando elle quiz me apertar querendo encostar na minha sua bocca, que mais era uma asquerosa chaga de gangrena do que bocca humana, cravei-lhe com toda força o punhal entre as es- paduas. Sim, até ao cabo. Mesmo um coração de pedra eu teria atravessado.

Abraçou a morte, o miseravel.

E no mesmo instante arrumei o que pude e com minha mãe fugi da minha patria martyr.

— E como conseguiram chegar até aqui? indaguei.

— De cidade em cidade, de aldeia em aldeia, nomes trocados, fallando outros idiomas, até chegarmos em Roma.

OS INCOMMOTOS GASTRICOS

podem ser evitados tomando-se meia colher de café de Magnesia Bisurada diluida n'um pouco de agua quente depois das refeições. A Magnesia Bisurada impede a accumulção excessiva d'acido no estomago, o que quasi sempre é a causa das doenças do apparelho digestivo, e assegura assim uma boa digestão. Não soffrerá nunca de incommodos do estomago taes como indigestões, azias, azedume etc. se ao primeiro signal de mal-estar tomar Magnesia Bisurada. A venda em todas as pharmacias.

Mas, pelo que vejo, as senhoras estão passando por sérias necessidades. Por que não se empregam? Falam bem o italiano.

— De nada nos vale. Queremos morrer lentamente, liquidar nossa vida e, se alguma esperança ainda me resta, seria para liquidar toda a família de Boris Koutchine.



Minha vingança deve ser completa. Quantas victimas terá feito o miseravel antes que eu fizesse justiça?

Talvez ignorem quem o matou, pois o punhal era de um qualquer de seus asseclas.

Estamos aqui, de nomes trocados, e, se o senhor se offereceu a nos alliviar os soffrimentos, julgo que não revelará o que acabamos de confessar.

— Não teria com isso nenhuma satisfação — respondi, encolhendo os hombros. Só quero é impedir que as senhoras se condemnem ás maiores privações e morram voluntariamente de inanição. E' um suicidio. Reflictam.

A moça, com um gesto, jogou para trás da cabeça os cabellos que lhe vedavam os olhos, ergueu a cabeça com o orgulho da vingança estampado no rosto, cujos lineamentos se tornaram tragicos, e disse:

— Agradecemos as suas intenções, mas não podemos aproveitá-las. Desde que o sacrificio começou terá que ir até ao fim — a praga sangrenta que a loucura dos usurpadores abriu em nosso coração só pode ser sanada por milhares de victimas sacrificadas. Hontem as riquezas, hoje a honra e a religião, amanhã o instinto da familia, tudo sumirá da minha patria infeliz.

Breve ella será o cháos.

Mil almas eu tivesse, mil eu sacrificaria para vingal-a.

Os olhos de Olga Dmitriewna esplendiam, soltavam relampagos de odio incontido.

Um pouco se sentava, outro se erguia como impellida por uma mola, enquanto a mãe se conservava alheia a tudo, os olhos pisados fixos no indefinido, talvez na terra longinqua.

Houve um momento em que Olga se tornou como uma possessa. Julguei intervir e segurei-a por ambas as mãos para acalmal-a, obrigando-a a sentar-se.

— Acalme-se. Afinal, a maior vingança já foi cumprida.

Ha sempre uma justiça para os opprimidos.

Pareceu acalmar-se, mas tive que intervir em muitas occasiões, até que eu proprio, extenuado de emoções e tomado pelo mesmo sentimento de vingança, me despedi das duas russas, prometendo voltar, disposto a fazer o possivel para alliviar os soffrimentos daquellas infelizes.

No mesmo dia, porém, impressionado por aquelle caso de miseria physica e moral, mudei-me para outra rua da capital.

Dias se passaram. Era num sabbado. Resolvi visitar as duas infelizes, que talvez já tivessem morrido de inanição.

Antes, porém, veio-me vontade de ir assistir a algum espectáculo theatral. Percorrendo o jornal attrahiu-me a attenção um drama com o título: *A estatua da Vingança*, que ia ser estreado no theatro *Quirino*.

— Já que me metti no assumpto — pensei — vou ver o que é isso.

O nome do autor, Iannotti, não me era desconhecido.

Adquii minha poltrona e, quando percorri o programma, achei que os nomes dos personagens não me eram estranhos. Onde os teria ouvido? A primeira actriz, a protagonista, Vera Torelli, já estava nos pincaros da celebridade.

O primeiro acto de *A estatua da Vingança* decorreu

entre calorosos applausos. Notei tambem que a voz e a physionomia da protagonista, Olga Dmitriewna, não me eram desconhecidos. Fiquei bastante intrigado.

Ao começar, porém, o segundo acto, colheu-me uma subita revelação. Fez-se a luz na minha memoria. Fiquei pasmado pela surpresa.

Olga Dmitriewna e Itka eram as duas infelizes russas. O mesmo traje em trapos, o mesmo cabello desgrehado, o mesmo aposento miseravel, as mesmas palavras, que ellas pronunciaram diante de mim. Ainda mais, quando um terceiro personagem entrou e repetiu tudo quanto eu havia dito.

Então, eu havia figurado como actor no ensaio de uma scena, sem saber-o?

E' difficil imaginar a agitação de que fui possuido. Mal me contendo assisti a todo o espectáculo que, empolgante, acabou sob calorosos applausos.

Filei direito ao palco. Procurei o autor. Encontrei-o que recebia cumprimentos e apertos.

Eu nunca o vira mais gordo, mas elle logo que me viu precipitou-se alegremente ao meu encontro.

— Obrigado, meu collaborador e actor — disse elle apertando-me a mão com expansão.

— Não sei como explicar este enigma — disse eu intrigado.

— Vamos ver a Torelli e o enigma será resolvido — disse tomando-me pelo braço e carregando-me até ao camarim da actriz.

Quando m'a apresentaram já não era a desgrehada Olga Dmitriewna, mas uma linda moça, elegantissima e de physionomia toda diversa.

Reconheceu-me logo. E, depois de uma serie de cascadeantes risadas, a Torelli contou que, faltando uma scena no drama, estando o autor presente, e quando justamente a estudavam no aposento alugado para o fim, eu intervim. O autor então, de combinação, escondeu-se por trás de uma cortina e reproduziu a scena entre mim e as duas russas, que eram a Torelli e a Varani, completando assim o drama.

Diante do publico eu não teria sido capaz de descolgar uma palavra.

Para completar a collaboração que tive no drama, fomos ceiar *nhoqui* e beber vinho de *castelli* num restaurante proximo.

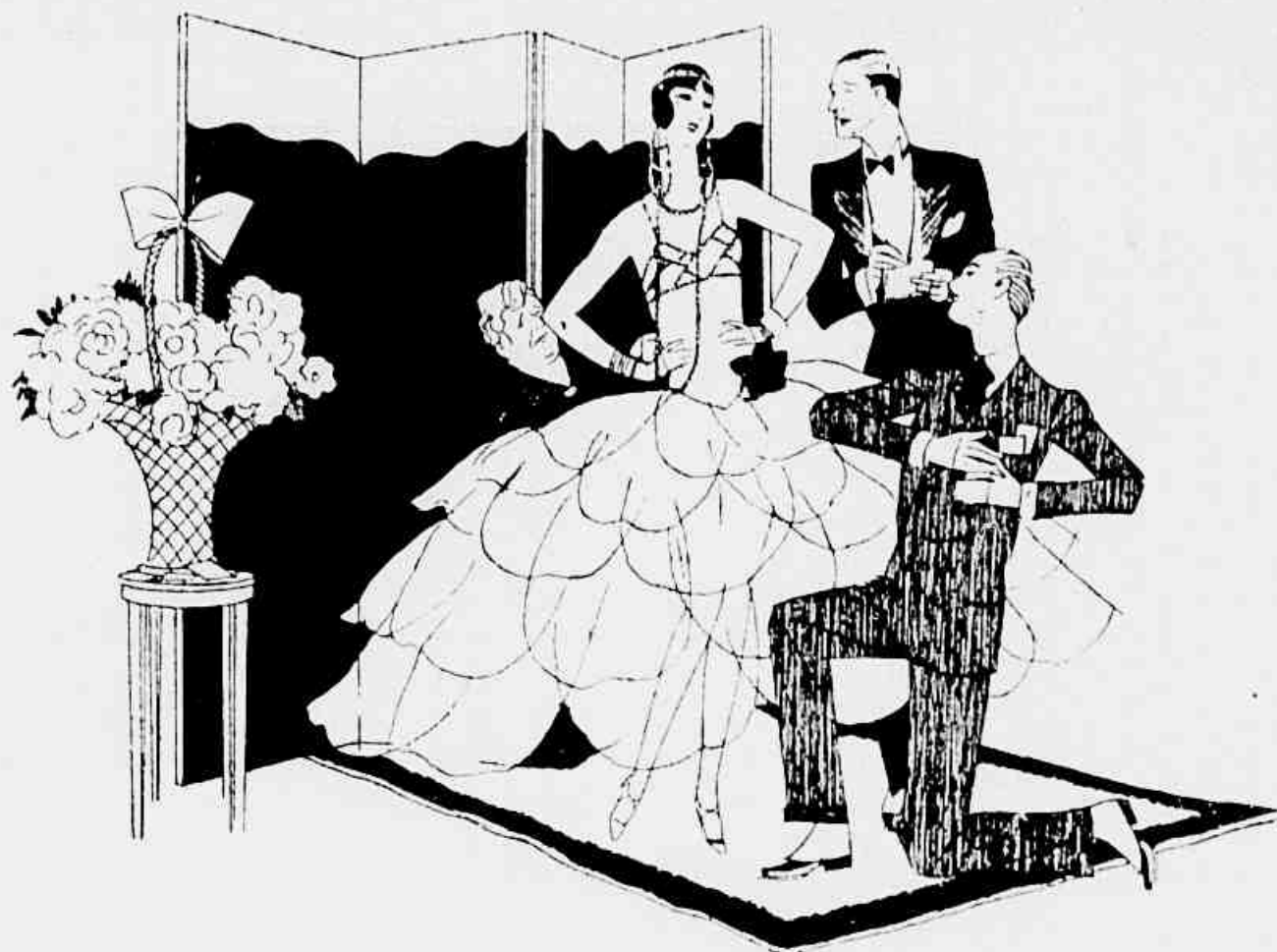
MAX YANTOK

Que significam estas marcas



Indanthren

Barbear-se com laminas
PROBAK
é um prazer!

SEXO-IMAN

Beatriz Delgado

DEPOIS do grave problema das louras e das morenas, lembraram-se os americanos do sexo-iman. Possuir o *sex appeal* é o mesmo que trazeremos conosco uma mascote benfazeja para attrahir o coração e a boa-vontade dos nossos semelhantes. Mas, se existem já à venda centenas de coisas exquisitas para attrahir a felicidade, ainda não appareceram annunciados os talismans magicos que nos tornarão os felizes possuidores do sexo-iman.

Bow? a posse do *sex appeal*; o de Ramon Novarro? o de Marion Davies? o de John Gilbert? o de Lupe Velez? o de tantos ou-



tros vencedores do *film*? a posse do *sex appeal*!

Que um artista possua um immenso talento mas que não saiba chamar o publico; que um escultor faça uma obra prima mas que não seja comprehendido; que certo individuo seja um creador mas que não tenha o dom de attrahir a sympathia das multidões, é excusado lutar: falta-lhe o sexo iman. Não tendo esta qualidade é um vencido da vida.

Esta ultima descoberta americana teve inicio na influencia que algumas artistas de cinema possuem sobre o espirito do publico. E o nome de alguns delles são apontados claramente: o successo de Maurice Chevalier? a posse do *sex appeal*; o de Greta Garbo? a posse do *sex appeal*; o de Clara

Assim, a estrella de qualquer peça não deve preoccupar-se em estudar o seu papel; mais importante do que isso é lutar para obter a nova qualidade inventada pelos americanos; as lojas de modas não necessitam de ter as ultimas novidades elegantes; o que maior falta lhes faz é o empregado ou empregada que nasceu com o dom mara-



REMEDIOS DE VALOR

DOR GRIPPE RESFRIADOS?	GUARAINA ENVELOPPES E TUBOS
OPILAÇÃO VERMINOSES?	OPILINA 8 PEROLAS PEQUENINAS
FRAQUEZA MAGREZA?	GUARANIL CONCENTRADO SABOROSO
SYPHILIS BOUBAS?	TREPARGYL COMPRIMIDOS ARSEN-MERC-100
MALEITAS PALUDISMO?	MALEIZIN COMPRIMIDOS E AMPOLAS
PURGATIVO LAXANTE ENERGICO?	PURGOLEITE TUBOS E ENVELOPPES
CONSTIPANTE ANTIDIARRHEICO?	TANOLEITE COMPRIMIDOS
TOSSE BRONCHITE COQUELUCHE?	HUSTENIL GOTTAS E XAROPE
ARTERIOSCLEROSE VELHICE CORAÇÃO?	IODALB GOTTAS

Trazem nos rotulos as respectivas formulas.
A venda nas boas farmacias e drogarias.

Lab. Nutrotherapico
DR. RAUL LEITE & CIA - RIO




QUER GANHAR SEMPRE NA LOTERIA?

A Astrologia offerece-lhe hoje a RIQUEZA. Aproveite-a sem demora e conseguirá FORTUNA e FELICIDADE. Guiando-me pela data do nascimento de cada pessoa, descobri o modo seguro pelo qual, com minhas experiencias, todos podem ganhar na loteria, sem perder uma só vez.

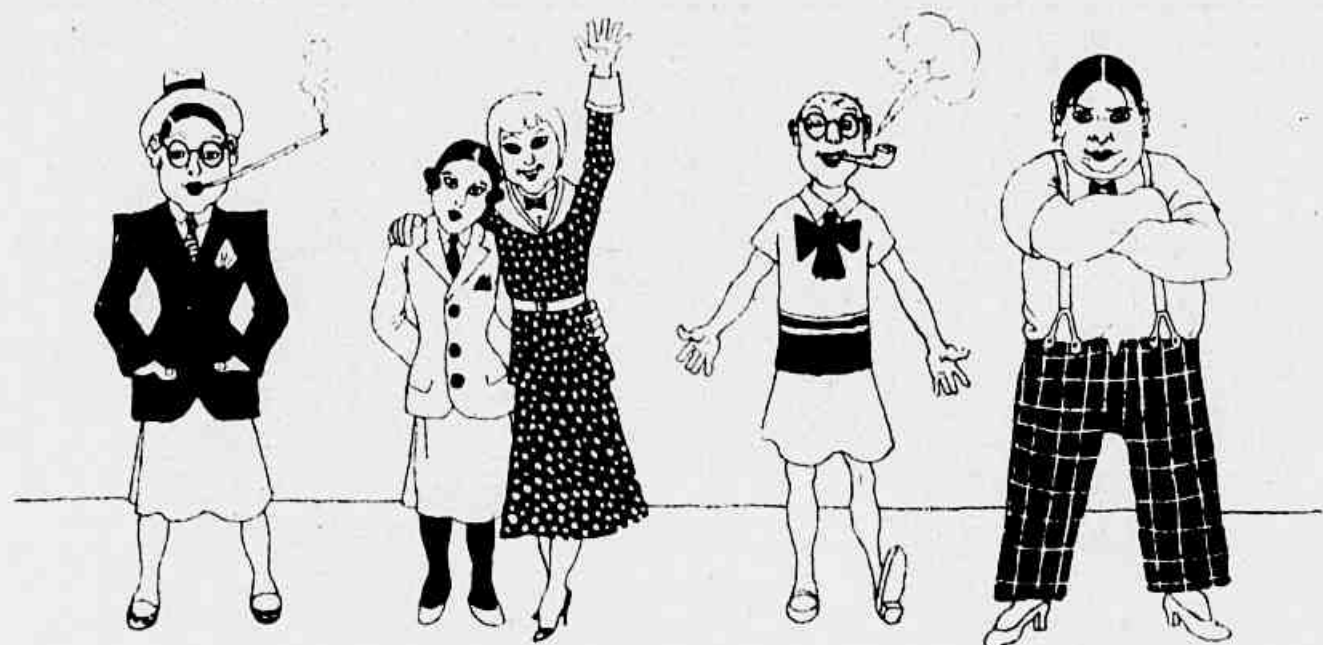
Milhares de attestados provam as minhas palavras. Mande o seu endereço e 500 réis em sellos, para enviar-lhe GRATIS

O SEGREDO DA FORTUNA

Remetta este aviso.

Endereço: SR. PROF. P. TONG—CALLE POZOS 1369—BUENOS-AIRES
REPUBLICA ARGENTINA

Cite-se esta Revista.



viloso da atracção; as mulheres inteligentes podem prescindir duma conversa elevada ou interessante; as mães que quizerem saber se os seus bebés serão ou não felizes na vida futura procurem conhecer se elles guardam, no corpinho tenro, o famoso *sex-appeal*.

Possuir esta virtude deve ser o desejo maximo de todos os mortaes. Num concurso feito entre os varios artistas de cinema para conhecer o mais rico em sexo-iman, Al Johnson empatou com Maurice Chevalier e Greta Garbo com Clara Bow. A atracção de Al Johnson reside, dizem, nos seus olhos um pouco desvairados creando um certo receio que acaba por se transformar em allivio... A de Chevalier consiste no seu riso aberto, no deslumbramento dos dentes alvos que permanecem,

a que concorrem artistas de todos os generos da arte. E, a acreditar nos palpites de muita gente, será Maurice Dekobra ou Maurice Chevalier—salvé os dois Maurice! — o vencedor.

Em breve o Rio de Janeiro dará a pal-



constantemente, á janella aberta da sua bocca. A de Greta Garbo é um pouco extranha, incapaz de se definir: mas eu creio que vibra na graça languida do seu corpo esbelto e indolente, e principalmente nos olhos tristes, profundos e longinquos como certos enigmas da existencia. A de Clara Bow é que não percebo muito bem e supponho que está na boa vontade da marinha americana.

Paris quer conhecer, tambem, os ditos senhores do sexo-iman.

A revista *VU* abriu um concurso publico

ma de honra á mais formosa: quem sabe se não quererá conhecer, tambem, a mais attrahente? E verão os leitores como, em se espalhando o novo invento dos americanos, logo haverá alguém capaz de crear o *sex-appeal* para os pobres desherdados da sorte. As cartomantes e todos os que dizem possuir virtudes sobrenaturaes têm sempre á venda uns certos talismans para attrahir o amor, a fortuna, a felicidade e varias outras *pequenas* coisas. Agora basta-lhes obter a mascotte completa que reuna todos os poderes. E verão os leitores como dentro em pouco tempo todas as mulheres possuirão o famoso sexo-iman.

Que, a acreditar na malicia dos homens, já o possuem desde os tempos de Adão e Eva.



"Este é o unico cuja analyse chimica revelou pureza absoluta."

A ISTO se deve o facto de ter sido o **LEITE DE MAGNESIA DE PHILLIPS** receitado pela classe medica e empregado no lar, durante mais de meio seculo, com a confiança a mais cega. Nada ha que se lhe compare, para corrigir a acidez excessiva do estomago, nada que o supere, em brandura e em efficacia, como laxante. Por esse motivo, é o remedio classico para os casos de **INDIGESTÃO - ESTADOS BILIÓSCOS - SENSÇÃO DE FARTURA APO'S AS REFEIÇÕES - ERUCTAÇÕES - AZIAS - ARDOR NA BOCCA DO ESTOMAGO - PRISÃO DE VENTRE**



Incomparavel para tornar assimilavel pelas creanças o leite de vacca, evitando as colicas e os vomitos.
O Leite de Magnesia verdadeiro, creado e preparado por Phillips, apresentou-se e continuará a apresentar-se sob a forma liquida. A magnesia em pó, em comprimidos ou em pastilhas é de solução difficil, e costuma provocar irritações ou accumular-se no intestino.

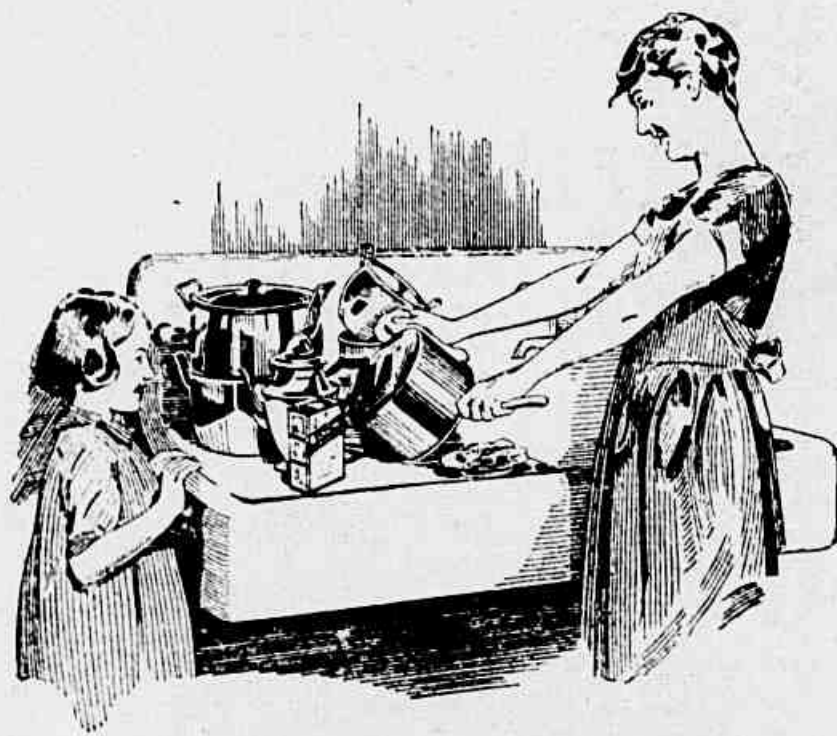
Para evitar os perigos duma imitação, exijam o envolvero azul, e verifiquem a presença do nome **PHILLIPS**, impresso sobre o mesmo.

PAUL J. CHRISTOPH COMPANY

Rua Ouvidor 98, Rio de Janeiro

Rua S. Bento 35, S. Paulo

Exijam Phillips com o rotulo em Portuguez



Asseio e brilho —

Tão facilmente!



Bon Ami limpa

Banheiras... Azulejos
Janellas... Espelhos
Latão... Cobre
Lata... Nickel

Aluminio
As mãos... Sapatos brancos

Em um magico segundo Bon Ami empresta um asseado fulgor ás caçarolas e panellas mais gordurentas e ennegrecidas. Tão depressa e tão facilmente que o trabalho se torna um prazer! Convença-se por si mesmo. Bon Ami executa uma infinidade de outras operações de limpeza domestica. Nunca arranha. Nunca irrita as mãos.

A VENDA EM TODA A PARTE

Distribuidores Geraes

TELLES, IRMÃO & CIA. LTDA.

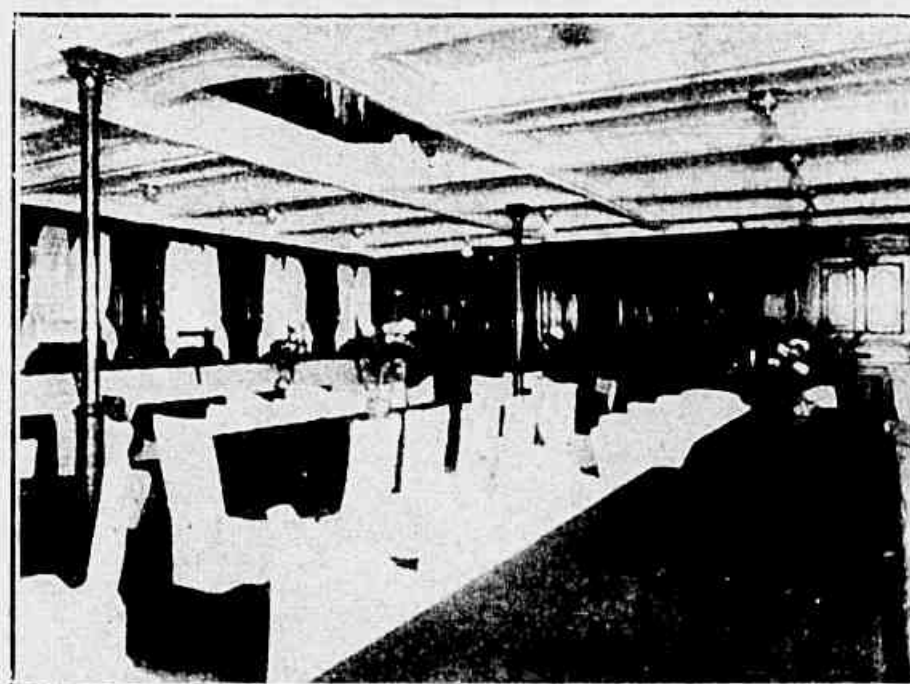
Rua Florencio de Abreu 37, São Paulo

Bon Ami



EXCURSÃO A MONTEVIDEO E BUENOS AIRES

Magnifica oportunidade para assistir ás festas do centenario do Uruguay e visitar a linda capital argentina nos excellentes navios:



"BAEPENDY"

(11.089 toneladas de deslocamento)

"CAMPOS SALLES"

(10.203 toneladas de deslocamento)

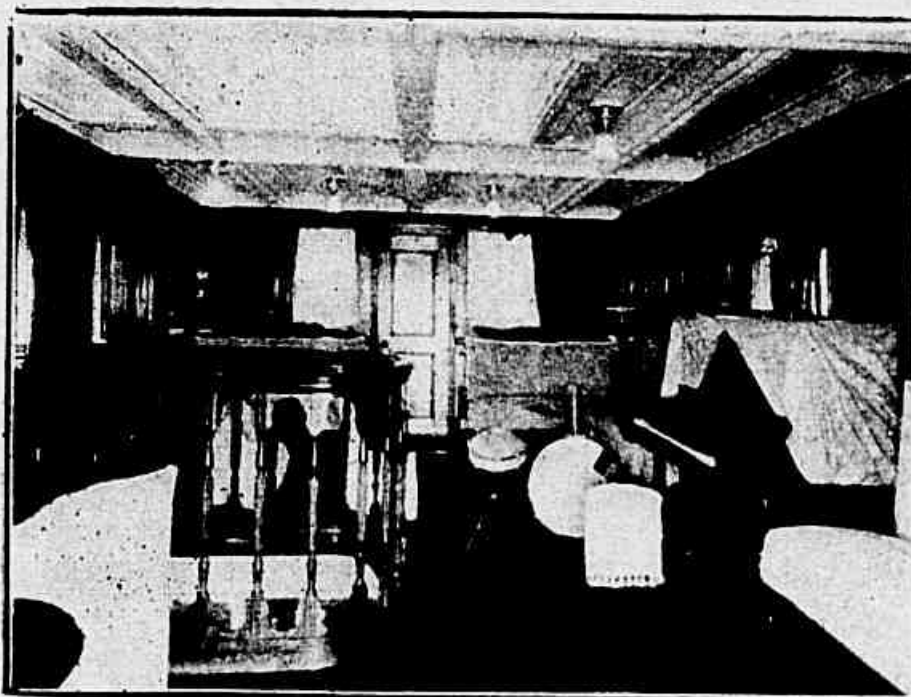
"RODRIGUES ALVES"

(4.800 toneladas de deslocamento)

"SANTOS"

(10.203 toneladas de deslocamento)

Rs. 600\$000, comprehendida a hospedagem no proprio paquete durante a permanencia nos diversos portos de escala, inclusive:



7 dias e 6 noites em Buenos Aires;
3 dias na ida e 3 na volta em Montevideo.

Reservae sem demora a vossa passagem em um dos confortaveis paquetes do
"LLOYD BRASILEIRO"

Sahidas do Rio de Janeiro:

25 de Junho — "CAMPOS SALLES"
10 de Julho — "SANTOS"

SECÇÃO DE PASSAGENS

2-22 RUA DO ROSARIO

Pó Graseoso Mendel

para o rejuvenescimento da cutis

A corogem de degolar

Veu recentemente nos jornaes europeus o caso dum barbeiro de Kovno, na Lithuania, o qual tendo subtilmente enoidecido degelava os clientes e escondia os cadaveres nos fundos do estabelecimento. Quando deram per aquelle horror, já o homem tinha feito oito victimas. Um official do exercito matou-o com um tiro de revolver.

A esse proposito, conta um jornal de Paris as duas veridicas historias que se seguem.

O marechal de Castellane, chefe do exercito de Lyon, passou um dia uma reprimenda no seu barbeiro habitual, o qual declarou depois que lhe cortaria o pescoço. A ameaça foi de boca em boca e chegou aos ouvidos do marechal. Immediatamente Castellane foi a casa do barbeiro e disse-lhe:

— Faça-me a barba e escanhe-me bem escanheado, o mais escanheado possivel, uma vez que está com vontade de me cortar o pescoço.

E terminada, sem accidente, a operação o Marechal teve esta phrase desdenhosa:

— Homem, você não foi capaz nem de me fazer uma arranhadura!

O outro caso deu-se com Barthelemy Saint-Hilaire, traductor de Aristoteles,

grande amigo de Thiers e a quem coube a dolorosa missão de comunicar á Assembléa Nacional de 1871 as duras condições impostas pelos allemães. Sabendo que o seu barbeiro andava dizendo por toda a parte que lhe cortaria a carotida, foi como de costume utilizar-se dos seus serviços. Terminada a barba, Saint-Hilaire pagou e disse:

— O senhor andou dizendo que me degolava, leve agora enseo para isso e não o aproveitou. Vejo que é um homem sem palavra. Perdeu o freio?

E, sem esperar a resposta

do barbeiro confundido, retirou-se.

PENSAMENTOS

A recordação tem isto de divino: guarda só o perfume das flôres do passado porquanto, semelhante ás abelhas, colheu somente o mel no seu caminho. Tudo que foi amargo na vida,

deixou para trás. Por essa razão cada vez que acordamos dessas somnolencias, sacode suas rosas perfumando-nos.

A felicidade não prende os homens aos outros, é preciso que tenham soffrido juntos para se amarem.



As senhoras se agradam

das lapiseiras e canetas-tinteiro Eversharp. Muito leves, porém resistentes — característica da marca Eversharp — ellas têm merecido justo apreço, no lar, na vida social e no commercio.

ROGERIO GUERRA & C.

C. Postal 1512

RIO DE JANEIRO

CANETAS E LAPISEIRAS



EVERSHARP

OTTO SCHÜTTE FILHO

MOVEIS FINOS
DECORAÇÃO INTERNA
LAMBRINS E ESQUADRIAS
RUA M. FLORIANO PEIXOTO, 150



RIO DE JANEIRO

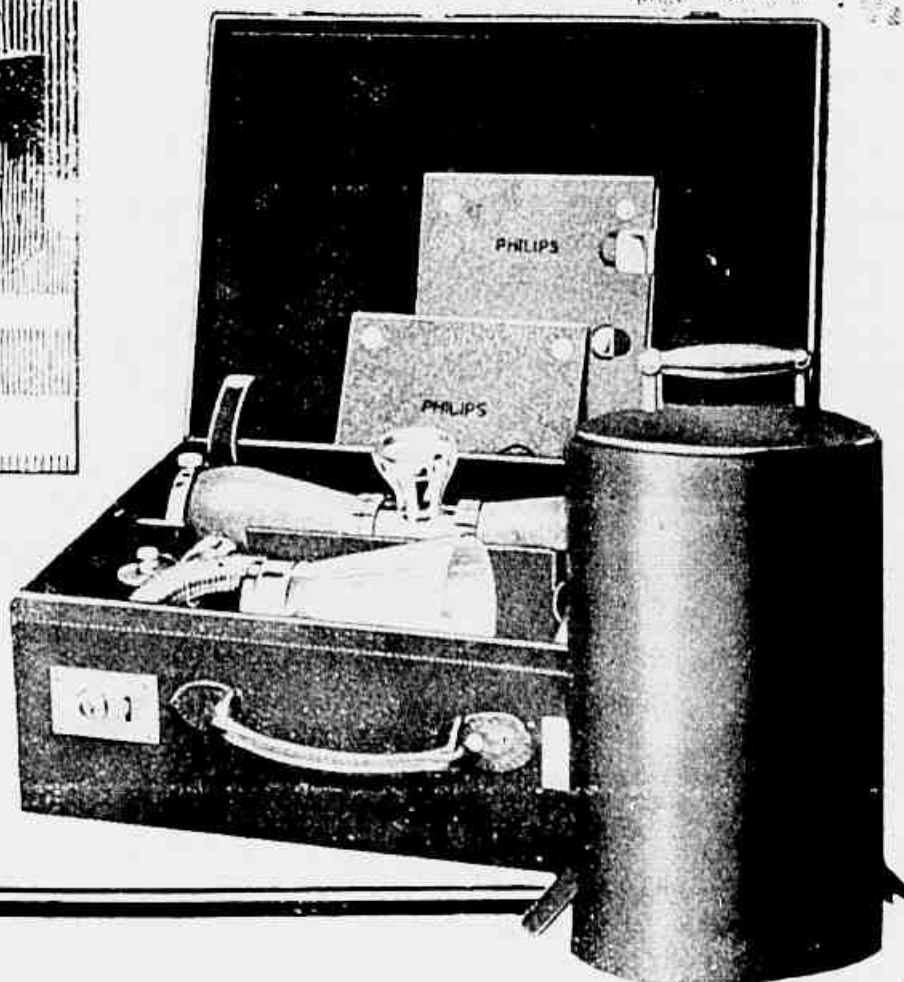
PHILIPS "Metalix"

Um aparelho Raio X
verdadeiramente portátil

O único aparelho Raio X portátil de grande simplicidade de operação, facilíssimo transporte e segurança absoluta, acondicionado em 2 volumes, pesando somente 12 e 18 kilos respectivamente.
Funciona ligado à rede de iluminação para voltagens desde 70 até 220 volts.



Philips Metalix
é de facilíssimo
transporte



A S. A. PHILIPS DO BRASIL pede enviar-me catalogo descriptivo do Metalix Portatil. R. S.

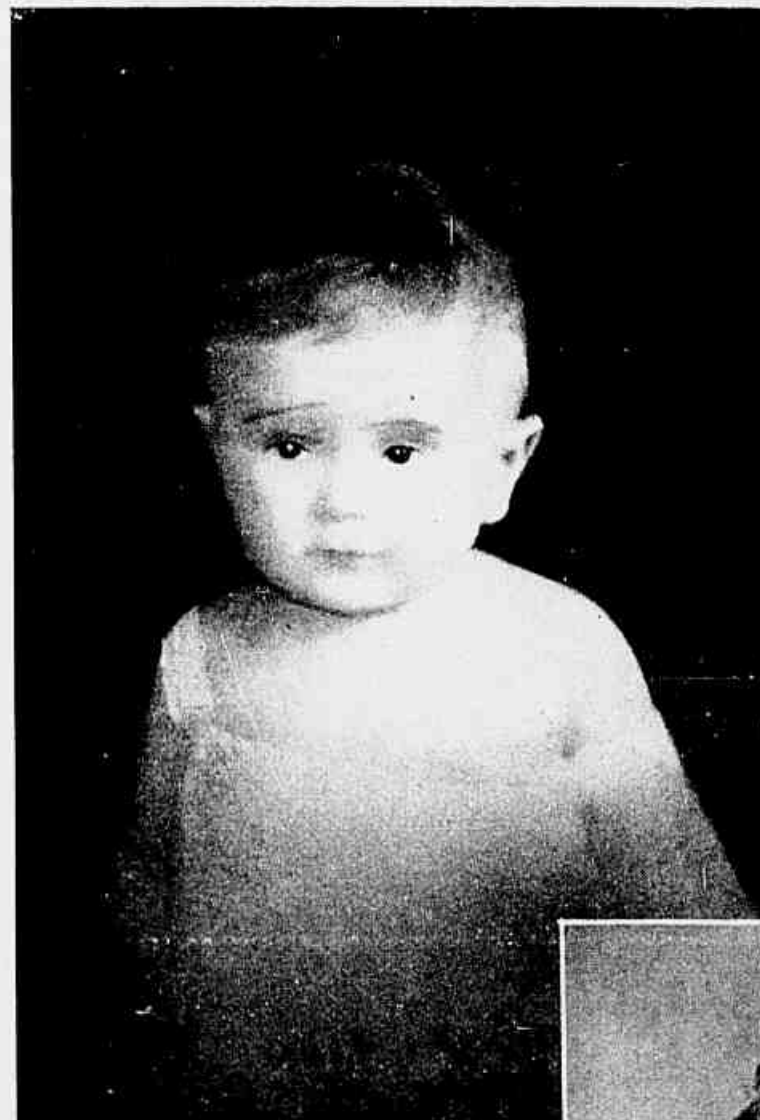
Nome

Rua

Estado

Doentes, Deprimidos
Convalescentes
Fortificali - vos
Tomando

TRICALCINE



Negres, filha do dr. Manoel Pereira Nogueira e d. Nair Lobo Nogueira.



Luizinha, filha do sr. Ulirajara Nicolau e Julieta Chita Nicolau.



Maria Thereza, filha do dr. José Saragoça Santos e d. Maina Villas Bôas Santos (Campos — E. do Rio).

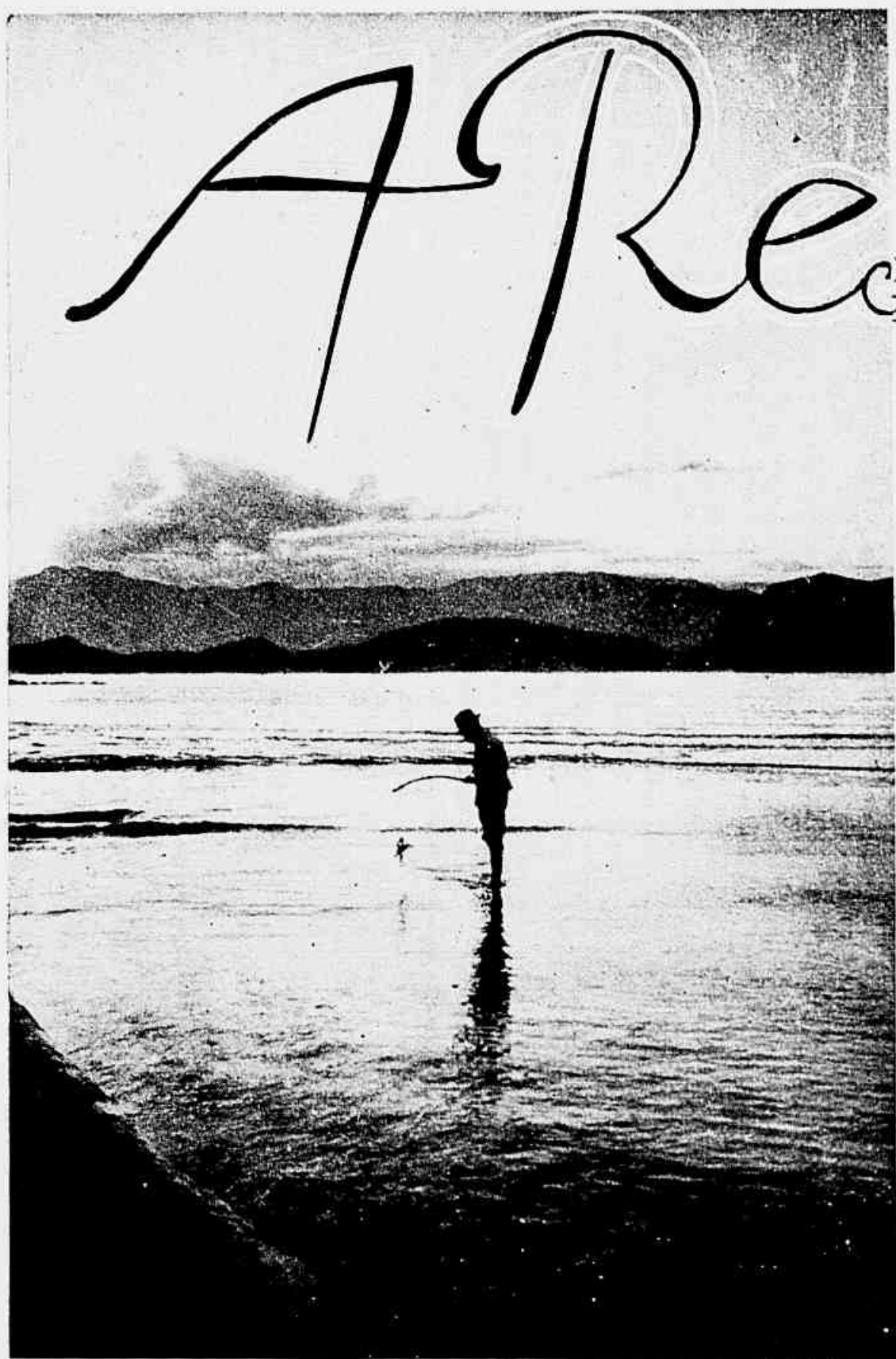


Dulcila, filha do sr. Placido Bucchianeri.



Luiz Fernando, filho do sr. Guilherme Dias Cardoso e d. Cely de Araujo Cardoso.

A Restinga de



de pontas, de pequenas angras para onde fluem ínfimos veios d'água.

Domina o extremo da Marambaia, defrontando-se com a Ilha Grande, o morro que tem o nome da restinga, com a exígua altitude de dois mil e sessenta e seis pés. É o ponto culminante, a cavalleiro da lagôa Vermelha, para onde corre e de onde parte um aranhôl de riachos sem classificação na potamographia indígena.

A beira desses veios d'água, às margens dessa lagôa rubra, na crista desses outeiros, sobre o curo dos areaes, junto dos recifes do canal, debruçados sobre as ondas do Oceano, viveram outr'ora os Tupis. A incipiente preocupação de dados estatísticos de ha quasi um século dava-lhe uma população de pouco mais de mil e quinhentos índios, que viviam da pesca, alimentando-se de farinha de mandioca e milho. Na ilha pitoresca floresceram dois engenhos de assucar e destillação de aguardente. Erigiu-se ali também uma igreja de pedra e cal, vae já para dois séculos, em 1769, sob a invocação de

A RESTINGA parece que perdeu todo o emmaranhado do seu lendario. Viveu a sua phase de evolução; foi o ponto

Nas aguas da Marambaia: pescando guayamús.



Pescadores, nas areias da restinga.

N. S. da Conceição — hoje de N. S. das Dôres — filial à matriz de Mangaratiba. O velho templo ainda li está no extremo da restinga, dando um cunho de sagrado, pela vetustez, ao ambito da restinga.

de desembarque de uma raça infeliz, fadada ao captiveiro; hoje, é talvez um deserto apenas, onde ainda se vê de longe em longe uma sombra do passado, a ruinação do tempo antigo, e mais nada. A Marambaia é um espectro ancorado entre o Oceano e a bahia de Santa Cruz.

Estendida do oriente ao poente, parece um vasto quebramar a defender a velha Sepetiba.

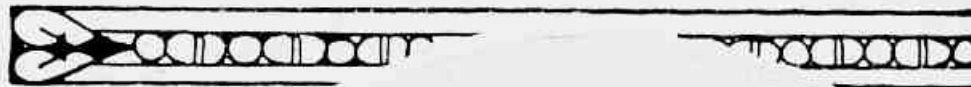
Vista de terra firme, das curvas e reentrancias do litoral, a restinga parece um banco de areia. Estende-se, porém, de leste para oeste, por oito leguas seguras. Não fôra o canal semeado de recifes — a barra de Guaratiba — que a separa do continente, a Marambaia seria uma península exotica, uma projecção de areaes terminando numa cabeça erçada de outeiros e recortada

O Centro Excursionista Brasileiro em passeio na Marambaia: a hora do café.

O vapor dos excursionistas do Centro chegando à restinga, procedente de Itacurussá



Marambaia

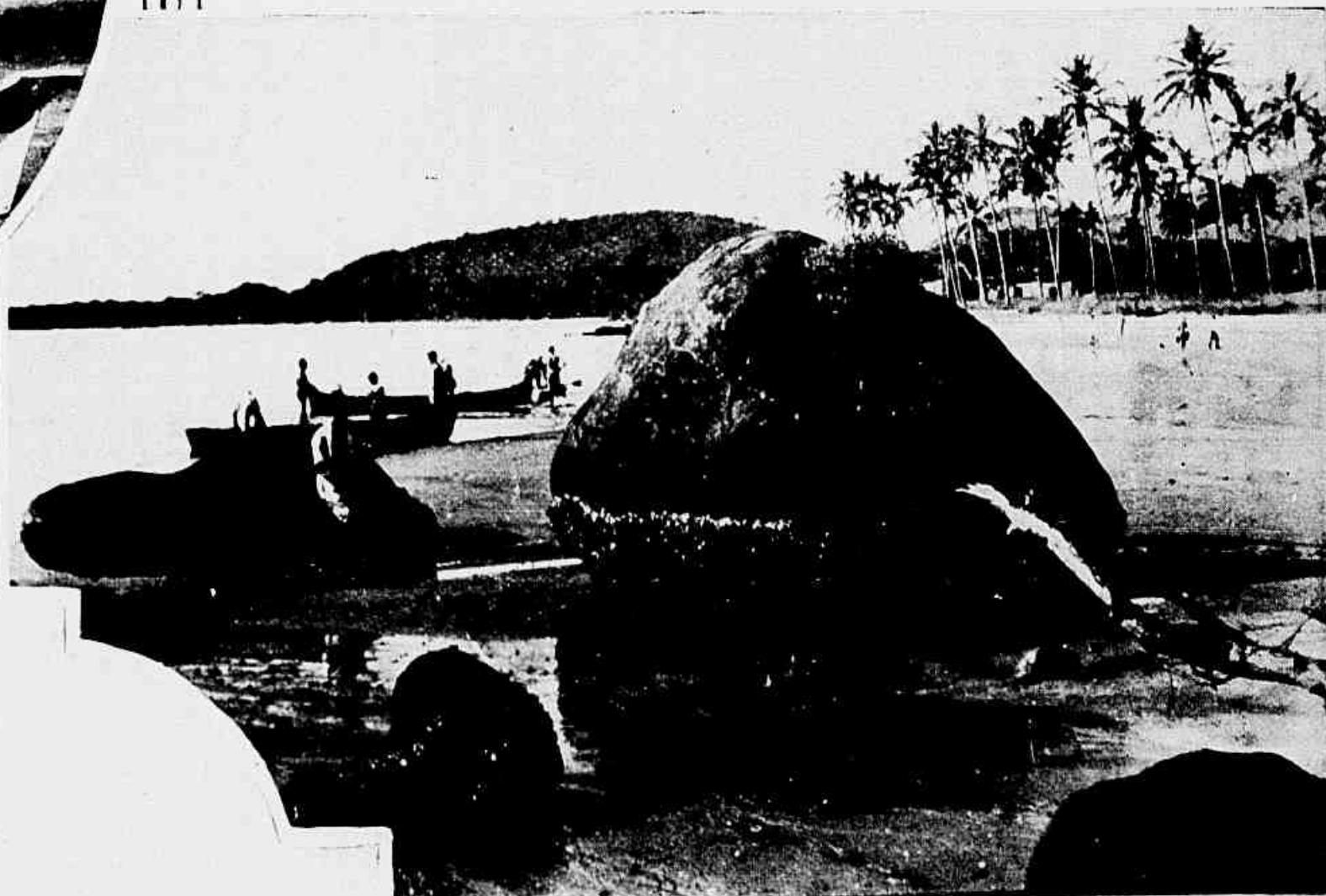


Um recanto da Marambaia.

raça negra acobertou, nos transeos dramaticos da pagina hedionda da nossa Historia que a princeza Isabel rasgou, num impulso de coração todo feminino.

Ainda lá está a fazenda dos Breves, com a sua velha casa, senzala dos tempos do escravagismo, que tantas e tantas creaturas da

Pescaria de amadores: socios do Centro Excursionista Brasileiro com os pescados da restinga.



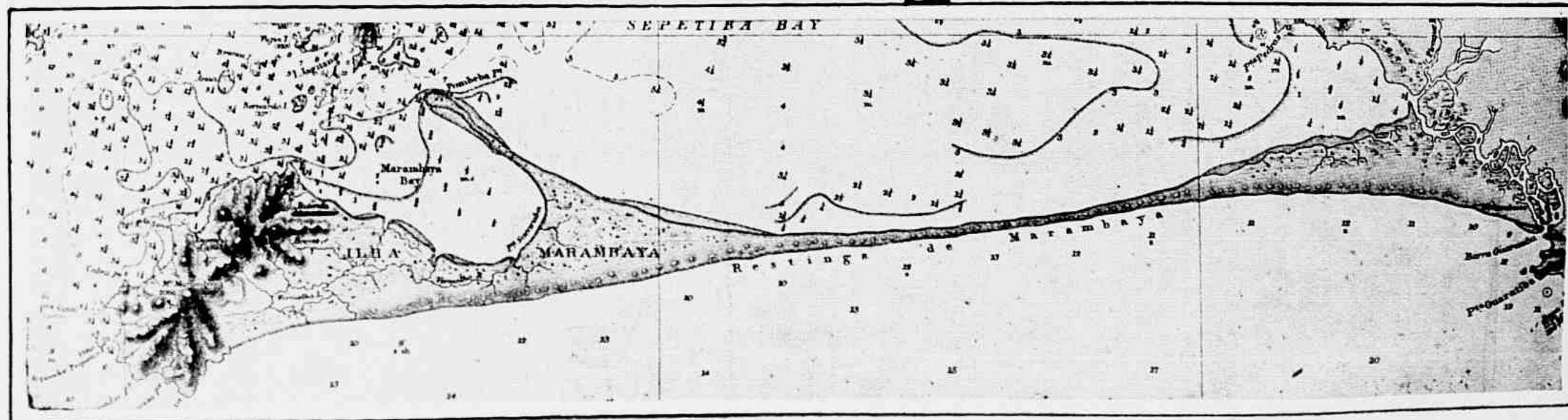
Um trecho pitoresco da Marambaia.

Não são muitos, porém, os que conhecem a Marambaia, ignorada como, de resto, muitos outros trechos da terra carioca e fluminense. O Centro Excursionista Brasileiro, no cumprimento de um programma louvabilissimo, é que vem divulgando aos olhos dos seus associados muitas das nossas bellezas ignoradas. Bem haja pele que faz, e mais ainda porque — com uma grande maioria de socios estrangeiros — dá

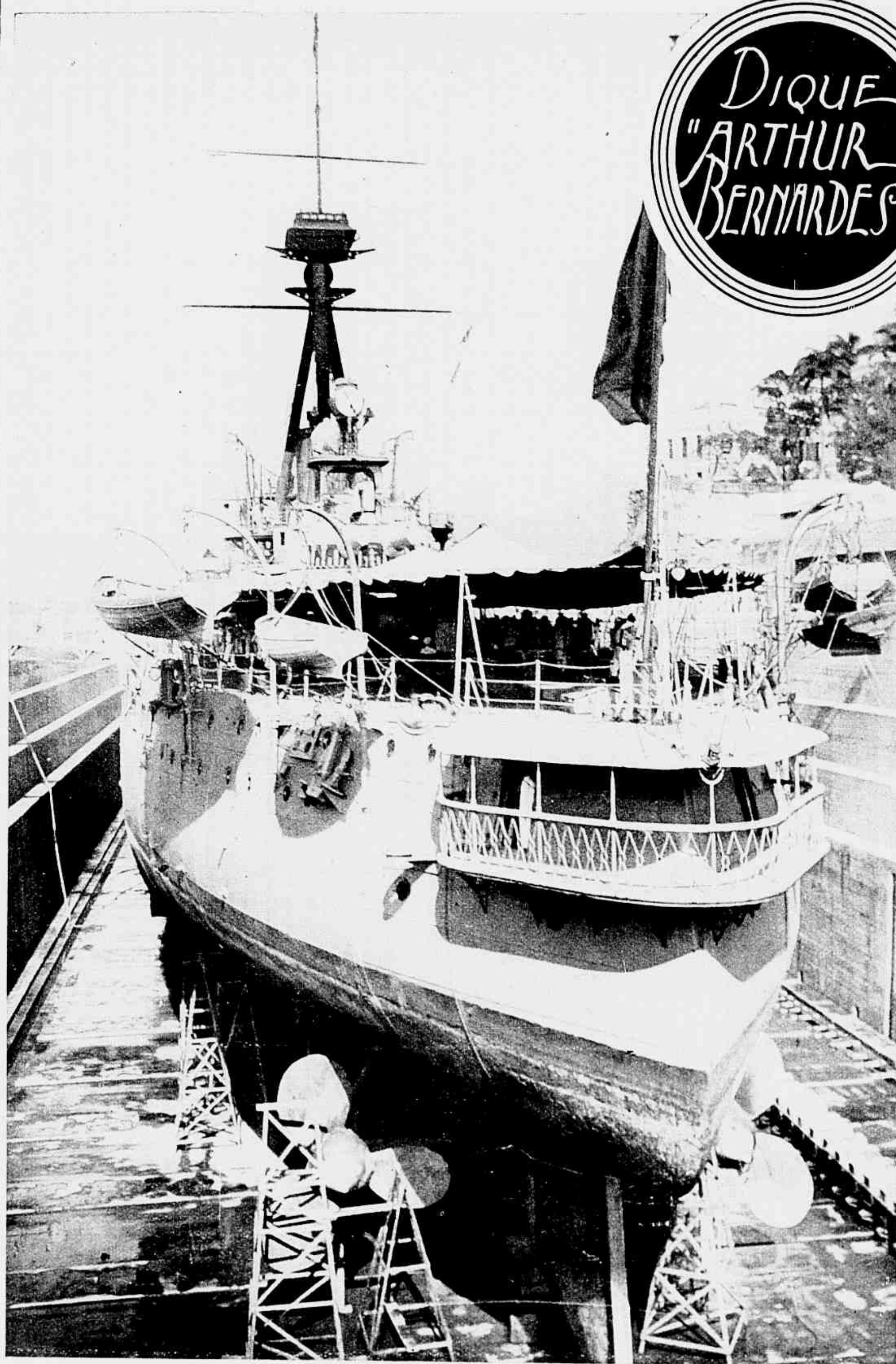
ensejo a que estes vulgarizem o que é nosso, enviando para os seus paizes photographias maravilhosas de trechos do Brasil pitoresco e desconhecido.

A' procura de ostras nos rochedos da ilha.

Em baixo: Mappa da Restinga da Marambaia.



DIQUE "ARTHUR BERNARDES"



O sr. Presidente da República inaugurou, no dia do aniversário da Batalha do Riachuelo, o novo dique da ilha das Cobras. Ao lado vê-se S. Ex.ª, com os sr. ministros da Marinha e altas autoridades, visitando as obras inauguradas. Ao alto, o dreadnought "São Paulo" no novo dique.



O NOSSO ANIVERSARIO

Recebemos do nosso presado confrade sr. Annibal Martins Alonso, 1.º secretário da Associação Brasileira de Imprensa, o seguinte offício:

"Tenho a honra de comunicar a V. Excia. que o Conselho Deliberativo da Associação Brasileira de Imprensa aprovou, unanimemente, em sua última sessão e por proposta do Conselheiro sr. Angelo Neves, um voto de congratulações com a Direcção desse antigo e prestigioso Semanário, pela passagem do aniversário de sua fundação.

Levando ao conhecimento de V. Excia. a referida resolução, apresento, em nome do Conselho e no meu proprio, a V. Exa. e a todos quantos trabalham na REVISTA DA SEMANA as mais calorosas felicitações.

Valho-me do ensejo para apresentar a V. Excia. os protestos de elevado apreço e distincta consideração."

Agradecemos, desvanecidos, a gentileza da grande e prestigiosa associação de classe.

Não nos podemos furtar ao prazer de transcrever a nota honrosíssima com que o CRUZEIRO, o victorioso semanário carioca, registrou a passagem do nosso aniversário. Transcrevendo-a, deixamos aqui os nossos agradecimentos à brilhante redacção de o CRUZEIRO pelas palavras que teve:

"Comemorou o 50º aniversário a REVISTA DA SEMANA, decana das actuaes revistas illustradas brasileiras e aquella que, sem desprimor para as restantes, por mais de uma vez tem sabido ser a *leader* de grandes e beneticas iniciativas. Fundada pela elegancia culta do dr. Alvaro de Toffi e tendo sido a introductora da photographura no Brasil, a REVISTA DA SEMANA teve a honra de inaugurar com Medeiros e Albuquerque a dynastia dos seus redactores e com Olavo Bilac a dos seus chronistas. A tradição desses quartéis de nobreza intellectual ainda hoje se ostenta no brilho literario de suas paginas, no primoroso esmero de sua factura, e perdura na elegancia da sua ethica jornalística. O confronto entre o seu primeiro numero e a edição magnifica em que comemora os seus 50 annos offerece-nos uma synthese dos progressos notaveis da imprensa illustrada nacional. A parte que lhe cabe nessa evolução é, sem favor, proeminente. Não só ella acompanhou sempre esses progressos, como muitas vezes os precedeu e inaugurou. Unica das revistas semanales que no Brasil adoptou o formato classico das grandes revistas estrangeiras da familia de "L'Illustration Française", da "Illustrated London News" e da "Saturday Evening Post," pertence-lhe a honra de haver ousado infringir a rotina em que se immobilisava a nossa imprensa illustrada, abrindo a todas as suas irmãs o caminho em que puderam aperfeiçoar-se em uma luta salutar de competencia.

Saudando a REVISTA DA SEMANA na pessoa de seu director Aureliano Machado, não queremos parecer cumprir apenas um dever de cortezia, antes desejamos imprimir a esta saudação o sentimento de uma homenagem consciente, trazendo-lhe o devido tributo do alto apreço em que temos o homem que a dirige e que a conduziu com tão segura mão para o prestigio e a prosperidade. Sabemos que será grato a Aureliano Machado que não esqueçamos nas felicitações que levamos à REVISTA DA SEMANA as referencias devidas a Octavio Tavares, o seu desvellado secretario, e a esse grupo de artistas e de photographos, em que estão João Luso, Raul, Alberto Lima e Vieira, que constituem a redacção modelar da grande revista, acompanhada por distinctos e experimentados collaboradores."



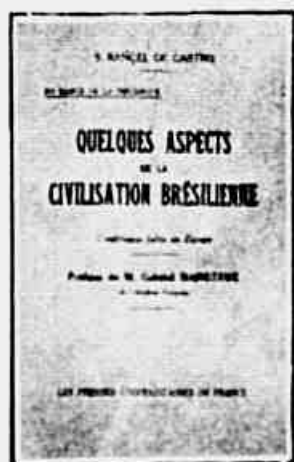


O baile do Club Naval



O baile realizado no Club Naval na noite de 11 foi uma das brilhantes comemorações da data aniversária da batalha do Riachuelo. Figuram aqui tres aspectos dessa noite de fulgor e elegancia, vendo-se no do meio o sr. almirante Pinto da Luz, ministro da Marinha, entre os srs. general Nestor dos Passos, ministro da Guerra, e almirante Carlos de Noronha, presidente do Club Naval, e rodeado de altas patentes de terra e mar.

QUELQUES ASPECTS DE LA CIVILISATION BRÉSILIENNE, por S. Rangel de Castro — (Paris-1950)



Com um prefacio do notavel historiador e membro da Academia Francesa Gabriel Hanotaux, o sr. Sylvio Rangel de Castro dá-nos, em edição no idioma francez, "Alguns aspectos da Civilização Brasileira". Nesse livro, de interesse accentuado, estão contidas as conferencias que o brilhante diplomata patricio fez

em diversas universidades e centros scientificos da Europa.

E' notoria a propaganda que, desde Buenos-Aires, ha alguns lustros, vem o illustre patricio fazendo da nossa terra. O seu novo livro é a collectanea util de tudo o que disse de bom do nosso paiz. Quando o fez, as suas conferencias foram elaboradas em francez, espanhol, inglez e italiano; agora, o operoso diplomata divulga-as em francez, numa linda edição que está ao alcance do publico não só em Paris como no Brasil.



LIVROS NOVOS

O livro que temos em mão é desses que se recommendam pela sua elevação e que demonstram no autor um lindo patriotismo.

O BRASIL EM CUÉCAS, por Jugurtha de Castello Branco — (Rio).

O poeta de "Poeira dos Sonhos..." deixou de lado a lyra e deu-nos um livre em prosa — "O Brasil em cuécas". E' um romance, diz-o o autor, calcado em impressões sobre os "paes da patria" e com uma interessante capa

que representa uma sessão na Camara dos Deputados.

O livro do sr. Castello Branco é cheio de paginas de observação e ironia, onde não raro esvoaça a mordacidade e onde ha seu quê de violencia. O autor tem o desassombro de atacar de frente, e o nosso meio politico padece um pouco debaixo da sua penna. Entretanto, não deixa de ser agradável "O Brasil em cuécas", que é um livro de extrema simplicidade, como sóem ser as cousas francas.

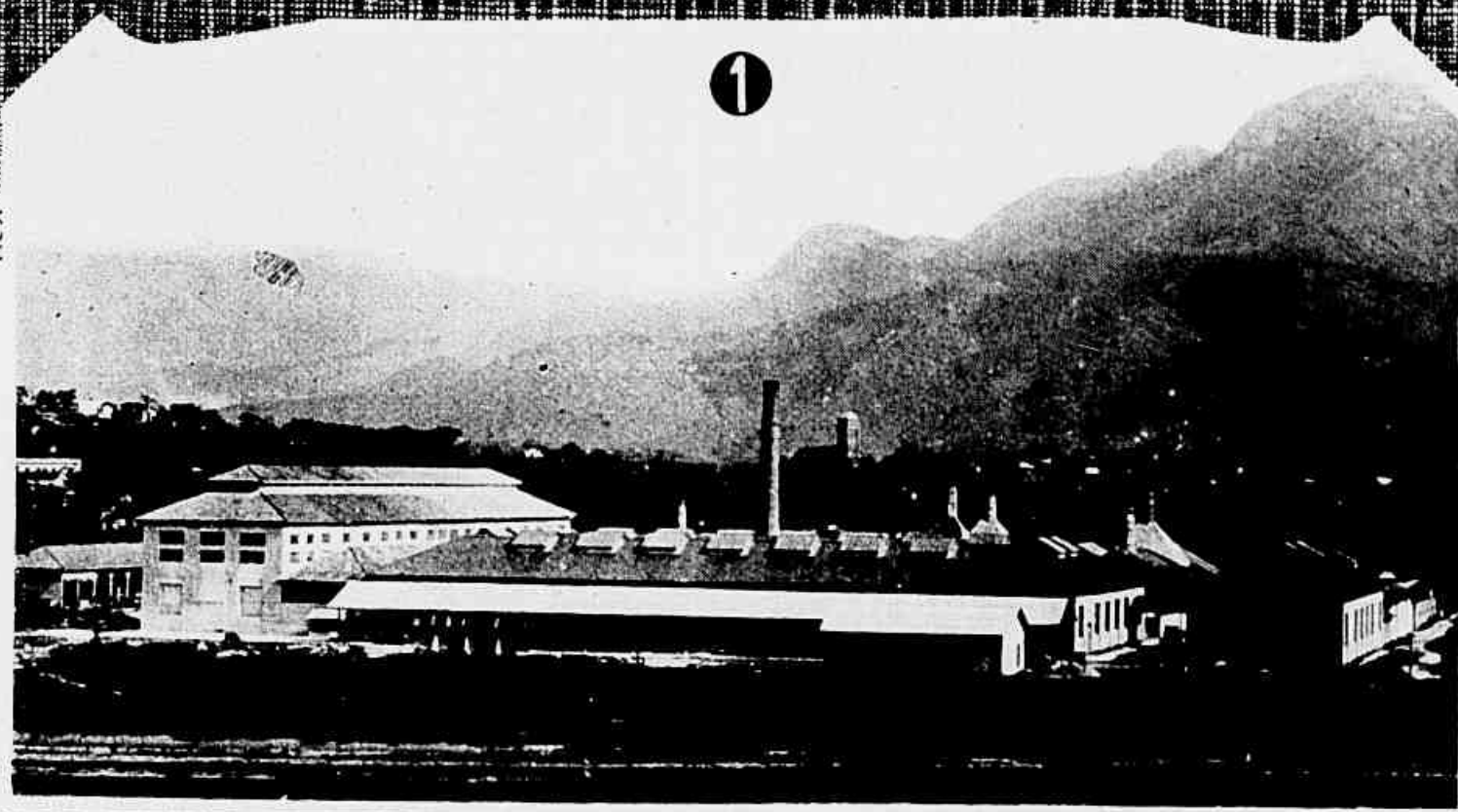


A VISITA PRESIDENCIAL À MANUFATURA NACIONAL DE PORCELANAS

A

visita de S. Ex. o sr. Presidente da República, na manhã do sábado último, às grandes instalações da Manufatura Nacional de Porcelanas, sem dúvida a maior fábrica da América do Sul, foi um facto auspicioso para a indústria nacional.

Acompanharam o sr. Washington Luís nessa visita os srs. Victor Konder, ministro da Viação, e Mario Cardin, representante do sr. prefeito do Distrito Federal, achando-se presentes mais os srs. deputados Cardoso de Almeida e Carlos Valente de Castro, senador José Maria Bello, deputados dr. Roberto Moreira, Francisco Pessoa de Queiroz, Eurico de Souza Leão e José Machado Coelho.



1

A grande fábrica, que é sem dúvida a mais importante da indústria nacional, foi planejada em 1919, quando se fizeram os estudos preliminares. Lançados os alicerces em 16 de Setembro de 1920, a indústria da porcelana teve início em 1922, ocupando a fábrica, num terreno próprio de 264.000 metros quadrados, uma área de 15.000 metros quadrados.

Hoje, acha-se no mais íntimo processo, arrebada para abastecer o Brasil inteiro. Para chegar a esse pé, muitas foram as vicissitudes por que atravessou. O desanimo chorou, forçoso é confes-



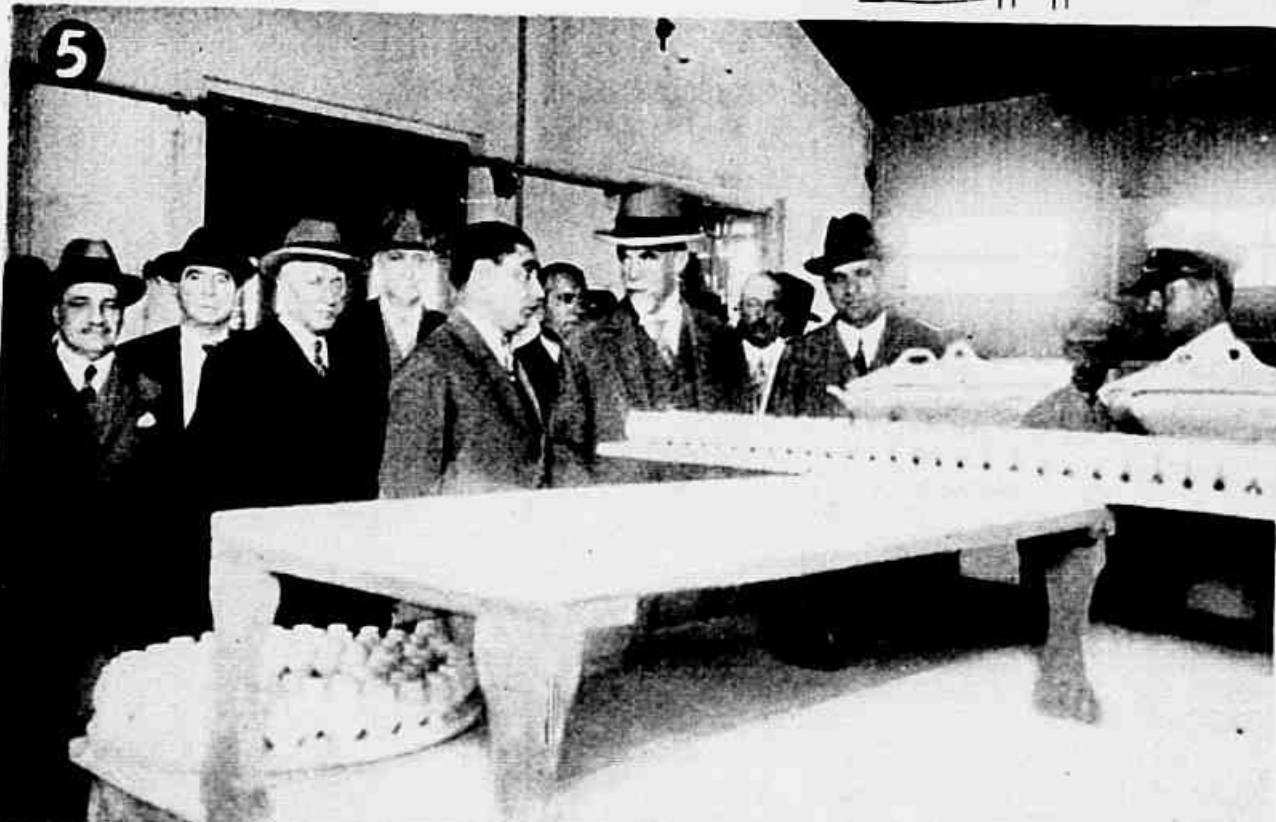
3



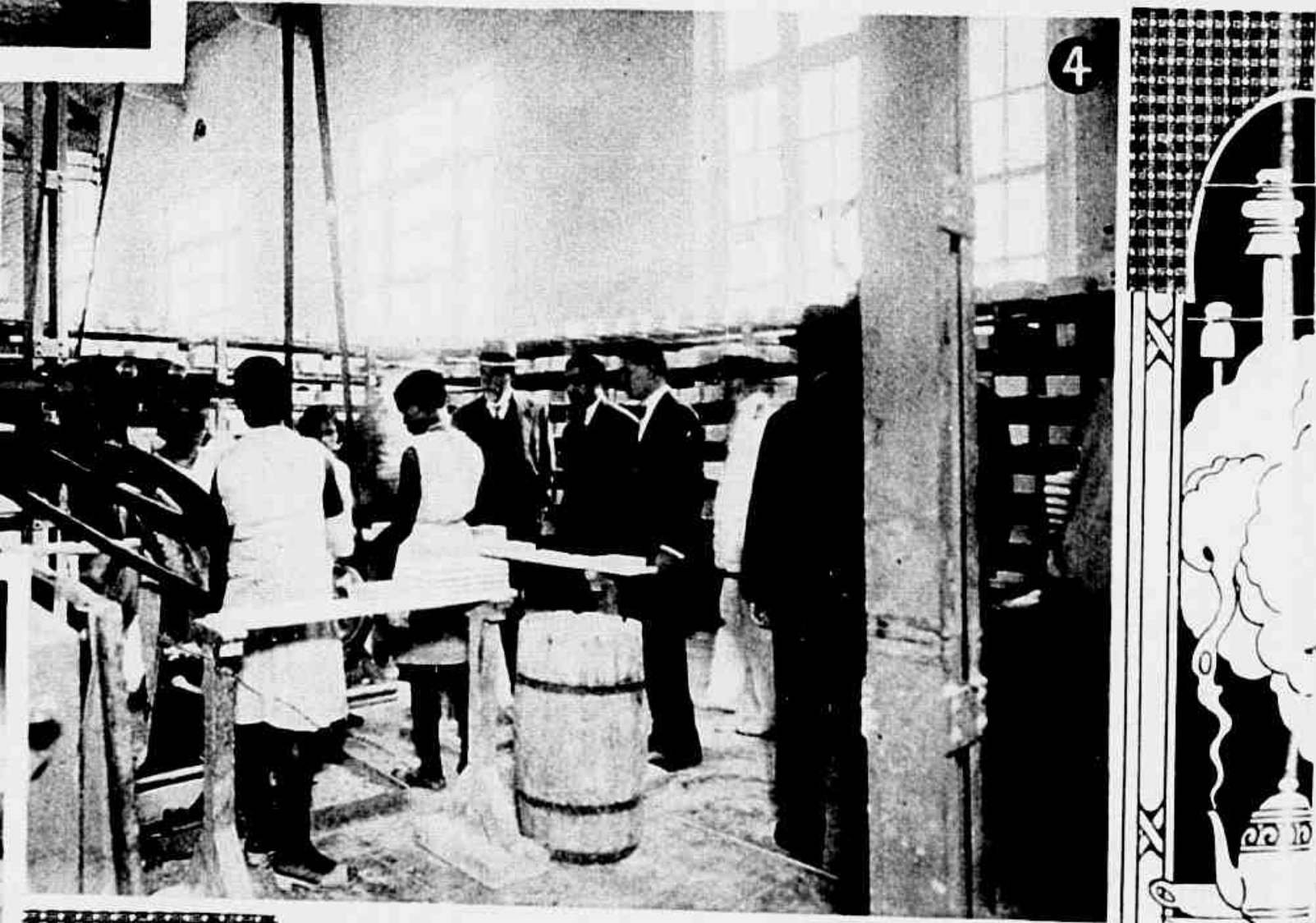
2

Castro, dr. Dulcílio Pereira, chefe da Inspectoria de Iluminação; conde Dias Garcia; Mario de Oliveira; Aureliano Machado; dr. Sá Pereira; J. M. Teixeira Neves; João Reynaldo de Faria; Oscar Pereira de Carvalho; dr. Hildebrando de Góes, da Inspectoria de Portos e Canais; dr. Manoel Mendes Campos; dr. Alencar Lima; dr. Viçoso Jardim; dr. Raulpho Chagas, vice-presidente da Associação Commercial, commandante Aurelio de Amodeo Telles; Francisco Pereira dos Santos; dr. Alfredo C. Niemeyer, e outras pessoas gradas.

Após os cumprimentos, o sr. dr. Washington Luís, acompanhado pelos srs. visconde de Moraes, visconde José de Moraes, Domingos Pinto Teixeira e demais pessoas presentes, percorreu todas as dependências do importante estabelecimento.



5



4

1—Vista de conjunto das instalações da Manufatura Nacional de Porcelanas. 2—O sr. dr. Washington Luís, ao despedir-se do sr. visconde de Moraes, transmite-lhe a bela impressão que lhe causou a visita à fábrica. O venerando titular afirmou que, desde o mais humilde operário, sentiam-se todos profundamente honrados. O chefe de Estado disse que mais satisfeito ainda se achava, pelo que tinha visto e observado. 3—O sr. Presidente da República observando a saída de um carro do forno continuo. 4—Uma das grandes prensas usadas na fabricação de azulejos. 5—O sr. Domingos Pinto Teixeira, director da fábrica, informa ao sr. Presidente da República detalhes da fabricação.

M.N.P.
RIO

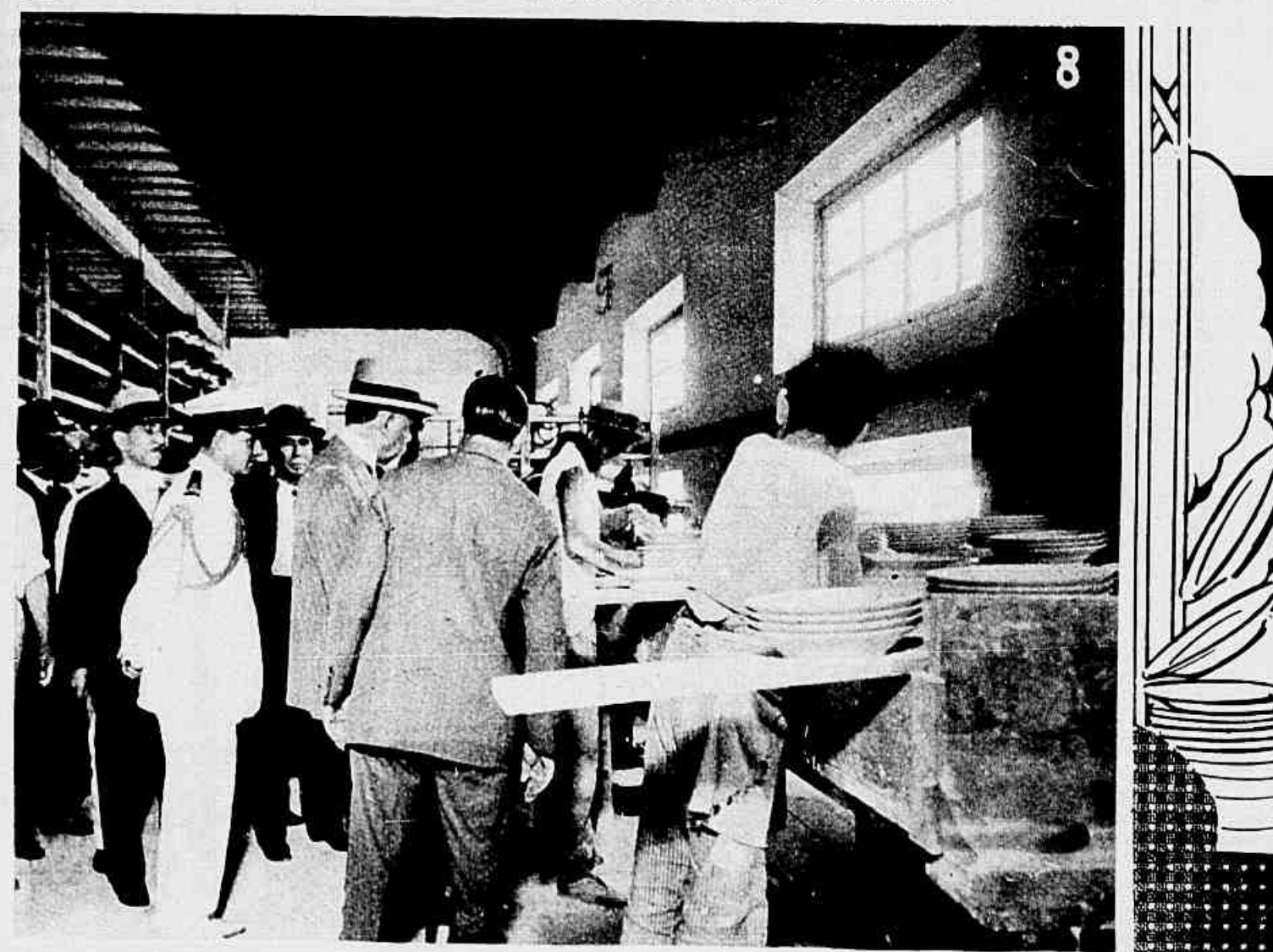
6



6—O sr. Presidente e sua comitiva examinando o mostruário de finíssimos artigos de porcelana domestica. 7 e 9—O professor Dulcílio Pereira explicando ao dr. Washington Luís o modo de fazer isoladores electricos de forma a resistirem ás provas de voltagem e de isolamento. 8—A molagem de pratos. 10—A produção de azulejos. 11—A vitrificação de pratos. O sr. Presidente da República ao lado do sr. visconde de Moraes, o grande industrial a quem se deve a realização da Manufatura Nacional de Porcelanas.



7



8



9



10



11

sar, a reinar muita vez. Entretanto, a figura do sr. visconde de Moraes dominou tudo, encorajando de modo decisivo, e pôde-se dizer que o venerando titular foi a alma da industria que hoje honra o Brasil, porque foi o seu creador e inflexivel animador.

A grande fabrica dá occupação a cerca de quatrocentos e cin- conta operarios, dos quaes mais de cem são fêmeas. Dispõe de technicos, de todas as especialidades, em numero de dez. Com o forno continuo que possui—com 75 metros de comprimento—pode produzir vinte mil azulejos diarios ou dois a tres mil isoladores. É o maior da America do Sul.

Tem a fabrica dezesseis outros fornos de outros tipos, que podem produzir, juntos, o mesmo q.º, azulejo, produz o forno continuo.

Especializada na fabricação de material electrico (isoladores de alta e baixa tensão), azulejos e louça domestica da mais fina porcelana, capaz de rivalizar com o producto estrangeiro, a grande fabrica ultima, no momento, installações que aumentarão a sua capacidade. A construção de mais um forno continuo triplicará a produção, permitindo que exista a exportação para o estrangeiro.

O p.º em que se acha a fabrica é a perfeita justificação dos milhares de contos que têm sido despendidos até hoje.

A visita presidencial deve ter evidenciado uma necessidade: a de ser amparada convenientemente, uma industria que é uma legitima affirmação do quanto pôde o esforço nacional, competindo, sem dousos, com a industria estrangeira.

Os sucessos históricos, mesmo magnos, têm narradores miúdos. Completam as grandes narrativas, servem para cotejo. Napoleão, nas alturas, é completado pelo capitão Parquin. As guerras napoleônicas vivem nas memórias de obscuros soldados, anónimos ou desconhecidos, algumas publicadas com summa vantagem para estudiosos. Estes, quacs os sophistas gregos, não pensam que quanto existe nem é falso nem verdadeiro.

No espaço da nossa bibliographia figuram poucos escriptos da ordem d'aquelles aos quacs nos acabamos de referir, em geral devidos a estrangeiros. De regresso á patria deixaram testemunho escripto de impressões gratas, ou de rancores se a Fortuna não lhes quiz sorrir, antes os encarando de amúo, de trombas, como diz o povo, dando ao homem mais nariz que o elephante.

Os narradores estrangeiros modestos e não raro enfermizados do século XIX chamaram-se, entre outros, Mansfeld, Bosche e Carlos Seidler. Por elles, á moda d'elles, conhecemos historia e muitas mais coisas.

Publicou Seidler, na Allemanha, em 1855, curiosa obra, *Zehn Jahre in Brasilien* (Dez Annos no Brasil). Jouve o escripto até agora em allemão, portanto sepultado para quantos confessam ignorar a lingua allemã, de pennas de pavão a muita gralha.

A lacuna acaba de ser supprida, mercê de dous officiaes do nosso exercito, o coronel Bertholdo Klinger e o capitão Francisco de Paula Cidade, cuja differença de postos militares nada tem a ver com o merito de ambos.

O coronel Klinger fez-nos o favor de traduzir a obra de Carlos Seidler, não na integra, os trechos mais interessantes, supprimidos, vindo indicados no logar correspondente por noticia succinta do texto.

Dois volumes constituem a obra do nosso antigo hospede. Reduziu-os o traductor a um, pela suppressão de varios trechos despidos do menor interesse.

Valoriza ainda a traducção obsequio do capitão Cidade, precedendo-a de estudo sobre os mercenarios e colonos allemães mandados contratar por D. Pedro I e sobre o alliciador d'elles, Jorge Schaffer. Numerosas notas eruditas do capitão Cidade acompanham a traducção Klinger da obra de Seidler.

Através do traductor e do annotador, ficamos conhecendo dez annos de Brasil e a figura de Seidler, o aventureiro sem ventura, chegado em Fevereiro de 1826 ao Rio de Janeiro; o desembarcado logo o chamou de "Filha dilecta, ornada e protegida" da Natureza.

Apresenta-se Seidler a monsenhor Miranda, padre inspector da colonização estrangeira, para occupar a actividade de emigrado aventureiro. Monsenhor promette, sem dizer quando realiza. Seidler não quer nem pode ficar assim. Bolsa e estomago são dous saccos muito proximos e, se vazios, maus conselheiros.

Seidler procura D. Pedro I. Encontra-o afinal, nas cavallariças de S. Christovão, enfrenando e arreian-do montaria.

Pede Seidler, responde D. Pedro, em francez: "espere um instante, volto já." Seidler estremece sem duvida, pela experiencia de monsenhor Miranda.

D. Pedro volta e diz, ainda em francez: "vá ao ministro da Guerra, sem receio, o senhor será attendido". Seidler, talvez olhando para o cavallo arreiado por D. Pedro, vóa.

No mesmo dia encontra o ministro da Guerra (o barão de Lages) ao lado do imperador e da imperatriz D. Leopoldina. Dirige-se esta, em allemão, a Seidler e transmite-lhe as respostas ao marido imperial. Segundo Seidler, o ministro da Guerra recebeu ordem de admittir-o no 27 de Caçadores, com o posto de 2.º tenente, embora o capitão Cidade advirta que o nome de Seidler não figura nas relações de mostra realizada no Passo de S. Lourenço, em 1827, nem como official, nem como sargento, nem como soldado.

Segue Seidler com o 27 de Caçadores para o Rio Grande, no tempo ante-câmara militar da guerra cisplatina. Acha-se no Passo do Rosario, a 20 de Fevereiro de 1827. Ahí, após noite escura e fria, só ás sete da manhã desneblinada a paisagem, o nosso exercito, turgido de estrangeiros, ia combater a tropa de Alvear, em ordem de batalha n'uma elevação, sob raios de sol fulgido.

Assiste Seidler á batalha, entra n'ella, pejoja, participa da firmeza da infantaria, opposta á fraqueza da artilharia e á debandada da cavallaria.

Um De Lá

ESCRAGNOLLE DORIA

De regresso do sul, Seidler aporta em Santa Catharina, transferido para o Rio de Janeiro. Presencia ahí o fim do principio do breve primeiro reinado, na longevidade historica tão opposto ao segundo, findo em 1889 e começado em 1851, quando na pitoresca expressão de Seidler "o imperio deu á luz um imperadorzinho".

Seidler chega ao Rio de Janeiro em época risonha. Véus nupciaes, mais de prego se linda a noiva, os de D. Amelia de Leuchtenberg, ainda fluctuavam em pocira aos olhos da população carioca.

Concluido o segundo casamento de D. Pedro I reapareceu divorcio, da opinião publica e do soberano. Regressando de Minas, onde, para lhe antecipar exequias de reinado, dobraram sinos, o imperador decreta a dissolução dos corpos de soldados estrangeiros.

Para facilidade da medida, a maioria dos sargentos e soldados era gente com officio. Trocariam espingarda ou espada por pá ou picareta.



O marquês de Barbacena, commandante em chefe do exercito brasileiro na guerra platina.

Chega o 7 de Abril de 1851, D. Pedro abdica, para sahir a 15 do porto do Rio de Janeiro onde deixava para sempre um filho que só por occasião de primeira viagem a Europa, em 1871, iria ajoelhar-se na igreja portuense da Lapa junto ao coração paterno guardado em urna.

Seidler permanece no Rio de Janeiro, espectador das scenas da Regencia até á conspiração de José Bonifacio para depô-la. Seidler desampara então o Brasil, pelo navio genovez *Stella Matulina*, que o deposita em Cadiz, de onde, por Madrid e Paris, segue para a Allemanha, onde na typographia do editor Godofredo Busse entrega a prelos o depoimento dos *Dez Annos no Brasil*, declarando-se ex-official ao serviço imperial brasileiro.

Eis a vida de Seidler nos altos e baixos communs á gente da sua especie. Muita, desde o século XVI, passou por nós, comeu á nossa custa e no fim não

bebeu á nossa saude, de regresso á terra natal.

Nos *Dez Annos no Brasil* de Seidler, traduzidos com fidelidade e commentados com probidade, ha uma série de quadros de penna, de tamanho diverso, de muito interesse para quantos querem sentir na historia o pulsar do coração humano, n'que elle pôde encerrar de bom e máu.

Seidler mostra-nos assim o Brasil do primeiro reinado e da estrêa da Regencia. No Rio de Janeiro da época a agua no verão fazia-se de rogada e, se não era chorada pela chuva, lacrimejava pelas bicas.

"A agua é distribuída pela cidade em grandes pipas, pelos negros, e em regra custa a pipa 50 a 40 réis; mas ás vezes, na estação estida, quando não é bastante a agua accumulada pela chuva na bacia do pé do Corcovado e da nascente que ahí existe, ella custa 200 e até 520 réis em papel. Quando succede semelhante infelicidade, que torna artigo de luxo esta principal necessidade humana, os negros se acotovelam, na fonte principal da cidade (o chafariz da Carioca), á porfia de encherem mais depressa e o mais frequentemente que possam as suas pipas; naturalmente então é raro que não haja conflicto. Por isso existe allí sempre uma forte guarda."

Alguns policias munidos de duras varas passeiam constantemente ao longo do chafariz, pondo em ordem os negros, metendo-os em forma, de accordo com a ordem de chegada."

Os francezes chamam isso um *tableauin de genre*.

Assevera Seidler que as senhoras e moças nacio-naes gostavam de estrangeiros, e desenvolvendo o thema accrescenta:

"Mas o estrangeiro que se livre de casar, porque certamente terá decepção. Ou verifica que não existe o prometido dóte, ou em vez de um anjo sac-lhe uma Xan-lippa, ou a joven esposa arrasta toda a familia a viver nas suas costas."

A morte da imperatriz D. Leopoldina encontra pintura na obra de Seidler, dando este mais um testemunho do pezar carioca por motivo do obito da soberana, que conheceu o imperio dos desgostos.

"Toda a cidade estava de luto; uma dôr muda, de desespero, tomava todas as physionomias; negros, mulatos, portuguezes, inglezes, italianos, allemães, todos choravam em commum a morte da imperatriz; pela primeira vez sentiam-se irmãos, o odio nacional calava-se e os ressentimentos pessoais desapareciam. Um movimento fóra do commum reinava em todas as ruas, inquietação, luto, ondulação do povo nas praças publicas, mas tudo silencioso, fechado em si mesmo, secreto."

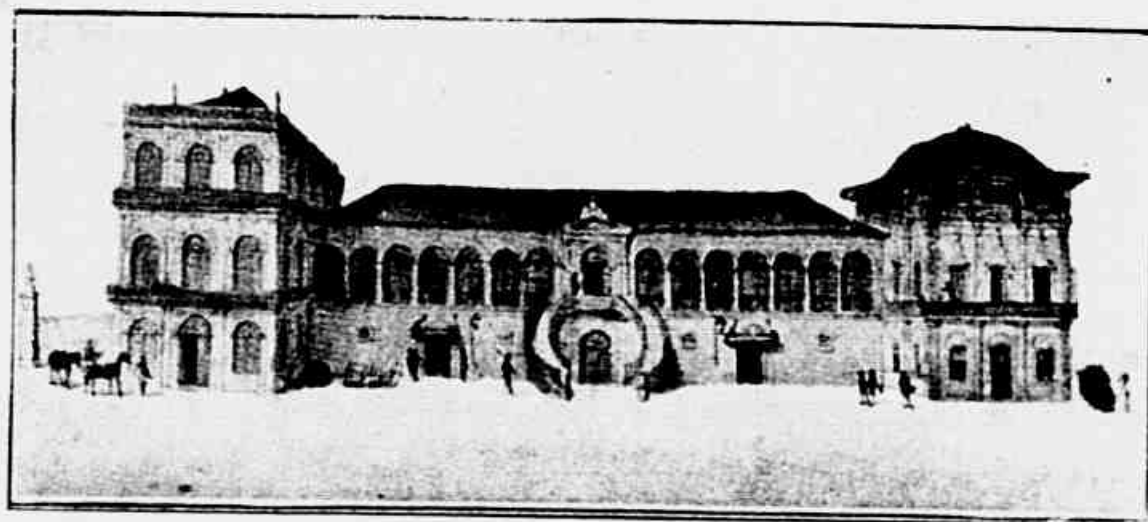
A essa pintura funebre, que se adivinha real, Seidler ajunta outra, de certo caletrio:

"O Imperio trepidava em todas as suas juntas. Esperava-se por toda a parte que as tropas allemãs, exacerbadas pelo supposto assassinio da Imperatriz, tomassem as armas e declarassem não mais obedecer a D. Pedro. Mais de 700 moços brasileiros, das melhores familias, armados de pistolas e punhais, haviam se reunido em torno do convento da Ajuda, onde estava o esquite, e no Passagio Publico mandaram offerrecer sua collaboração ás tropas allemãs."

Por ultimo, e com pena de ser tal, um quadro de guerra, o de uma tempestade desabando no Rio Grande do Sul sobre o exausto exercito de Leôr, no qual Seidler se incluiu:

"Assim haviam decorrido 8 dias sem que um instante fossemos enxugado, pois dia e noite a agua nos inundava, abertas as comportas do céu como se fosse novo dilúvio; e dia a dia augmentava o frio, a tal ponto que os soldados, despertados de somno letargico, tão endurecidos se sentiam que eram incapazes de, sem ajuda, erguer-se do chão molhado. Por muitos minutos sem fallar e arqueados como para disparar uma setta, jaziam os infelizes no chão, incapazes de mover seus membros ou de articular um som; e aquelles dentre elles aos quacs a natureza dotára de melhores forças tinham que erguer seus camaradas e passal-os algum tempo para cá e para lá no acampamento até que os membros estarecidos de frio e de humidade recuperassem algum calor e movimento."

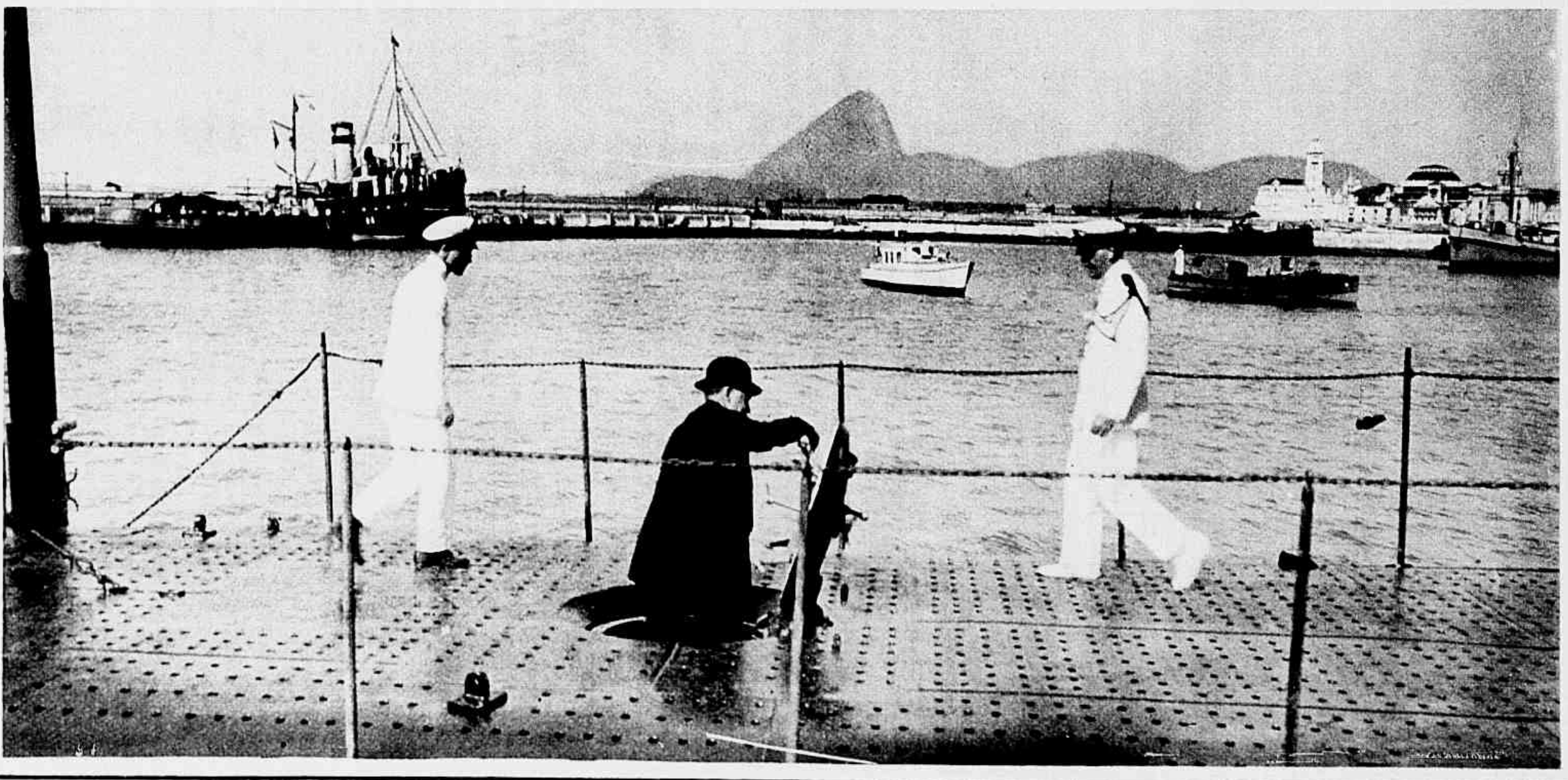
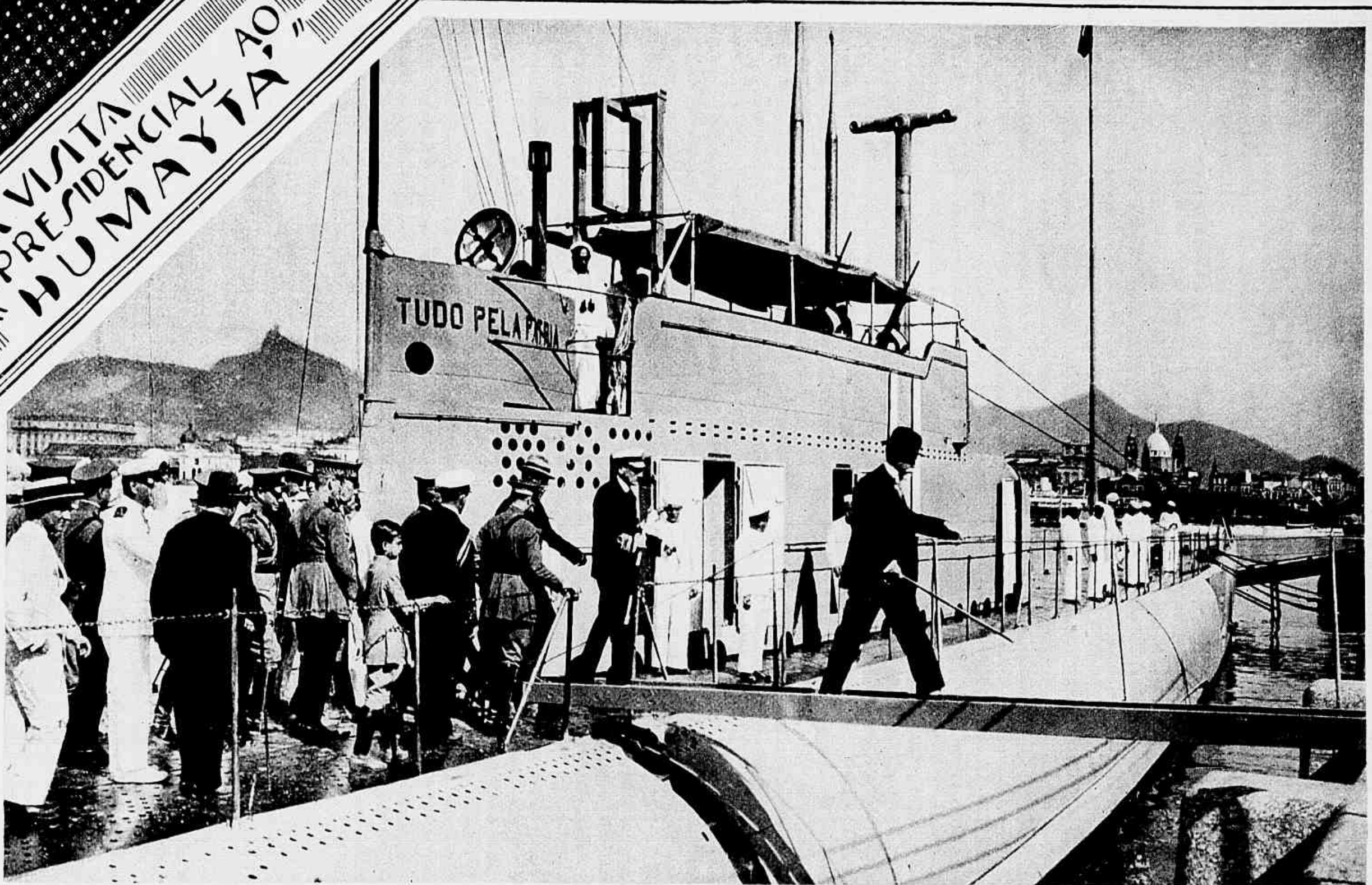
Querem scena mais viva? Haverá cinema mais variado que a Historia?



A quinta da Boa Vista, na época de Seidler.

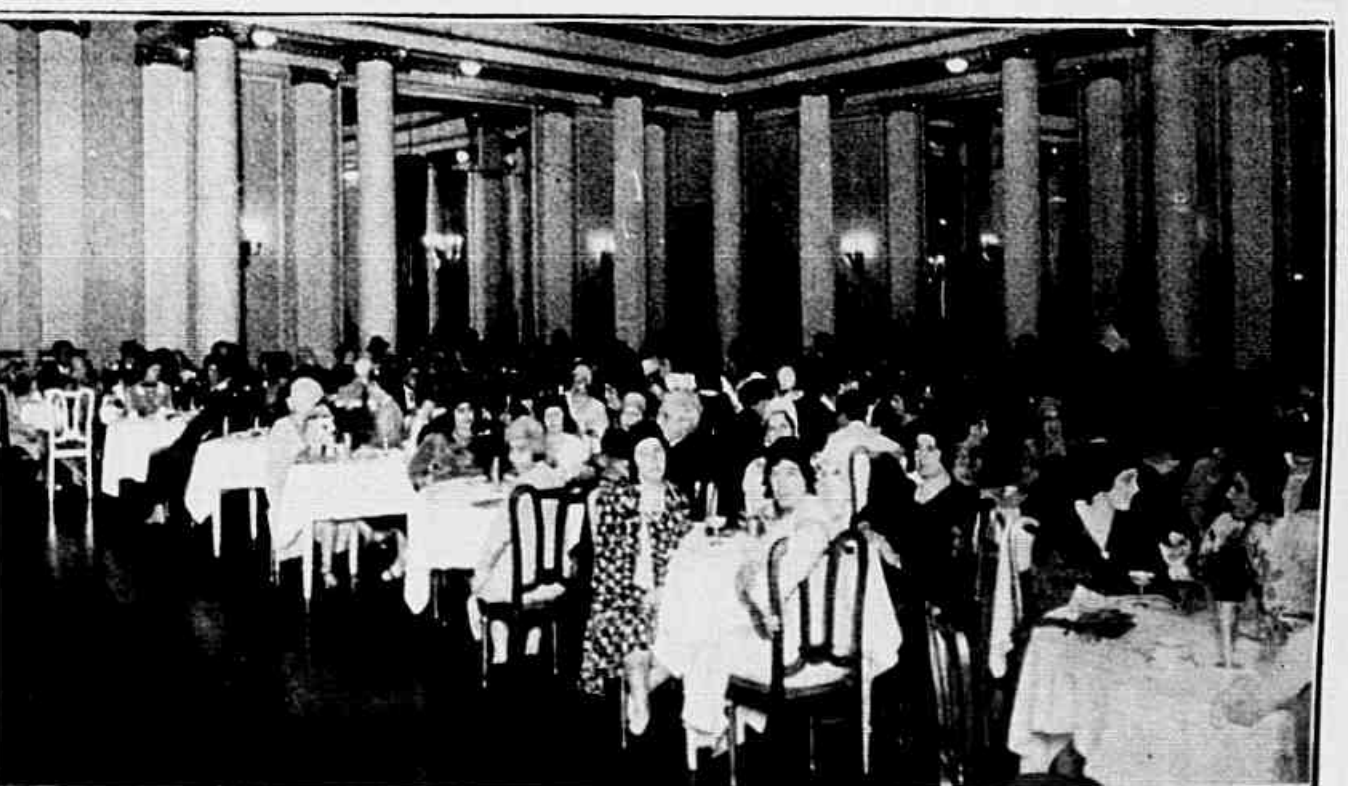
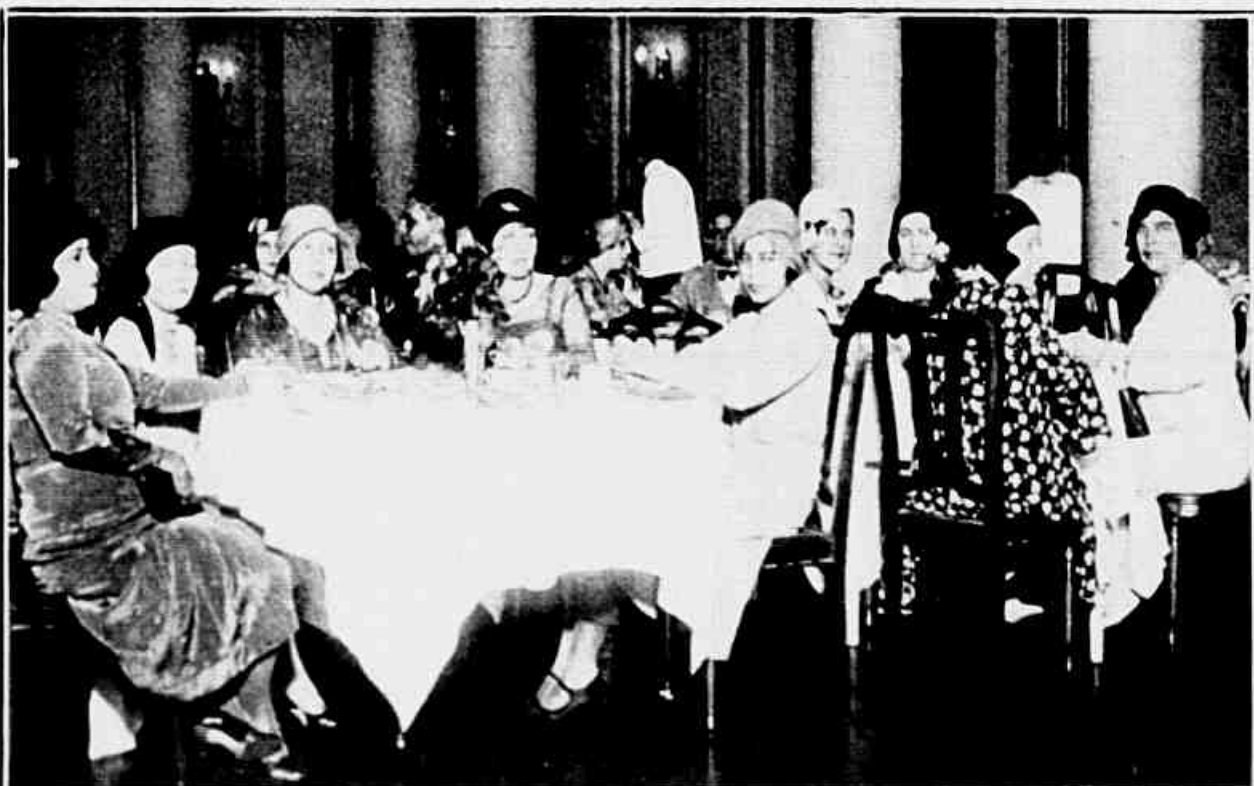
Escregnolle Doria

A VISTA
PRESIDENCIAL AO
"HUMAYTÁ"



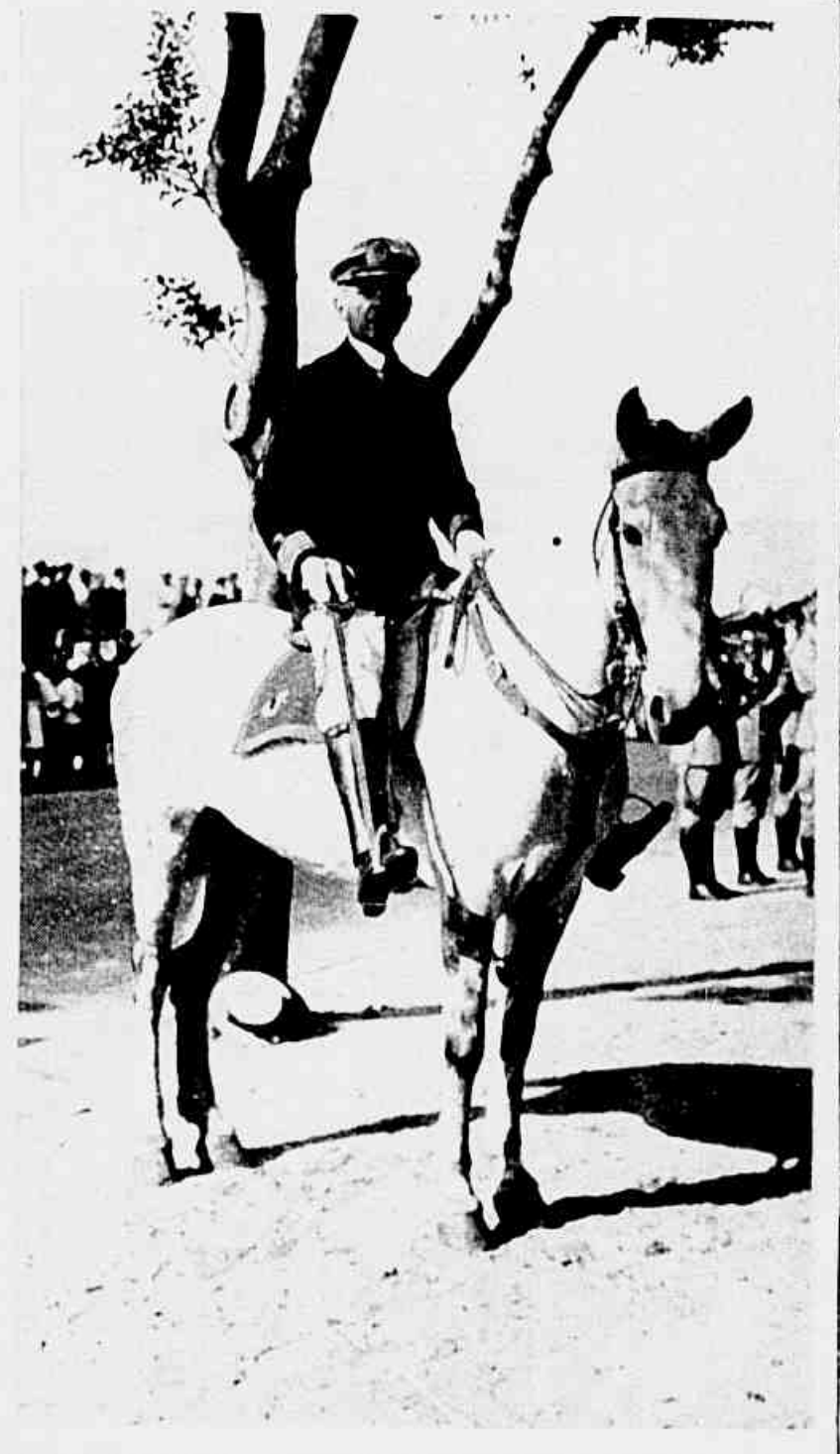
S. ex. o sr. Washington Luís, presidente da Republica, visitou na grande data da Marinha — 11 de Junho — o "Humaytá", o novo e poderoso submarino brasileiro. Na gravura superior vê-se o chefe do Estado sabindo da unidade da nossa armada, acompanhado do sr. ministro da Marinha. Na inferior, vê-se s. ex. sabindo do interior do "Humaytá", por uma escotilha.

VESPERAL ELEGANTE



O Automovel Club, o elegantíssimo *carreio* carioca, onde as reuniões são paradas aristocráticas, teve uma das suas lindas tardes no sabado ultimo. E é de avaliar quão encantador foi o chá da vespéral através das photographias que aqui se vêem.

A COMMEMORAÇÃO DA BATALHA DE RIACHUELO



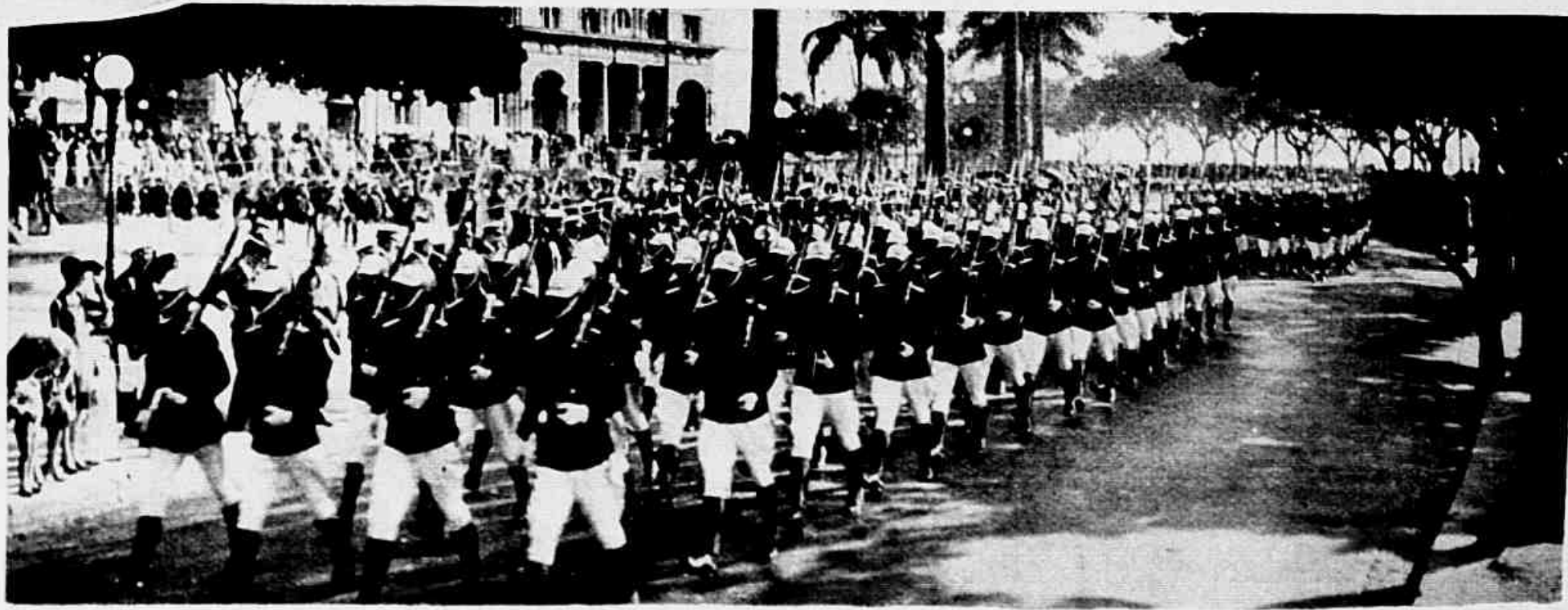
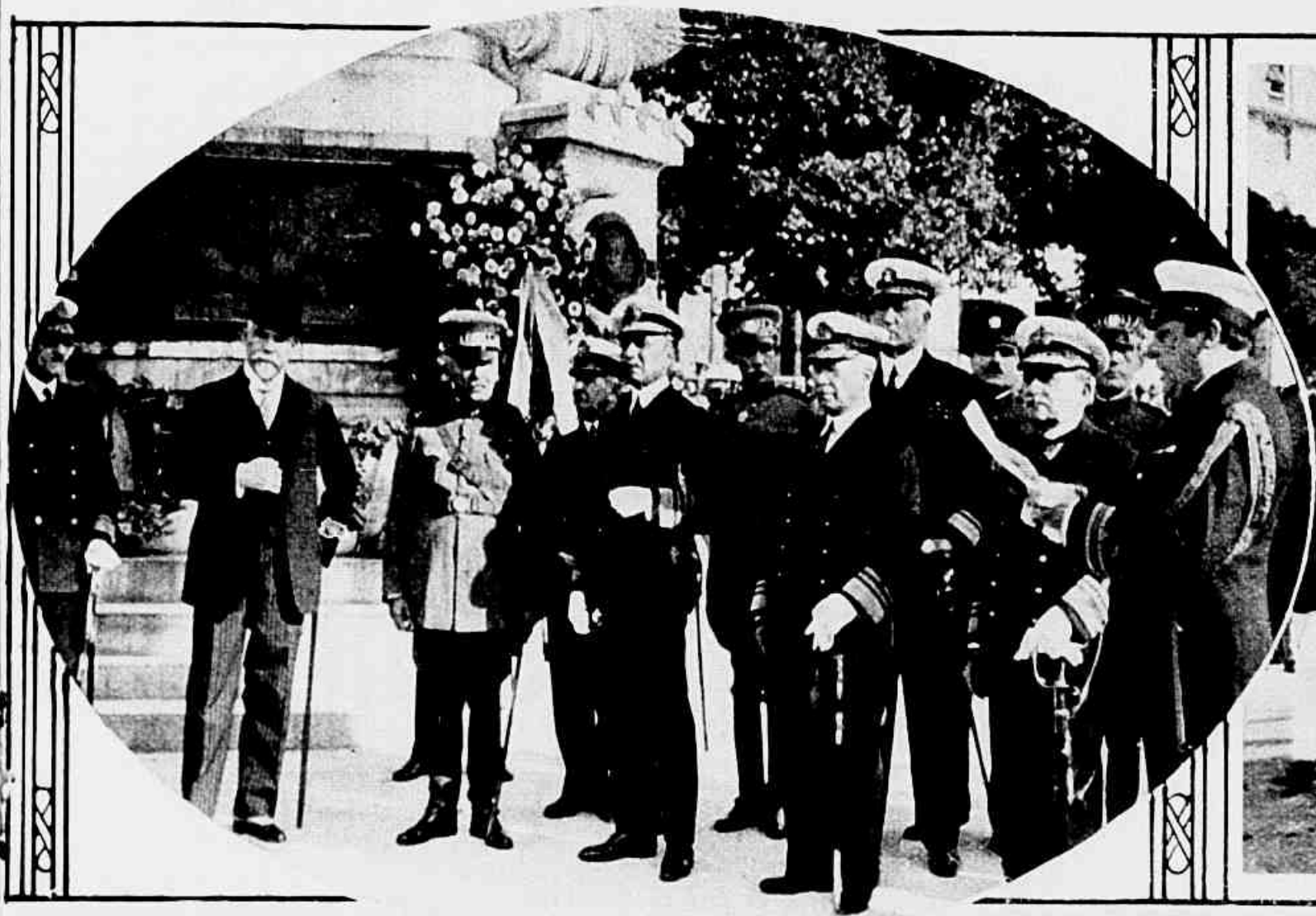
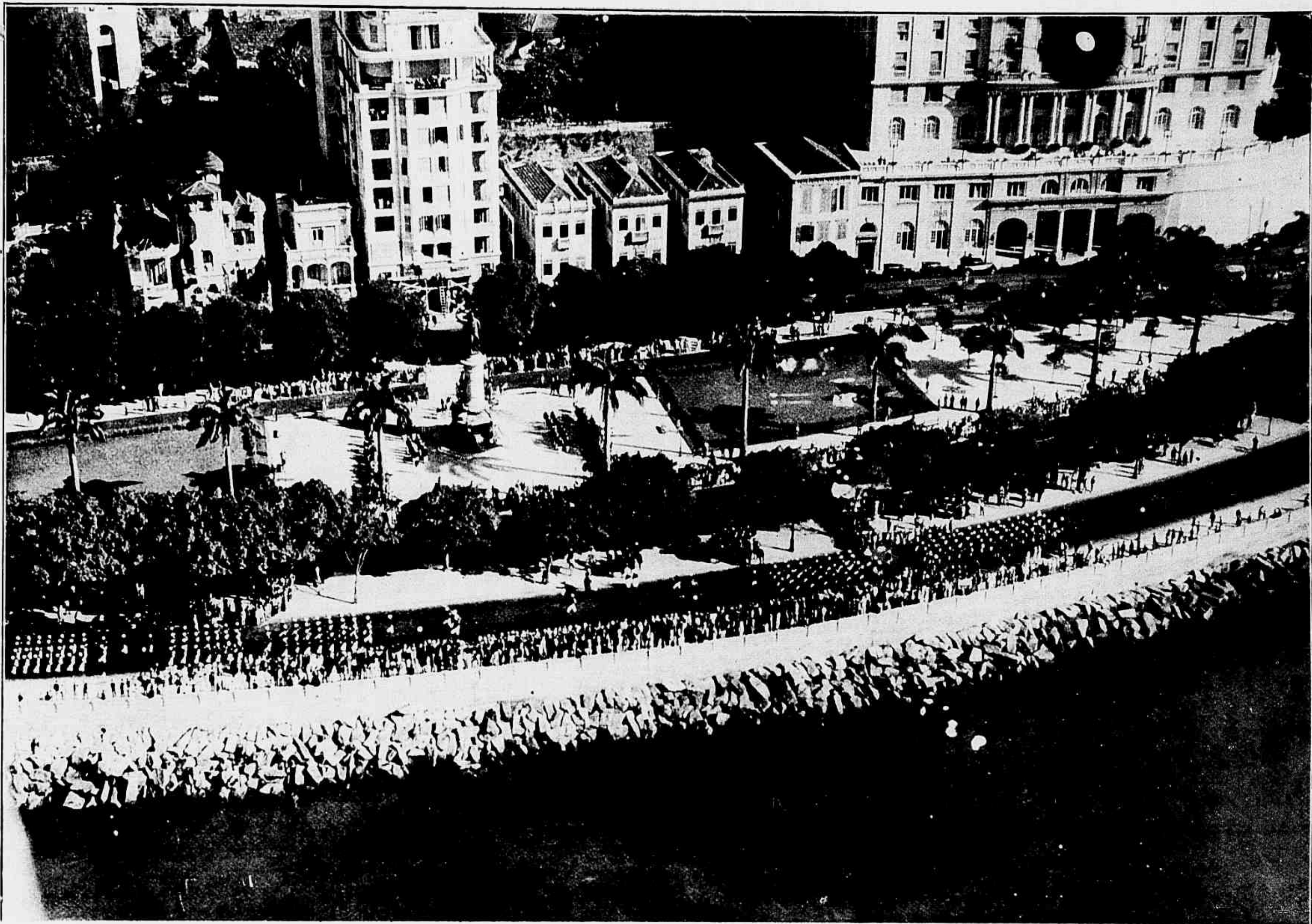
Aspectos da parada de 11 de Junho realizada em comemoração da batalha de Riachuelo. Ao lado esquerdo, o sr. Presidente da Republica, tendo á direita o presidente do Supremo Tribunal e os ministros da Marinha e da Justiça, e á esquerda o sr. ministro da Guerra e o almirante Francisco de Mattos, diante da estatua de Barroso, o heroe de Riachuelo. Ao alto, o capitão de mar e guerra Amphiloquio Reis, commandante das forças. Em baixo, á esquerda, a Polícia Militar. Em baixo, ao centro, a Escola de Sargentos. Em cima, á direita, visão aérea da parada. (photo de J. Kfuri, da Aviação Naval). Ao lado direito, o sr. Presidente e altas autoridades junto do monumento de Barroso e os Marinheiros Nacionais desfilando. Em baixo, á direita, a Escola Militar.



ÇÃO
DE
LO



utilizada
achue-
nte da
Mari-
minis-
co de
oso, a
ção de
man-
da, a
a Es-
visão
ri, da
Presi-
monu-
Nacio-
a



Octavio Mangabeira



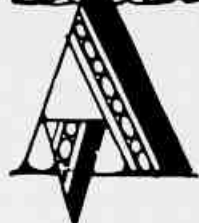
A cerimonia da posse do sr. Octavio Mangabeira, no cargo de ministro do Exterior, em 16 de Novembro de 1926. Está ao lado do antigo ministro, sr. Felix Pacheco.



A troca de ratificações do Tratado de Limites entre o Brasil e o Paraguay. Roleados de valtos do Congresso Nacional, da Diplomacia e de altos funcionarios do Itamaraty, vêm-se sentados os srs. Fulgencio Moreno, ministro do Paraguay, e o nosso embaixador, sr. Octavio Mangabeira.



A assignatura do Tratado de Limites com a Colombia pelos srs. Octavio Mangabeira e Laureano Garcia Ortiz, ministro da Colombia.



REVISTA DA SEMANA revive nesta pagina alguns dos principais episodios de tres annos de intensa actividade de trabalho patriótico e proficuo do eminente sr. Octavio Mangabeira, que vem, desde 15 de Novembro de 1926, dando o mais esplendido fulgor á pasta das Relações Exteriores.

Conhece o país inteiro a serie immensa de trabalhos do grande Chancellor; nunca é de mais, entretanto, o louvor a quem tanto tem feito por merecer o mais profundo respeito dos seus concidadãos.

Quando Ruy Barbosa deu ao grande Barão do Rio Branco o nome de "Deus Terminus das nossas fronteiras" não poderia imaginar que esse título de gloria pudesse repartir-se com o seu eminente coestadano, porque Octavio Mangabeira foi, em verdade, o demarcador das nossas fronteiras. Ao assumir o Ministerio, havia ainda por fixar pedacos de divisas com a Republica Argentina, Bolivia, Colombia, Paraguay e Venezuela. O eminente Chancellor negociou as cinco Convenções de limites que — com excepção do protocollo concluido com a Argentina, a qual se acha ainda em phase de formalidades necessarias — foram todas approvadas e ratificadas.

Haviam sido, em Abril de 1926, assignados pelo Brasil e a Inglaterra uma convenção com lementar e um tratado geral, consolidando e corrigindo textos anteriores, affinentes aos limites com a Guyana Inglesa; Octavio Mangabeira promoveu e conseguiu a troca de ratificações.

Na sua gestão, que ainda promette frutos de subido valor, foram terminadas as demarcações da fronteira com o Peru; iniciadas e em vespas de serem concluidas as negociações com a Bolivia, Colombia, França (Guyana Francesa), Hollanda (Guyana Hollandesa), Inglaterra (Guyana Inglesa), Paraguay e Venezuela.

De 1926 para cá, foram assignados, approvados e ratificados, entrando em vigor, conventos telegraphicos e radio-telegraphicos com a Bolivia, Paraguay e Peru. Com a Bolivia e o Uruguay foram celebrados tres actos pertinentes á questão de praticagem nas aguas subordinadas.

O tratado de Limites e Communicações Ferro viarias — Tratado do Natal, assignado em 25 de Dezembro de 1928 — deu solução a compromissos do Tratado de Petropolis na parte que exigia a construção de um ramal que ligaria Matto Grosso á Bolivia, em Villa Bella.

Quanto ao Uruguay, foi resolvido que a divida de que era credor o Brasil, apurada no Tratado de Julho de 1918, seria utilizada na execução de serviços de aproximação entre os dois povos. Também foi concluida uma convenção sanitaria com o Uruguay.

Em Setembro de 1929 foi creado o Departamento de Serviços Economicos e Commercias, que vem prestando assignados serviços.

Em Julho e Dezembro de 1928 visitaram o Brasil os srs. José P. Guggiari e Herbert Hoover, então presidentes eleitos e hoje presidentes do Paraguay e dos Estados Unidos.

Varias questões foram resolvidas, como a do pagamento em francos-papel ou francos ouro, de tres empréstimos brasileiros na França, e a da dupla nacionalidade entre o Brasil e a Italia. Está em negociações, entre o Brasil e a Alemanha, a liquidação de compromissos da guerra.

Cream-se no Brasil quatro legações: da Hungria, da Rumania, da Finlândia e da Turquia. A da Turquia provien do Tratado de Amizade que concluímos e ratificamos. O Brasil, entretanto, ainda tem a crear as legações na Finlândia e na Turquia. Elevámos de ministro residente a plenipotenciário a classe de representação na Venezuela e Colombia, restando igual elevação quanto á do Equador, que já elevou a sua aqui.

Notavel, sob todos os pontos de vista, foi o prestigio dado pelo eminente sr. Octavio Mangabeira á lingua portuguesa, falando nella, pelo governo brasileiro, na Conferencia Parlamentar de Commercio. E na circular n. 251, de 24 de Maio de 1928 — que a colonia portuguesa gravou em placa de bronze entregue solennemente ao Ministerio do Exterior — foi recommendada aos diplomatas e consules a expansão da nossa harmoniosa lingua.

Um dos mais notaveis factos foi a retirada definitiva do Brasil da Sociedade das Nações, assim como a não adhesão ao pacto Kellog.

Eis, em synthese rapidissima, a grande obra de um grande ministro.

A REVISTA DA SEMANA exalta a, cheia de patriotismo, sem interesses outros, que não os de fazer justiça a um dos mais eminentes brasileiros. Já menos de cinco mezes faltam para termino da sua gestão. Mas é o proprio sr. Octavio Mangabeira quem diz que "há ainda margem para algum trabalho útil, seja, quando possivel, completando o que se iniciou, seja levando por diante os rumos que temos delineado".



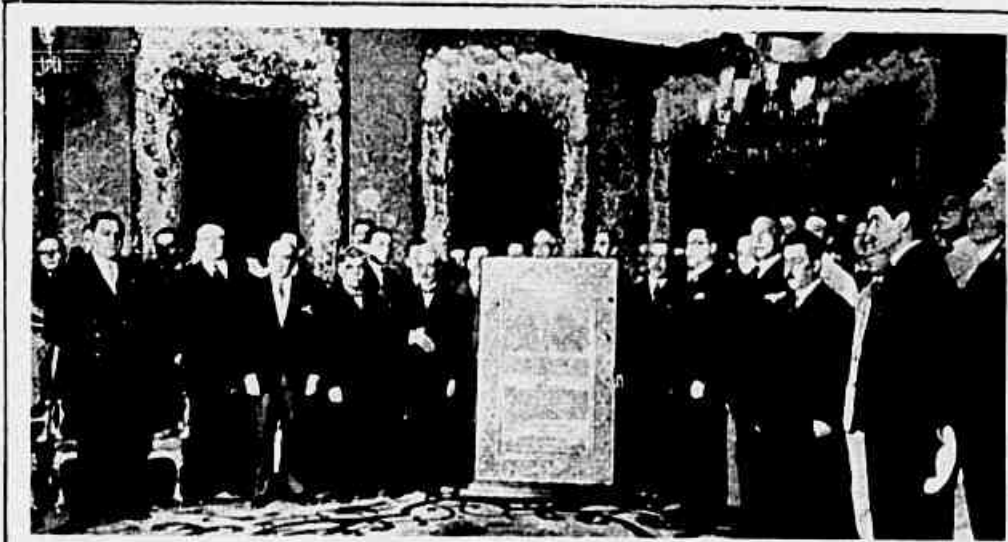
O sr. Octavio Mangabeira com o general Ortiz Rubio, embaixador então, hoje presidente do Mexico.



O sr. Octavio Mangabeira e o dr. Victor Maurtua, ministro do Peru, por ocasião da assignatura do Tratado de Arbitramento.



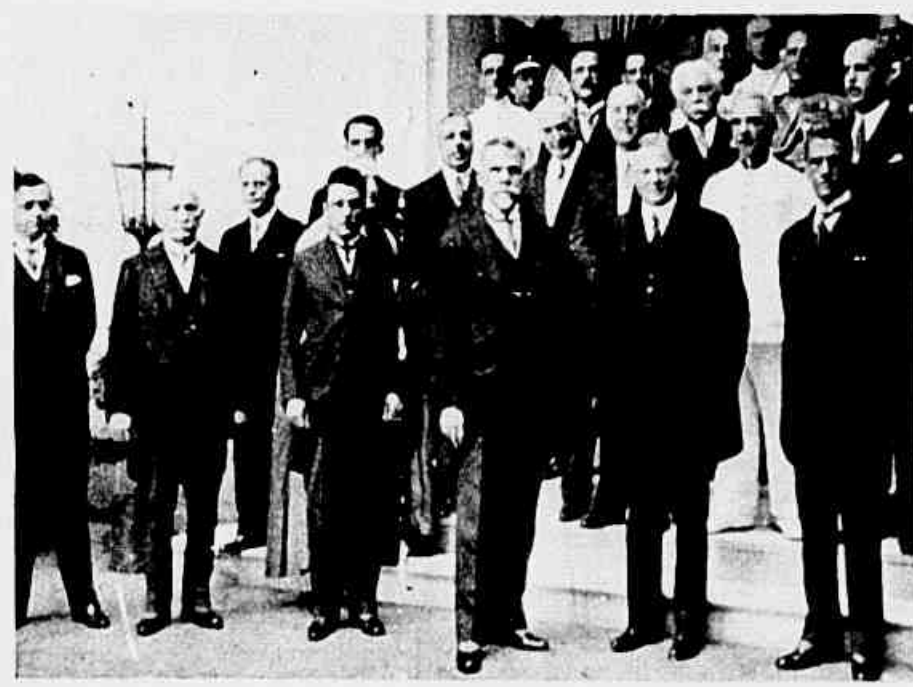
No palacio Itamaraty, por ocasião do baile oferecido pelo sr. ministro Mangabeira ao sr. J. P. Guggiari, então presidente eleito do Paraguay.



A offerta da placa com que a colonia portuguesa agradeceu a defesa da lingua que falamos.



A assignatura do Tratado de Limites entre a Bolivia e o Brasil, no palacio Itamaraty. Vêm-se assignando o protocollo os srs. Fabian Vaca Chávez, ministro da Bolivia, e o nosso chancellor.



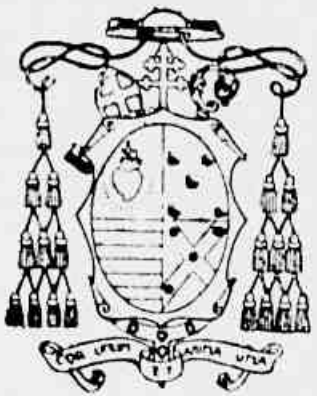
A recepção dada pelo sr. Herbert Hoover, na Embaixada do seu país, ao sr. Washington Luis. Vêm-se no primeiro plano os dois presidentes.



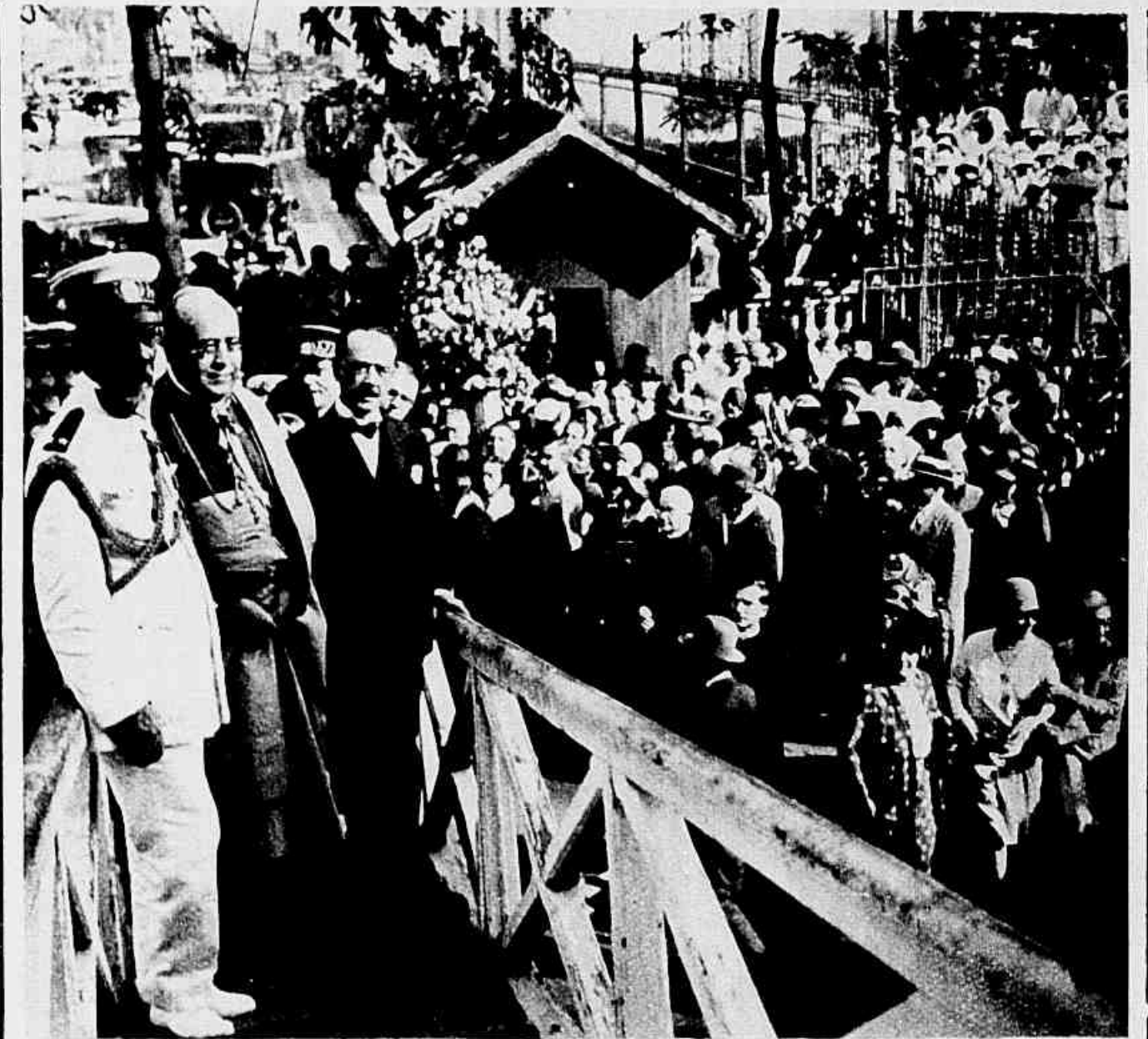
A assignatura do Tratado de Limites entre o Brasil e a Venezuela, no dia em que se comemorou o nascimento de Bolivar.



Na embarcada do Brasil em Roma, por ocasião da troca de ratificações do Tratado de Amizade entre o Brasil e a Turquia, em 7 de Setembro de 1927. Sentados ao centro, os srs. Sualbey e Oscar de Telfe, embaixadores da Turquia e do Brasil na Italia.



A CAMINHO DA CIDADE SAGRADA



Aspectos da partida de D. Sebastião Leme para Roma, onde irá receber das mãos de S. S. o Papa a purpura cardinalícia. 1 — Sua eminência no cães do Porto, entre os srs. Mello Vianna e ministro Godofredo Cunha, e os sr. general Teixeira de Freitas e nuncio apostólico, 2 e 3 — D. Sebastião Leme subindo para bordo do "Dulio" e na escada entre os srs. general Teixeira de Freitas e ministro Godofredo Cunha. 4 — Aspecto do cães.





ANNIVERSARIOS

No dia 21 — as sras. Izabel do Rego Macedo e Edméa Duarte Diniz Chaves; a senhorinha Marina da Cunha; o dr. Annibal Toledo, presidente do Estado de Matto-Grosso; os drs. Luiz Corrêa de Brito e Luiz Felipe Gonzaga; o commandante Mario Sampaio; a formosa Totinha, filha do fallecido dr. Antonio Ferreira Leite; o dr. Arthur Imbassahy; o academico Graça Aranha; o dr. Herculano Nina Parga.

No dia 22 — as senhoras Cayres Pinto e Zuleika Simões, senhorinhas Carmelita de Carvalho, Lydia Torres Villar, Hercilia Orlando Ferreira, Florinda de Mariath Borges Monteiro e Odette de Azevedo Heller; os drs. Francisco Chagas Doria e Otto Prazeres; o almirante Gustavo Garnier.

No dia 23 — as senhoras Vianna do Castello, José Feliciano de Barros, Manoel da Silva Gomes e Lafayette de Carvalho; as senhorinhas Olga Macedo, Altina Pereira Franco, Lilia de Figueiredo e Judith de Oliveira Barbosa; o almirante Indio do Brasil, ex-senador federal; o senador João Mangabeira; o engenheiro Francisco Pestana; o dr. Caldas Brito; os marechaes Silva Faro e Napoleão Aché.

No dia 24 — as sras. Zilda Corrêa Dutra e Arthur Lobo; as senhorinhas Maria José Salgado Dutra, Joanna Vêra de Carvalho Rego e Olympia Mafalda de Oliveira; o dr. Renato de Souza Lopes; os commendadores Coxito Granado e Fridolino Cardoso; o general Affonso Grey; os drs. João da Costa Pinto e Raul Buarque de Gusmão; o illustre professor, litterato e philologo dr. João Ribeiro, membro da Academia Brasileira.

No dia 25 — as senhorinhas Olga Gomes Leite, Maria Camélia Teixeira Junior, Heloisa Cavalcanti e Amelinha G. da Cruz; os drs. Machado Guimarães e Arthur Pereira da Silva; a galante Marianna Raul Belfort.

No dia 26 — as senhorinhas Eulalia Ribeiro de Menezes e Maria Antonieta Studart; o dr. Fonseca Hermes; o dr. Virgilio Affonso Rodrigues; o poeta Luiz Edmundo; o desembargador Virgilio de Sá Pereira; o dr. Victor de Sá Earp.

No dia 27 — a sra. Juracy Baptista Afranio Costa; as senhorinhas Joanna Tamborim Guimarães, Adelina Lima Lopes, Sylvia Murtinho e Helena Gouvêa; o commandante Emilio Hess; o dr. Benevenuto Pereira; o menino Carlos Luiz, filho do casal Ernesto Stampa.

NOIVADOS

— a senhorinha Itala Brandão e o capitão tenente Celino Barbosa Cabral;

— a senhorinha Laura de Ulhôa Reis e o sr. José Silva Guimarães;

— a senhorinha Athanagilda Evangelista de Souza e o sr. Newton Fragoso de Souza;

— a senhorinha Antonieta Spino e o dr. Armando Del Panta.

CASAMENTOS

— a senhorinha Helena Pereira de Castro e o sr. Manoel Valladares Pereira Gomes;

— a senhorinha Bellissima Marina Monteiro e o sr. Francisco Alves Carneiro;



A senhora Antonietta Rudge Miller, a eminente pianista patriciã, uma das mais fulgurantes glorias da arte brasileira, que ha vários annos se não fazia ouvir e que realizou no Theatro Lyrico formoso recital com um difficil programma, que a platêa carioca applaudiu com o mais vibrante enthusiasmo. A grande artista do teclado reaffirmou ser a excelsa dominadora do piano de sempre.

— a senhorinha Clarisse Maria Fortuna e o sr. Lauro Campos Duarte e Silva;

— a senhorinha Palmyra Meira de Vasconcellos e o dr. Alvaro Lopes de Castro;

— a senhorinha Marina Simões e o tenente do Exercito Antonio Marques de Amorim;

— a senhorinha Sylvia Sombra de Albuquerque e o sr. José Sanfim Cardoso.

DIPLOMATAS

Foi transferido para o Chile, onde vae assumir o cargo de encarregado de negocios de seu paiz, o sr. Pistor, conselheiro da legação allemã, que aqui desempenhou suas funcções durante muitos annos, fazendo-se muito estimado pelas suas maneiras fidalgas e tendo aqui creado um grande circulo de relações.

OS QUE VIAJAM

Traduziu-se numa linda e eloquente manifestação de fé e de civismo a despedida de S. Em. d. Sebastião Leme, sab-

bado, no Cães do Porto, quando o Duilio o recebeu, para levá-lo á Europa, onde a 5 de Julho, em Roma, o Santo Padre lhe imporá o chapéu cardinalicio. A multidão, em que se confundiam as mais altas representações do governo, da politica, do clero e da sociedade, mostrou-se commovida e entusiastica, e os seus applausos, de que participaram os passageiros do grande transatlantico, attingiram ao auge quando, da amurada, o grande pastor, traçando no ar o signal da cruz, abençoou o seu povo e a sua terra, exprimindo, nesse gesto tocante de communhão e paternidade, a mais grata promessa do pastoreio do novo cardeal do Brasil e da America latina.

MUSICA

Após uma brilhante tournée pela Europa, a nossa joven e talentosa patriciã Ophelia do Nascimento fez-se ouvir pela platêa brasileira. Isso domingo ultimo, á tarde, no Theatro Lyrico, que acolheu uma numerosa e selecta assistência, que com os seus applausos entusiasticos e



Innocência da Rocha, a joven e linda pianista patriciã que é uma das mais vigorosas afirmações da arte indigena. Após o seu aperfeiçoamento na Italia, onde conquistou a mais franca admiração, a notavel musicista se fará ouvir na tarde do dia 24 no Theatro Lyrico, interpretando Chopin, Debussy, Tchadikowsky, Bach-Liszt, Respighi e Wagner-Brassin. A brilhante pianista completará o seu programma com o Carnaval de Schumann.

vibrantes coroaram a linda tarde da nossa illustre patriciã.

DECLAMAÇÃO

Declamar... E' preciso não esconder que esse verbo emphatico envolve, hoje em dia, alguma coisa que parece ter fugido ás vistas das autoridades aduanceras. O contrabando, nessa rubrica, tornou-se caudaloso. E' do mesmo genero do que se observa com as cantigas e cantadores regionalistas. No meio de tanto ouro, quanta ganga!

Nenem Barukel fórma entre as excepções. Tem um lindo talento, graça, poder interpretativo. Ouvindo-a, comprehende-se a agitação, a idéa de arte se impõe. Não se vê alli Bilac ao lado do menino que perpetrou suas quadras entre duas gingas de fox-trot. Por isso, as sympathias, a admiração que destructa. Seu recital, hoje, attrahirá numerosa assistência.

Constituiu ruidoso successo o recital da senhorinha Sonia Veiga, quarta-feira á tarde no Theatro Lyrico.

A esplendida *discussão*, que pela primeira vez se fizera ouvir pela platêa carioca, sentiu bem o quanto encantou a numerosa e fina assistência, que a applaudiu calorosamente.

RECEPÇÕES

Abriu-se, sexta-feira transacta, das 19 ás 22, para uma brilhante recepção, o bello palacete do sr. vice-presidente do Senado, na praia de Botafogo.

A senhora Antonio Azeredo, cuja fidalguia todos conhecem, recebeu suas amizades e festejou com muita alegria o anniversario natalicio de seu esposo.

Tudo que de mais illustre possui nossa sociedade esteve presente na acalorada vivenda do casal Azeredo, que foi, como aliás é de seus habitos, prodigo de gentilezas com os seus convidados.

A senhora Octavio Mangabeira iniciou quarta-feira com uma bella e concorrida recepção as suas reuniões d'este inverno.

PELA ASSISTENCIA DENTARIA INFANTIL

A nota sensacional da semana que findou foi, sem duvida, a primeira "Vespéral de Alegria" organizada pela senhora Gendolo Labouriau e a fina escriptora Heloisa Lentz, com o valioso auxilio da poetiza Anna Amelia Carneiro de Mendonça e senhora Alfredo de Paula.

A linda festa foi organizada com esmero e um programma dos melhores, onde figuraram nomes como o de Raul Pederneras, Léa da Silveira, Elisa Coelho, Abelardo Fallão, Maria Eugénia Celso, Joaquim Formiga, Roulien e outros, o que foi bem a melhor recomendação com que se annunciava a esplendida festa. E o nosso *grand-montre* esteve todo presente levando os seus applausos e o seu auxilio á bella festa que a Comissão das Damas da Bondade organizou em favor da utilissima instituição que é a Assistência Dentaria Infantil.

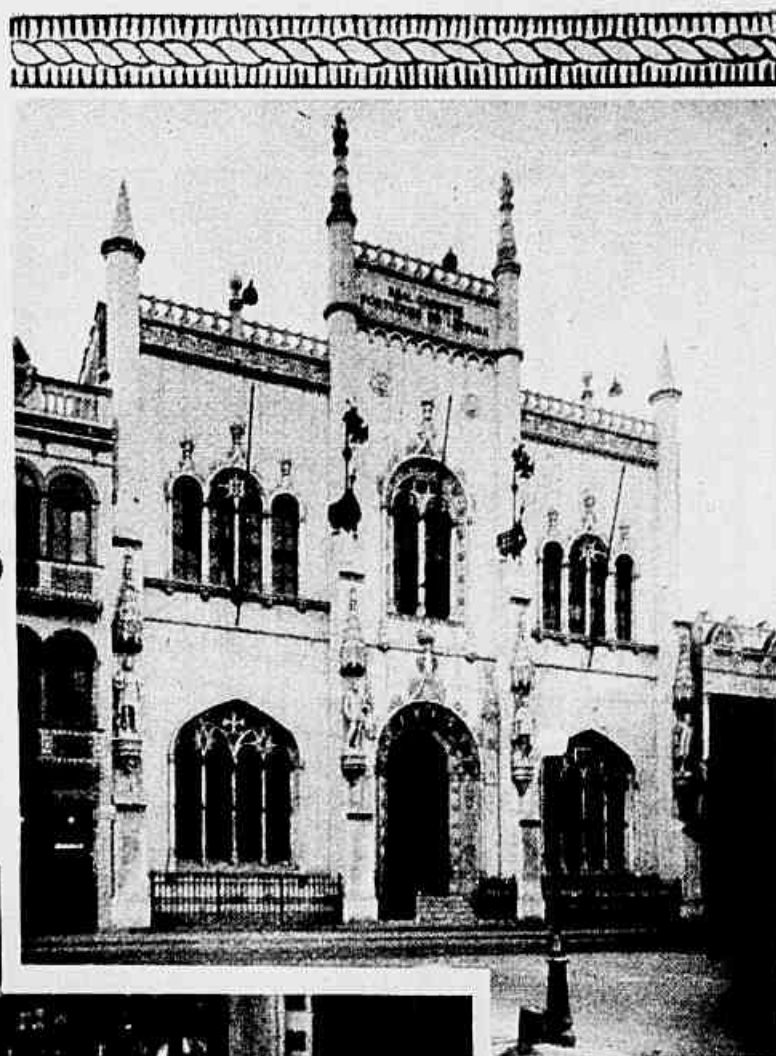


O sr. embaixador da Italia e a senhora Bernardo Attolico offereceram no palacio da Embaixada um almoço a Sua Eminencia o sr. D. Sebastião Leme, por motivo da sua escolha para Cardeal. O eminente prelado tem á direita a senhora embaixatriz da Italia, o sr. D. nuncio apostolico e o sr. ministro da Justiça, e á esquerda as senhoras Octavio Mangabeira e Vianna do Castello, e o senador Antonio Azeredo. No segundo plano ao centro, o sr. embaixador da Italia, que tem á direita o sr. ministro da Vição e á esquerda o sr. deputado Cardoso de Almeida.

O DIA DE CAMÕES



A sessão solenne realizada no Gabinete Português de Leitura para comemorar o 350.º aniversário da morte de Camões e o 50.º aniversário do lançamento da pedra fundamental do lindo edifício manuelino, à rua que tem o nome do grande épico lusitano. *Ao alto*, a mesa, presidida pelo sr. embaixador de Portugal, que tem à direita o dr. Valentim da Silva, secretário da Embaixada, o prof. Silva Ramos e o dr. Nuno Simões, e à esquerda o dr. Sampaio Garrido, consul de Portugal, o almirante Gago Coutinho e o commendador Cardoso Gouveia. Completam a página e fachada do edifício do Gabinete e o túmulo de Camões.



A Conferencia Penal e Penitenciaria



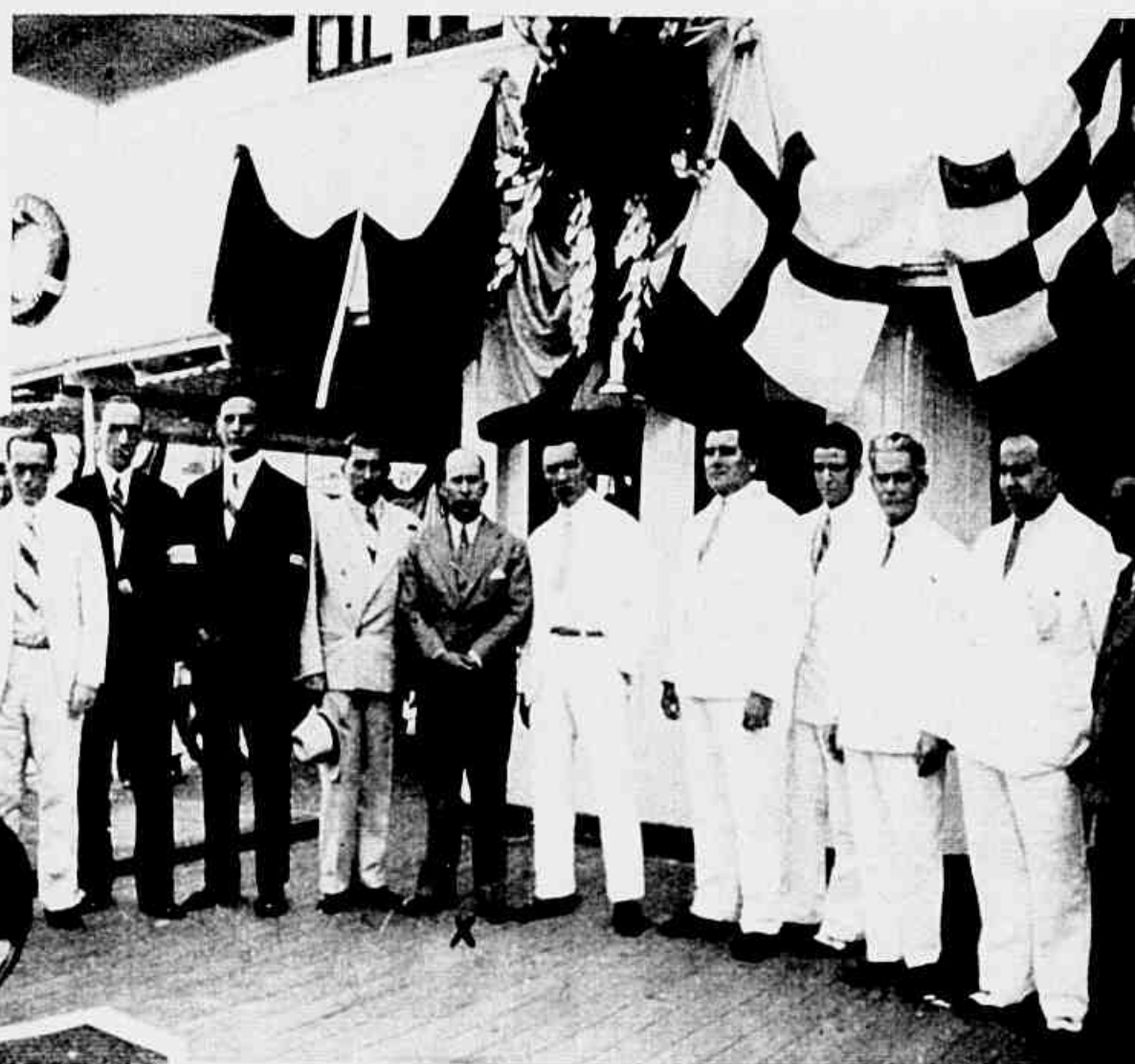
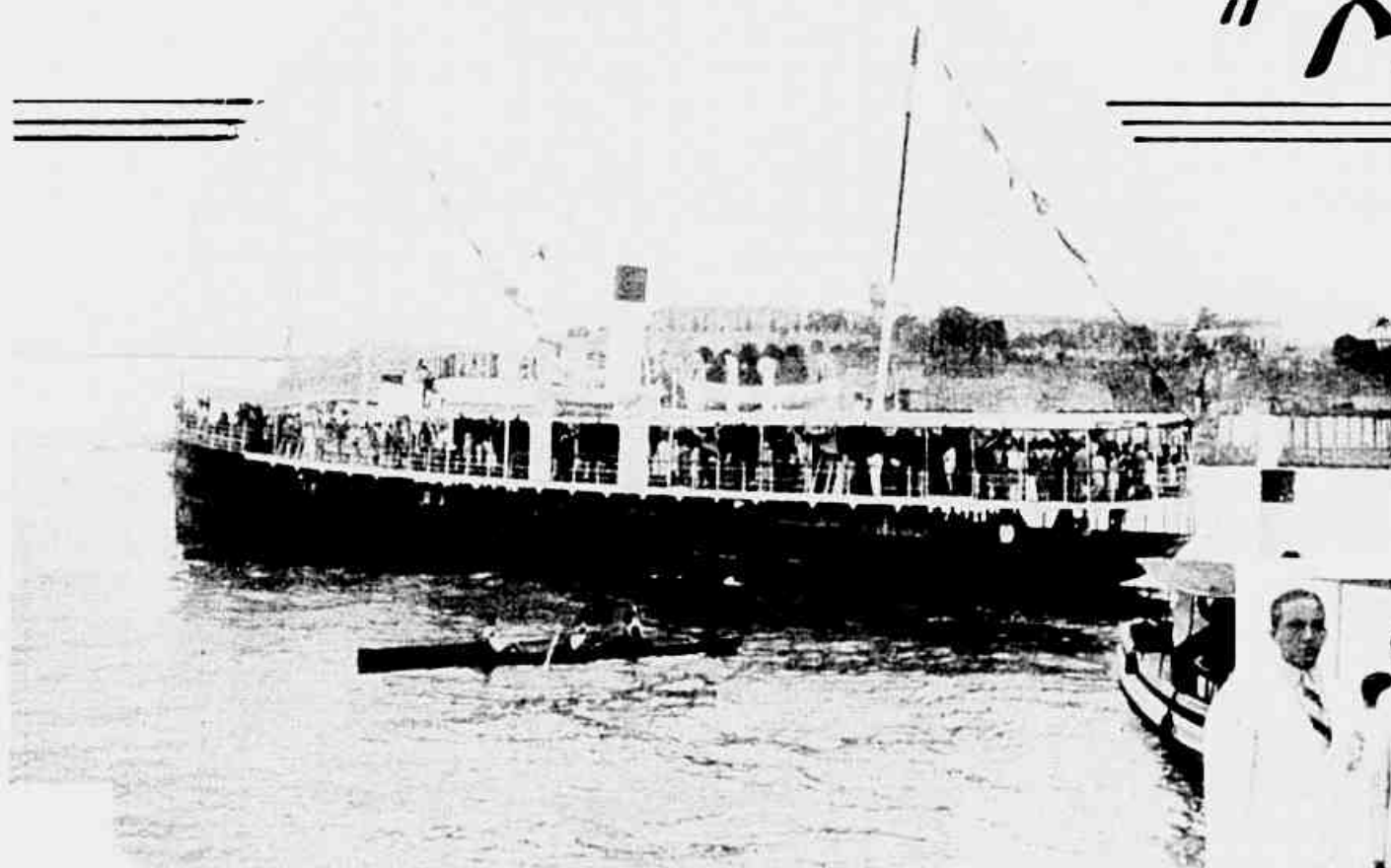
A reunião solenne de instalação da Conferencia Penal e Penitenciaria Brasileira, com o objectivo de preparar a contribuição do Brasil para o Congresso Penal e Penitenciario Internacional que se reunirá em Agosto proximo em Praga, na Tchecoslováquia. *Ao alto*, à esquerda, a mesa que presidiu a solemnidade, vendo-se, orando, o sr. ministro da Justiça, que tem à direita o sr. ministro Godofredo Cunha, presidente do Supremo Tribunal Federal; prof. Leitão da Cunha, presidente da Ordem dos Advogados; desembargador Sá Pereira, prof. Cicero Peregrino e dr. Jorge Americano, procurador do Districto Federal; e à esquerda os srs. desembargador Nabuco de Abreu, presidente da Córte de Appellação; prof. Candido Mendes, presidente do Conselho Penitenciario, e dr. João Pequeno, secretario do mesmo Conselho. A seguir, um aspecto da assistencia e, ao lado, um grupo tomado durante a cerimonia e em cujo centro se vê o sr. ministro da Justiça ladeado pelos srs. presidentes do Supremo Tribunal e da Córte de Appellação.

As novas professoras fluminenses



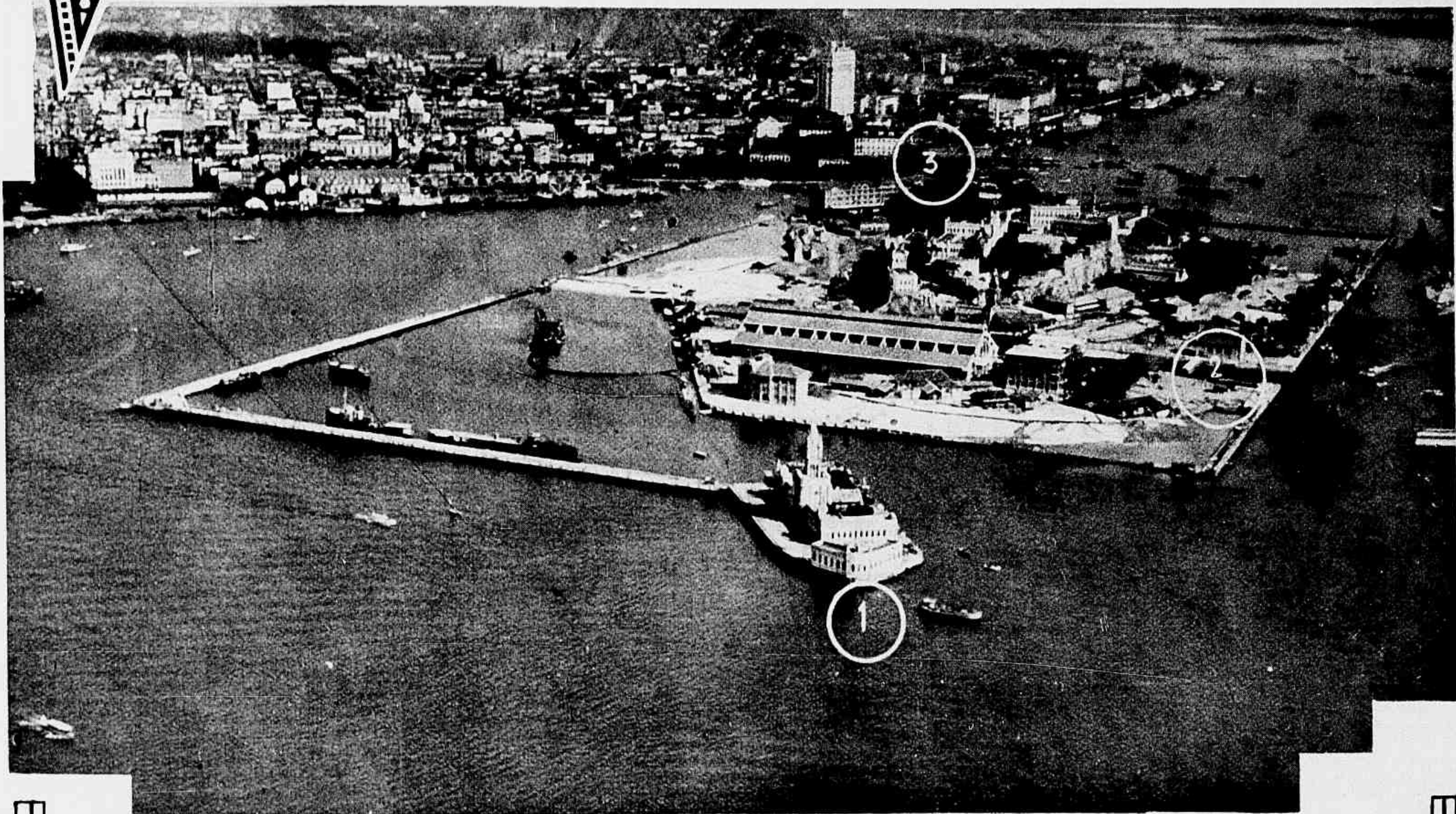
Aspectos tirados por ocasião da cerimônia da colação de grau das professoras de 1929, na Escola Normal de Niterói. As gravuras mostram um grupo tirado durante a cerimônia; a colocação do barrete symbolico sobre a cabeça de uma nova professora, pelo sr. Manuel Duarte, presidente do Estado do Rio de Janeiro, e outro grupo em que se vê, ao centro, sentado, o chefe do Estado, rodeado de autoridades. Ao fundo do grupo, as novas professoras.

O PASSEIO NO "MOCANGUÊ"

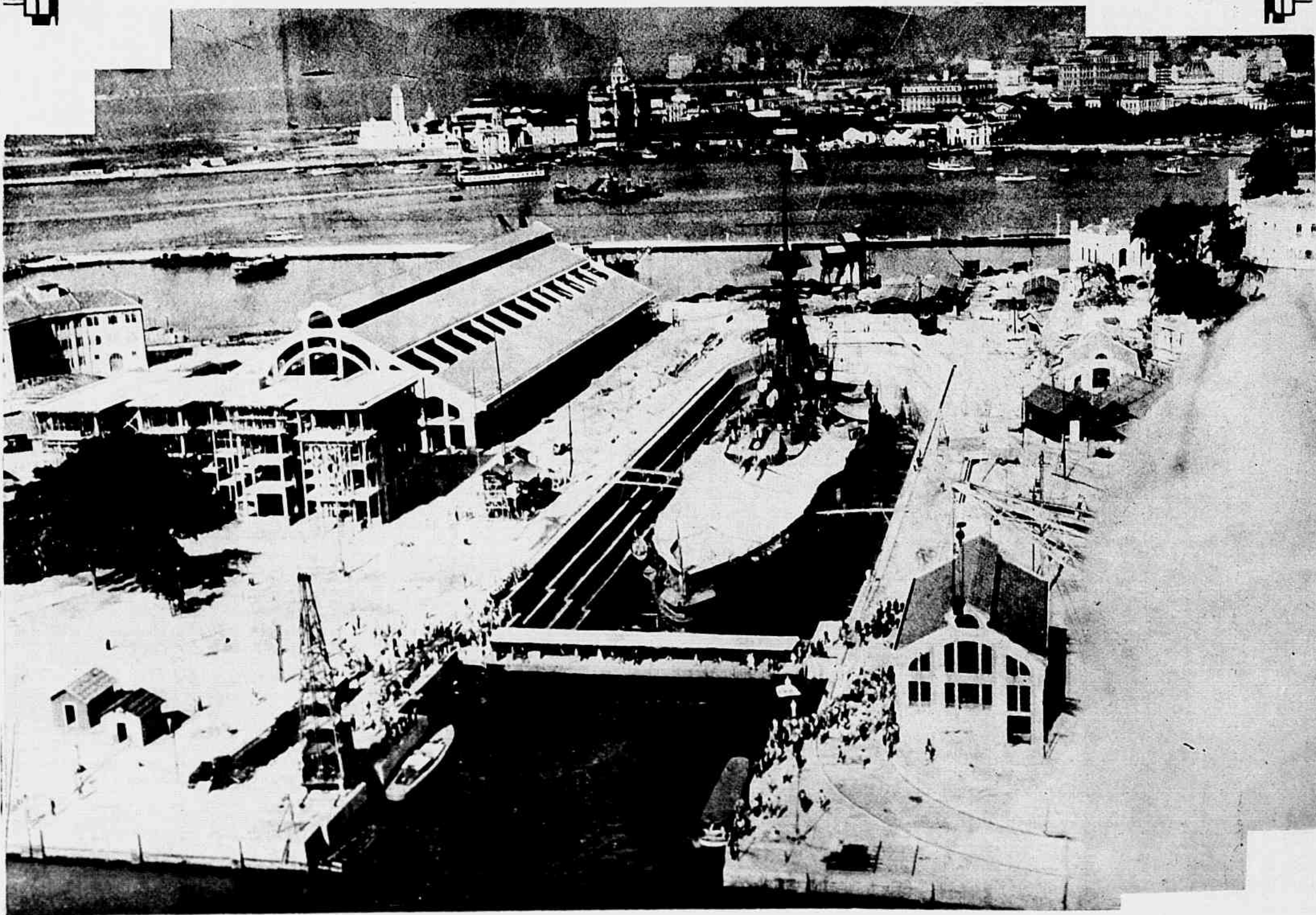


A A. G. E. L. B. oferece à directoria do Lloyd Brasileiro um passeio marítimo a bordo do "Mocanguê". O elegante vapor percorreu em varias direcções a baía de Guanabara repleta de senhoras, senhorinhas e cavalheiros. *Do alto*, o "Mocanguê" remando para o canal entre a ilha das Cobras e o continente; *a seguir*, o sr. Amantino Camara, um dos directores do Lloyd Brasileiro, no tombadilho do "Mocanguê", entre membros da A. G. E. L. B. *Do lado*, grupo de senhorinhas, feito a bordo.

Visão aérea da Ilha das Cobras



Os dois aspectos que aqui então constituem visões inéltas do Rio. Devemol-os á Aviação Naval, de um de cujos aviões foram colhidos pelo photographo Kfuri. No aspecto do alto vê-se, por inteiro, a Ilha das Cobras e diante della a linda e pequenina Ilha Fiscal, celebre nos derradeiros dias da Monarchia por haver sido theatro do ultimo baile do Imperio, offerecido por D. Pedro II á Marinha Chilena que nos visitava. A Ilha Fiscal está assignalada com o n.º 1. Com o n.º 2, assignalado está o grande dique inaugurado no dia 11 e, finalmente, o n.º 3 marca a ponte Alexandrino de Alencar, que liga a Ilha ao continente. Em baixo, a objectiva da Aviação Naval fixou um aspecto parcial da Ilha das Cobras, pondo em relevo o grande dique inaugurado no dia 11 e, dentro delle, o dreadnought São Paulo. Ao fundo, no continente, a parte nova da cidade, conquistada ao mar com o desmante do Castello e, á direita, o arvoredo que define a Praça 15 de Novembro.



NOTÍCIAS E COMMENTARIOS

O 1.º anniversario da morte de um grande philanthropo



Zeferino de Oliveira, o grande industrial e o grande philanthropo, cuja morte, occorrida ha um anno, teve tão dolorosa repercussão na nossa cidade, foi recordado com saudade immensa no dia do 1.º anniversario do seu passamento. A sua memoria foi cultuada condignamente e entre todas as comemorações avultou a realizada na Assistencia Dentaria Infantil, que lhe conserva o nome e á qual emprestou todo o apoio de sua bolsa e de seu coração. A gravura define a sessão solenne realizada na Assistencia Dentaria Infantil, vendo-se o professor Coelho e Souza, de pé, orando, tendo á direita o illustre sr. Nuno Simões, ex-ministro em Portugal, e á esquerda o dr. Valentim da Silva, secretario da Embaixada de Portugal, e o dr. Mario de Oliveira, filho do illustre morto, que soube agradecer, commovido, as homenagens prestadas á memoria do grande philanthropo, cujo retrato florido se vê ao alto.

O premio de romance de 1929

Por voto unanime da Academia foi concedido este anno o premio de romance ao livro inédito do nosso presado collaborador, professor Oswaldo Orico. E' a terceira vez que a laurea academica sagra o merecimento da obra do jovem escriptor.

Obtendo em 1921 o segundo premio de erudição, em 1925 foi classificado

em primeiro logar no grande concurso Francisco Alves e agora vê coroado por um expressivo julgamento o seu romance "O Demonio da Regencia", episodio da vida brasileira na primeira metade do seculo XIX, tendo por scenario o periodo da Regencia e por principal heroe o padre Diogo Feijó.

Os nossos circulos intellectuaes aguardam com o mais alto interesse o apparecimento da obra laureada, que a com-

missão julgadora da Academia affirma ser um valioso subsidio para a nossa historia politica.

IV Congresso Pan-Americano de Architectos

A' hora em que circular este numero da REVISTA DA SEMANA, deve estar reunido o IV Congresso Pan-Americano de

Architectos, e aberta juntamente com elle — para o qual vieram varias delegações americanas — a IV Exposição de Architectura.

O objectivo do Congresso é amplo e visa estreitar os laços de amizade entre os architectos das duas Americas, trabalhar pelo progresso da architectura, incentivando todos os estudos que digam respeito á profissão do architecto; pugnar por um melhor conhecimento dos problemas artisticos, scientificos, urbanisticos, paisagisticos, technicos e sociais relacionados com a architectura e cuja solução interesse particularmente aos países americanos; promover a adopção das medidas indispensaveis para a dignificação do architecto e para a obtenção do apoio que deve merecer o exercicio



da arte-ciencia architectonica; levar a effeito o intercambio intellectual, afim de que sejam creados e mantidos os vinculos da solidariedade entre os architectos, as associações de architectos e as instituições de ensino de architectura das nações americanas.



Na Nunciatura Apostolica, onde o Laicado Catholico foi levar a monseñhor Aloisi Masella, nuncio apostolico, os seus cumprimentos pela elevação de D. Sebastião Leme, archbispo desta cidade, ao cardinalato. Monsenhor Masella tem á direita os srs. senador A. Azeredo, professor Aloysio de Castro — que interpretou o sentimento dos catholicos — e senador Paulo de Frontin, e á esquerda os srs. ministro Godofredo Cunha, presidente do Supremo Tribunal Federal, professor conde de Afonso Celso e ministro Arthur Ribeiro.

A festa do Praia-Club

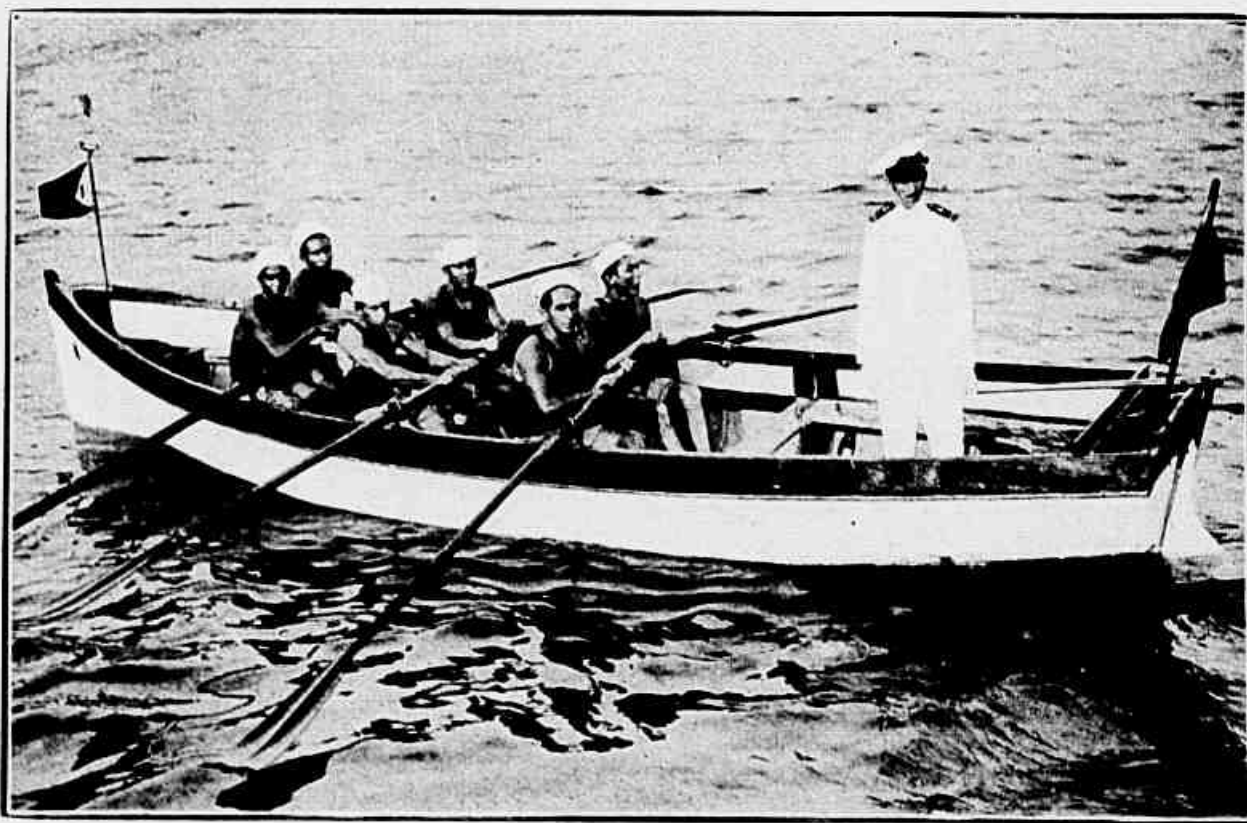


O Praia-Club realizou uma festa sportiva, ao ar livre, no posto 4 da Avenida Atlantica, constando de provas para moças, rapazes, meninas e meninos, que terminou com uma partida de volley-ball entre dois *teams* femininos. As gravuras que aqui se vêem descrevem aspectos varios da linda festa do prestigioso *club* de Copacabana.

O preito dos estudantes



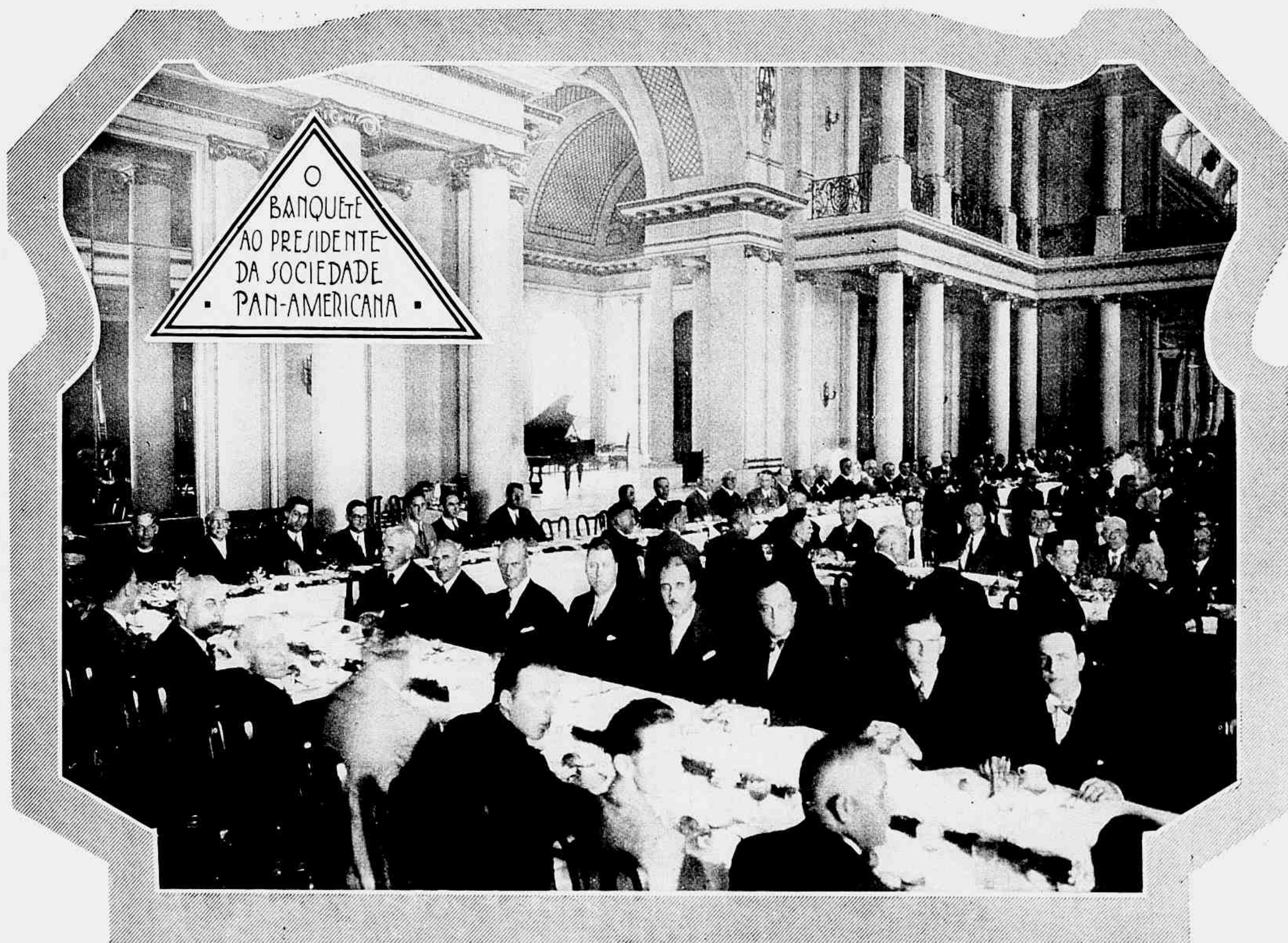
Os universitários do Rio de Janeiro no palácio S. Joaquim, onde foram render homenagem a S. eminência o sr. d. Sebastião Leme, por haver sido escolhido cardeal por S. S. o papa Pio XI. Esta photographia foi tirada no dia da ultima audiência publica do eminente prelado brasileiro, realizada na vespera do seu embarque para Roma, de que damos noticias em outras secções d'esta REVISTA.



A inauguração da temporada nautica da Liga de Sports da Marinha. A gravura mostra o escalor do C. T. "Piahy", com a sua guarnição, vencedora em tempo record da Prova Itaparica, em 23'45".



Grupo de pessoas que tomarão parte no banquete oferecido pelos amigos e admiradores do senador José Maria Bello, por motivo da sua eleição para o cargo de governador do Estado de Pernambuco. O homenageado vê-se ao centro, assinalado, tendo á direita os srs. Estacio Coimbra, actual governador de Pernambuco; general Nestor dos Passos, ministro da Guerra; Victor Konder, ministro da Viação; deputado Cardoso de Almeida, ministro Luis Guimarães e deputado Domingos Barbosa; e á esquerda os srs. Mello Vianna, vice-presidente da Republica; senador A. Azeredo; almirante Pinto da Luz, ministro da Marinha; Vianna do Castello, ministro da Justiça; Coriolano de Góes, chefe de Polícia, e Joaquim Mello, secretario das finanças do Estado do Rio.

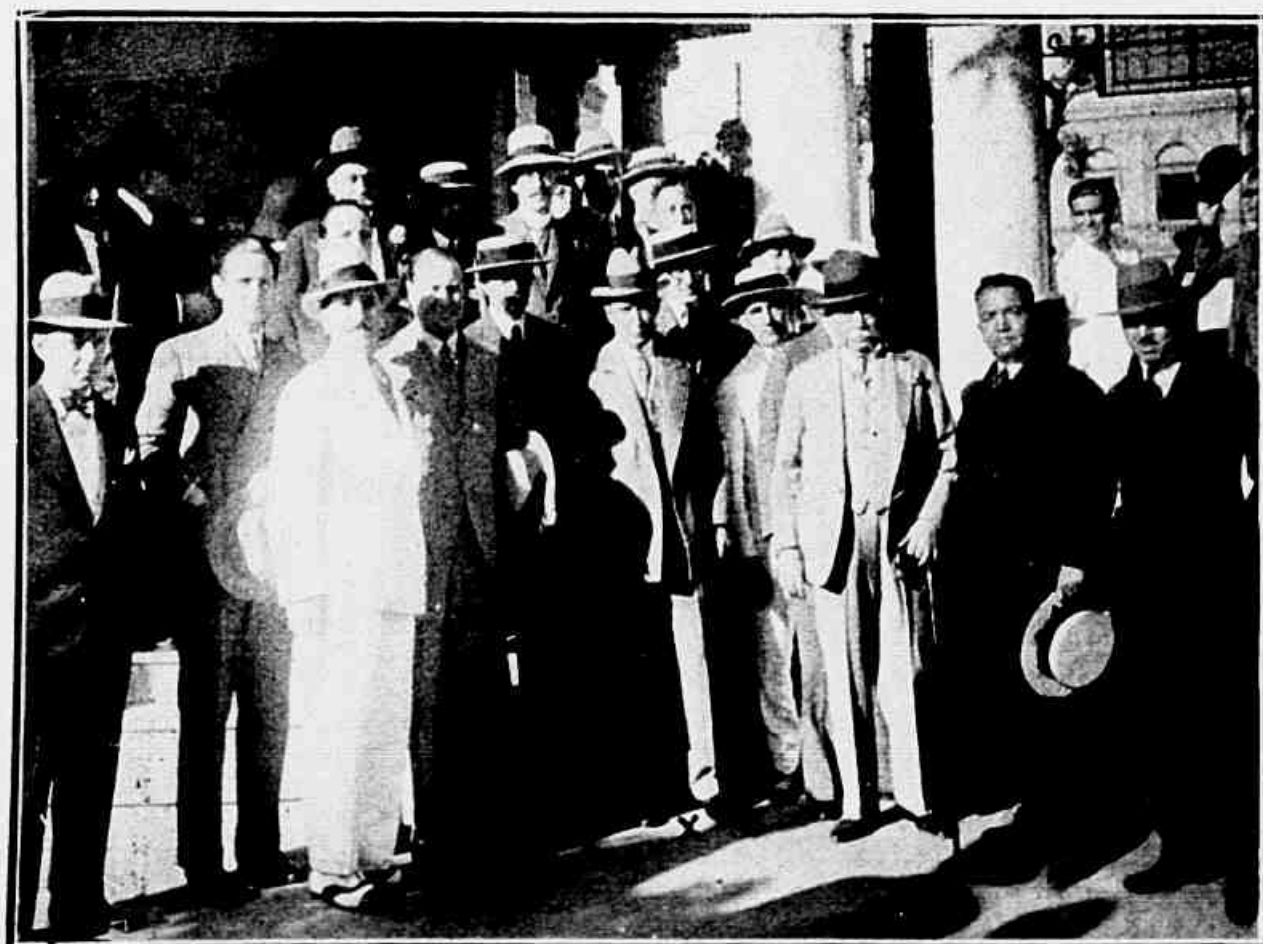


O grande banquete realizado no Automovel Club em honra do sr. John Merrill, presidente da Sociedade Pan-Americana e director da Associação Americana-Brasileira de Nova York, promovido pelas grandes associações desta capital: Associação Commercial do Rio de Janeiro e Federação das Associações Commerciaes do Brasil, Centro Industrial do Brasil, Camara Americana do Commercio e Industria do Rio de Janeiro, Touring Club do Brasil, Automovel Club do Brasil, Centro do Commercio de Café, Centro do Commercio e Industria do Rio de Janeiro, Centro de Fiação e Tecelagem, Associação Bancaria, Liga do Commercio e Associação Brasileira de Imprensa. O homenageado está assinalado, tendo á direita o sr. Edwin Morgan, embaixador dos Estados Unidos, e á esquerda o dr. Ladeira de Viveiros, então presidente da Associação Commercial, que presidiu ao banquete.

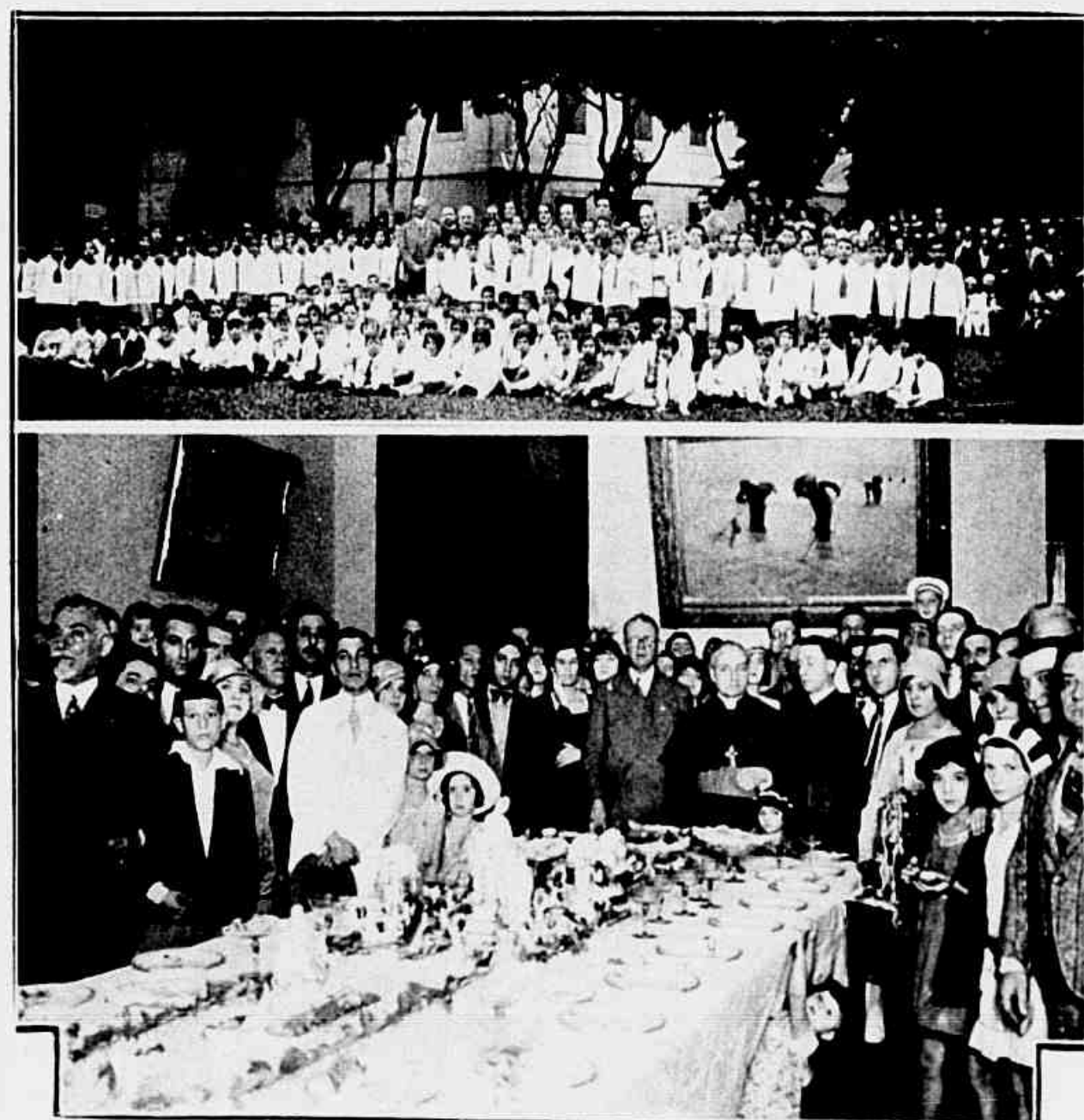
As novas secções do Hospital S. Francisco de Assis

O hospital S. Francisco de Assis, que tão relevantes serviços tem no seu activo de benemerencia, vem de ser engrandecido com a inauguração da nova enfermaria de creanças, sob a direcção do professor Luiz Barbosa.

A REVISTA DA SEMANA, que esteve presente á cerimonia, registrou-a com detalhes photographicos interessantes. Deixa, entretanto, de dar publicidade a essa reportagem no presente numero por absoluta falta de espaço, protestando fazel-o no proximo sabbado.



O brilhante jornalista patricio Oscar da Costa, que com tanta dedicação e actividade compartilha com o sr. Felix Pacheco da direcção do JORNAL DO COMMERCIO, partiu para a Europa, em companhia de sua exma. familia. Oscar da Costa, que é uma das mais insinuantes e queridas figuras da nossa imprensa, foi alvo de significativas demonstrações de apreço não só dos jornalistas como de vultos de todas as classes sociais, que lhe foram levar as suas despedidas. O illustre confrade vê-se assinalado no grupo feito á sua partida no caes do porto, tendo á direita os sr. Miranda Jordão e Aureliano Machado e á esquerda o senador A. Azeredo e o jornalista Ivo Arruda.

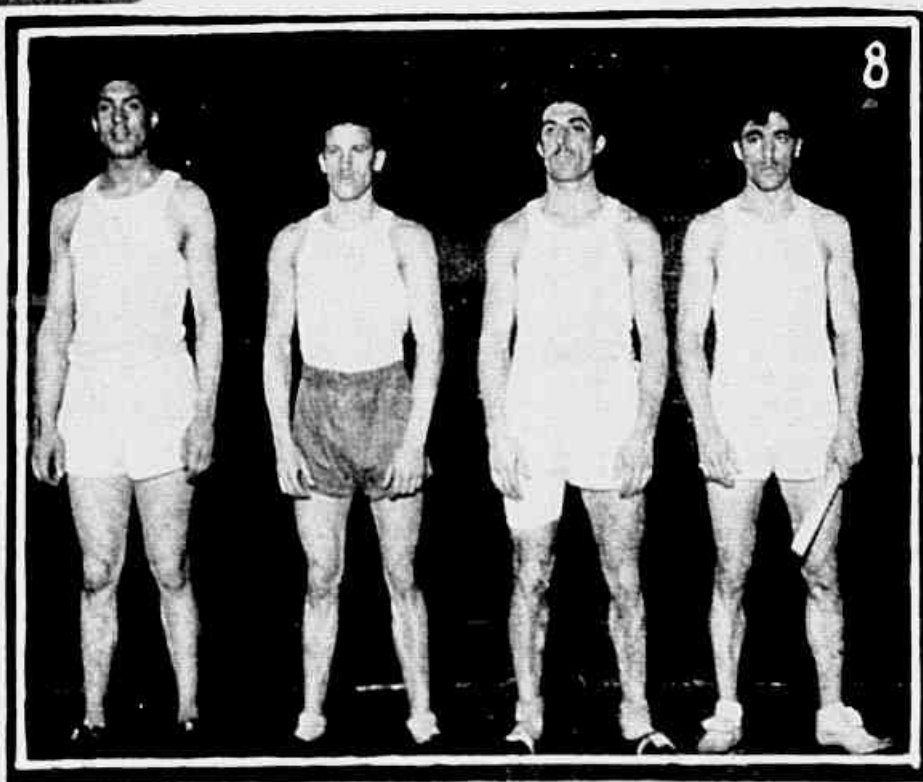
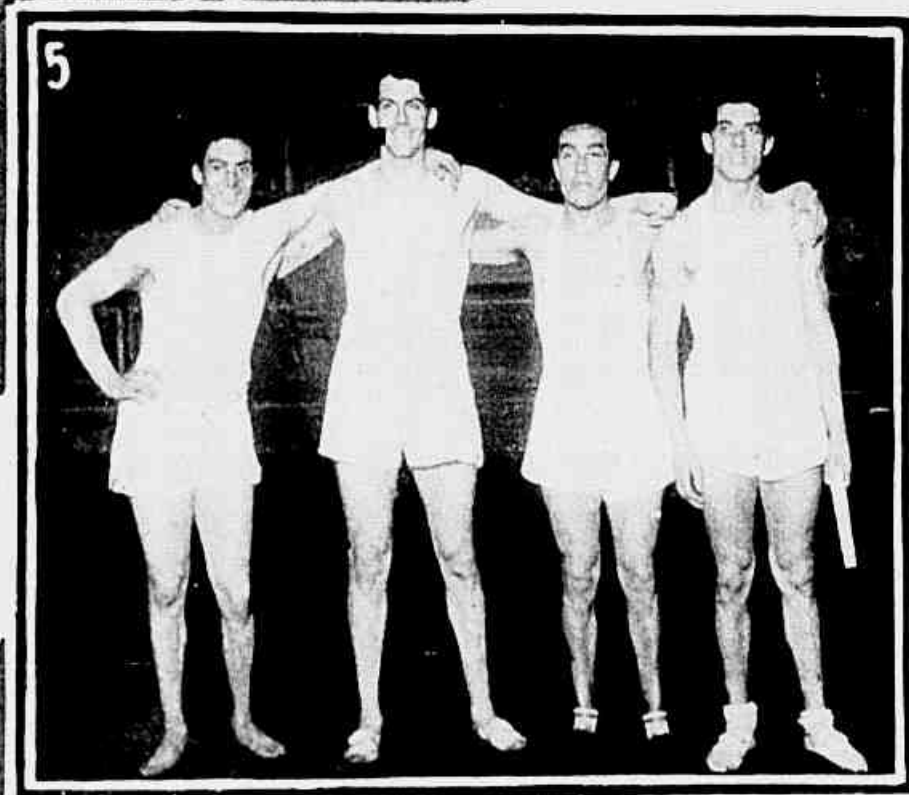


Festejando a inauguração dos novos melhoramentos introduzidos no palacio da Embaixada, o sr. embaixador da Italia e senhora Bernardo Attolico deram uma recepção á Colônia nos jardins daquelle palacio. *Do alto*, o sr. embaixador em companhia da senhora embaixatriz, de s. ex. revma, o nuncio apostolico e auditor da Nunciatura, entre alumnos da Escola Italiana mantida pela Sociedade Dante Alighieri, tendo recebido medalhas os que obtiveram as melhores notas durante o anno. Na photographia de baixo vê-se o sr. embaixador tendo á direita a senhora Bernardo Attolico e á esquerda monsenhor Alois Masella, nuncio apostolico, a monsenhor E. Lari, auditor da Nunciatura, entre membros da colônia italiana.

ATHLETISMO INTERNACIONAL



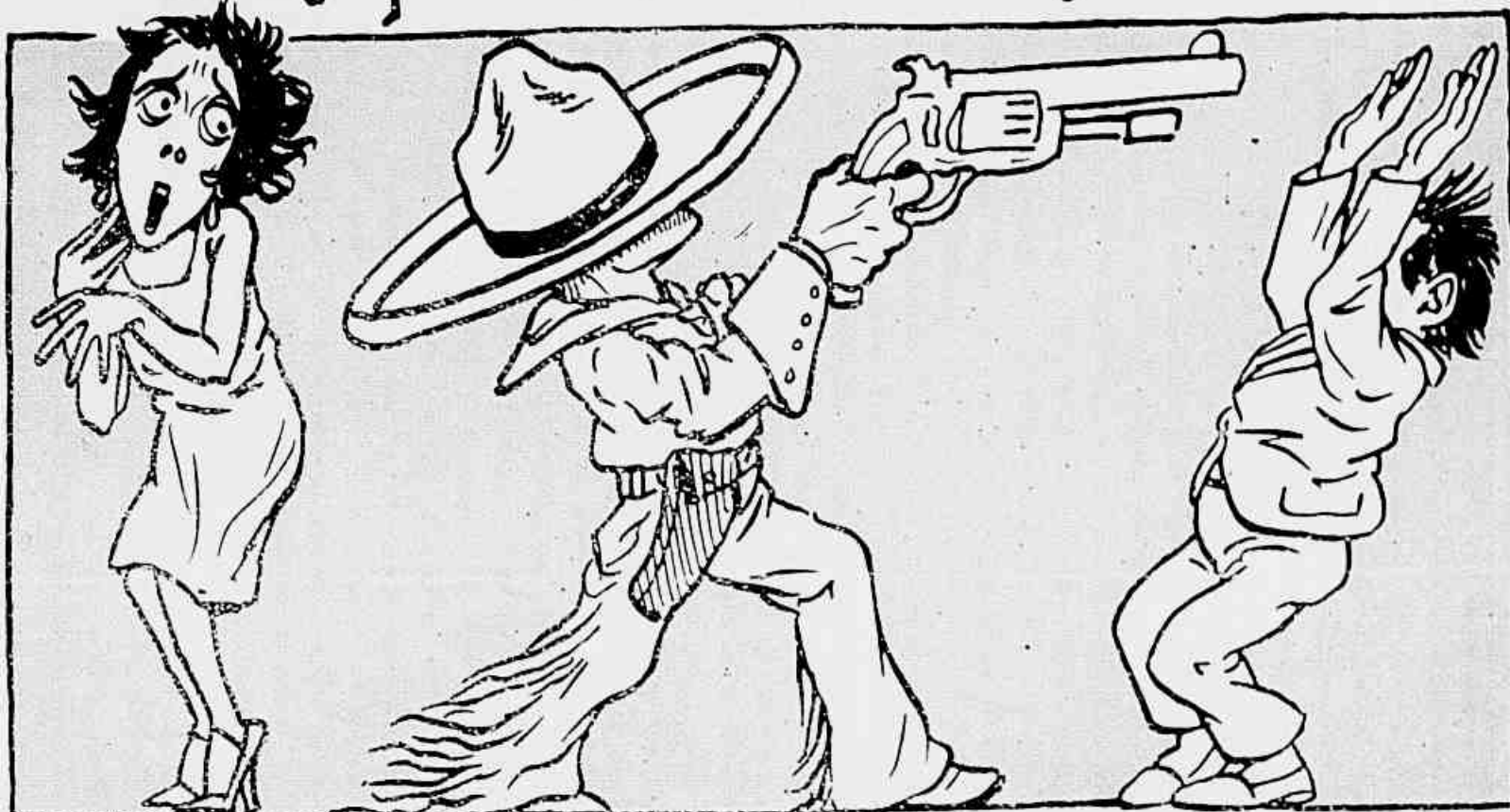
Os atletas brasileiros venceram, na grande competição nocturna que se realizou no stadium do Fluminense, não só os argentinos como os estrangeiros aqui residentes. 1—Os tres primeiros collocados nos 800 metros: Rosso (arg.), Helio Bianchini (bras.) e Jamacari (bras.). 2—Pedro Elza (arg.)—40m. 79, vencedor no arremesso de disco. 3—Travaglia (bras.) vence de 110 ms. com barreira. 4—De Rosso (arg.) e Puglisi (bras.) 1.º lugar—1.500 ms. e 1.º lugar 400 ms. 5—A equipe argentina de revezamento de 4x100. 6—Os juizes e commissões que superintenderam a competição. 7—Zabala (arg.) 1.º lugar de 5.000 ms. 8—O team argentino vencedor dos 4x400 metros. 9—Pablo Riessen (arg.) 1.º lugar, com 1m. 90 de salto em altura. 10—Duque (bras.) 1.º lugar, com 55m. 87, de arremesso do dardo. 11—Carlos Bianchi (arg.) vence de 100 ms. rasos. Resultado: Brasileiros, 64 pontos; argentinos, 60; estrangeiros, 25.



Armas proibidas...



Facinela.
Só nos dramalhões tétricos.



Revólver.
Só nas filas norte americanas berrantes



Navalha
Só nas fabricas de beleza



Canivete.
Só no pedicura.



Espingarda.
Só na caça de passarinho.



"Cacête." Só nos discursos solenes.



Canhão. Não se sabe...

RAUL



MODAS • COSTURAS E BORDADOS ■ A VIDA NO LAR ■ RECEITAS,
E CONSELHOS PRÁTICOS ■ ECONOMIA DOMESTICA E ALIMENTAÇÃO

A MODA

Vemos agora chapéus de palha, de setim, de crina, de fita, assim como os de tweed, não se falando dos de feltro que difficilmente sahirão da moda: são tão praticos! As abas, sejam ellas como forem, dobram-se sobre um bandeau liso e tomam o aspecto de tricorno, de turbante ou de bicorno. São em geral empregados dois tons para os berets—preto e branco, bege e marron, amarello e havana etc. Os chapéus de fita, de Helene Le Coq, têm as fitas da copa passadas dentro de ilhós de strass: é uma ideia muito interessante. Nos chapéus de tecidos, os recortes, os franzidos e as prégas tomam mais importancia. Os drapés são mantidos quasi sempre com pontos invisíveis mas ás vezes empregam alças de strass. Os chapéus continuam a ser postos para atrás, o que explica a pouca profundidade das copas.

As saias dos vestidos para o dia, se estão bem mais compridas, continuam no entanto sempre redondas: só as da noite têm pontas e irregularidades na sua terminação e são cada vez mais longas. A cintura alta, os vestidos com muito feitiço, as joias de cores são os característicos da moda.

As capas e os boleros, verdadeiros ou fingidos, são guarnições que têm um lugar muito importante tanto nos vestidos como nos manteaux. Para a noite os casaquinhos transparentes ou uma berthe-collet terminam d'uma maneira interessante as toilettes; a renda, o tulle, a mousseline deixam adivinhar a silhueta envolvendo a discretamente.

Com os tailleurs, é pratico usar um beret de tec-

ULTIMOS MODELOS



Indanthren

Toilettes do passeio devem ser confeccionadas com tecidos que resistam ao sol e à chuva; em outras palavras, com tecidos que tragam a etiqueta Indanthren, que distingue as fazendas de cor fixa.

do equal. Forma um ensemble muito chic. Os tailleurs de lã ingleza têm o casaco curto ou então o casaco *trois quarts* de talho muito sobrio. Blusas de seda branca ou de tom suave.

Torne alegre o seu lar

Um interior alegre e confortável é um imán para atrahir o marido para o lar, em vez de ficar a parolar nos cafés ou ir para a casa dos amigos. Muitas senhoras se des-



1—Vestido de tulakasha vermelho e preto; a saia é franzida e terminada em bicos; tiras do proprio tecido guarnecem a frente e as mangas. 2—Toilette de mousseline verde claro com desenhos de um tom de verde mais escuro. *Panneaux* presos nos hombros formam capa dos dois lados. A guarnição do vestido é formada por tiras plissadas; a saia também é plissada. 3—Ensemble de crêpe da China branco com pintas azul marinha; o cinto, punhos e golla do casaco de crêpe da China branco. 4—Ensemble de crêpe da China. O corpo é feito com crêpe bege com desenhos azul marinha; a saia e o casaco de crêpe, guarnecidos com tiras applicadas do proprio tecido.

curam d'este importante factor da felicidade domestica e não têm com a sua casa o necessario carinho; resulta que o lar se torna triste, desconfortavel e consequentemente indesejavel.

O mobiliario de uma casa moderna deve ser sobrio, elegante e offerecer o ma-

ximo conforto; os tapetes, as cortinas, as sanefas, as almofadas devem ser de cores que se harmonizem, dando á vista uma sensação agradável e repousante.

Essas cores devem ser faes, entretanto, que não desbotem, pois nada ha que dê maior impressão

Interessam ao seu marido as demais mulheres?

Toda a esposa se sente ferida quando vê que o seu marido olha para uma jovem de cutis mais bella que a sua. Essa esposa sabe que já não é tão fascinadora como o fôra quando o amor começára a florescer. Não obstante, nada teria ella por que temer se houvesse tomado a precaução de fazer com que a superficie da sua pelle viesse a resplandecer a encantadora cutis que ella possui debaixo da envelhecida. E' preciso fazer desaparecer a cuticula exterior gasta, o que se consegue por meio da applicação da CERA MERCOLIZED. Esta substancia é encontrada em qualquer pharmacia e applica-se á noite, antes de deitar-se. Procedendo assim, rapidamente se recupera a cutis juvenil e com ella todo o seu feminino poder de seducção.

de velho e barato que fazendas desbotadas e esmaecidas.

A chimica moderna já conseguiu obter anilinas indeleveis, graças ás quaes os tecidos mantêm permanentemente as cores primitivas.

As cortinas podem apañhar toda a claridade do sol sem que o seu colorido nada soffra; podem ser lavadas repetidas vezes conservando a mesma frescura de cores e de desenhos.

Deve ser uma regra basica de economia domestica adquirir somente, quer para o vestuario quer para casa, fazendas de cores firmes, capazes de resistir á luz, á chuva e ás lavagens com agua e sabão.



Indanthren

Os tecidos para vestidos, decorações, *lingerie* etc. devem ser de cores firmes, garantidos pela etiqueta "Indanthren."

PENSAMENTO

O homem deseja felicidade, e elle é o unico ente que não a póde obter.

MODA INFANTIL



1 — Roupas para menino de shantung vermelho, bordada com seda preta, ponto de cruz. 2 — Vestido de shantung azul turquesa, bordado com seda preta, ponto de cruz.



3 — Blusa de linho branco guarnecida com linho azul. Calcinha de linho azul. 4 — Vestido de tussor bege, a barra bordada com seda de dois tons de azul (ponto cordonnet).



Indanthren

Os tecidos com que confeccionamos as roupas das crianças devem ser de cores firmes, isto é: tintas com corantes "Indanthren".

Nossa alimentação

Os grandes erros na alimentação provêm da ignorância e da gulodice.

A ignorância faz crer que mais se come, mais forças se tem; que melhor se resiste ao cansaço e à doença absorvendo alimentos fortes e em grande quantidade.

Que nada pôde ser comparado, para levantar as forças dos fracos, à superalimentação e aos vinhos tónicos.

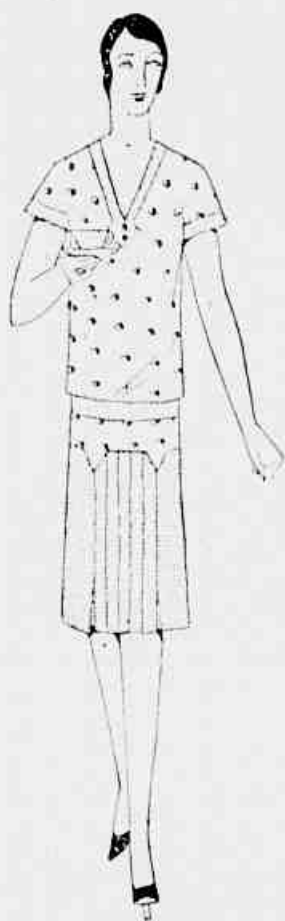
No entanto, o regime da superalimentação é o pior flagelo dos organismos porque, depois de um pequeno período de exuberância artificial, as vísceras digestivas fatigadas recusam trabalhar.

A gulodice faz com que não se resista à tentação de comer o que nos faz mal, assim como comer de mais aquilo de que mais gostamos.

Saber privar-se do que faz mal e comer moderadamente do que gostamos

A dona de casa . . . necessita MODESS

O que ha de mais a moderno e melhor em toalhas sanitarias.



Com Modess passam despercebidos os dias de indisposição, porque Modess é a toalha sanitaria moderna. Fresca, leve, desodorizante, commoda. Ajusta-se ao corpo sem irritar e sem fazer vulto. Dissolve-se totalmente na agua corrente.

Nenhuma outra é tão absorvente como a Modess. Nenhuma tem o chumaço formado por flocos suaves e leves. Sómente a Modess! Nenhuma tem a gaza acolchoada que a suaviza. Sómente a Modess! Nenhu-

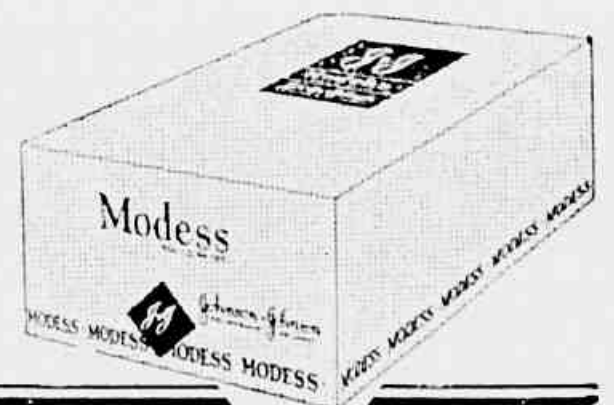
ma tem um lado impermeavel para maior protecção. Sómente a Modess! E sómente a Modess leva o nome de Johnson & Johnson tão conhecido como fabricante de artigos sanitarios e hygienicos.

Modess—um nome facil de lembrar e de pedir na sua pharmacia ou loja predilecta. O seu preço é muito modico em vista da commodidade e segurança que o seu uso significa.

MODESS

A TOALHA SANITARIA MODERNA

É um producto de Johnson & Johnson, a firma de confiança.



é uma regra que todos quantos se preocupam com a saúde devam esforçar-se por seguir.

MENU DE JANTAR

SOPA DE PÃO
PEIXE COM MOLHO
DE GEMMAS
PIRÃO DE BATATAS
ARROZ COM ESPARGOS
CARNE DE PANELLA
SALADA DE AGRIÃO
BOLO DE AMENDOAS,
AMEIXAS E PASSAS
SOPA DE PÃO

Corta-se o pão em fatias bem finas; são em seguida fritas na manteiga, devendo ficar alouradas. São collocadas dentro duma panella e em seguida despeja-se sobre ellas caldo de gallinha ou de carne,



dentro do qual se cozinhou um aipo e um bouquet de cheiros.

Deixa-se ferver e serve-se, querendo, com queijo parmesão ralado.

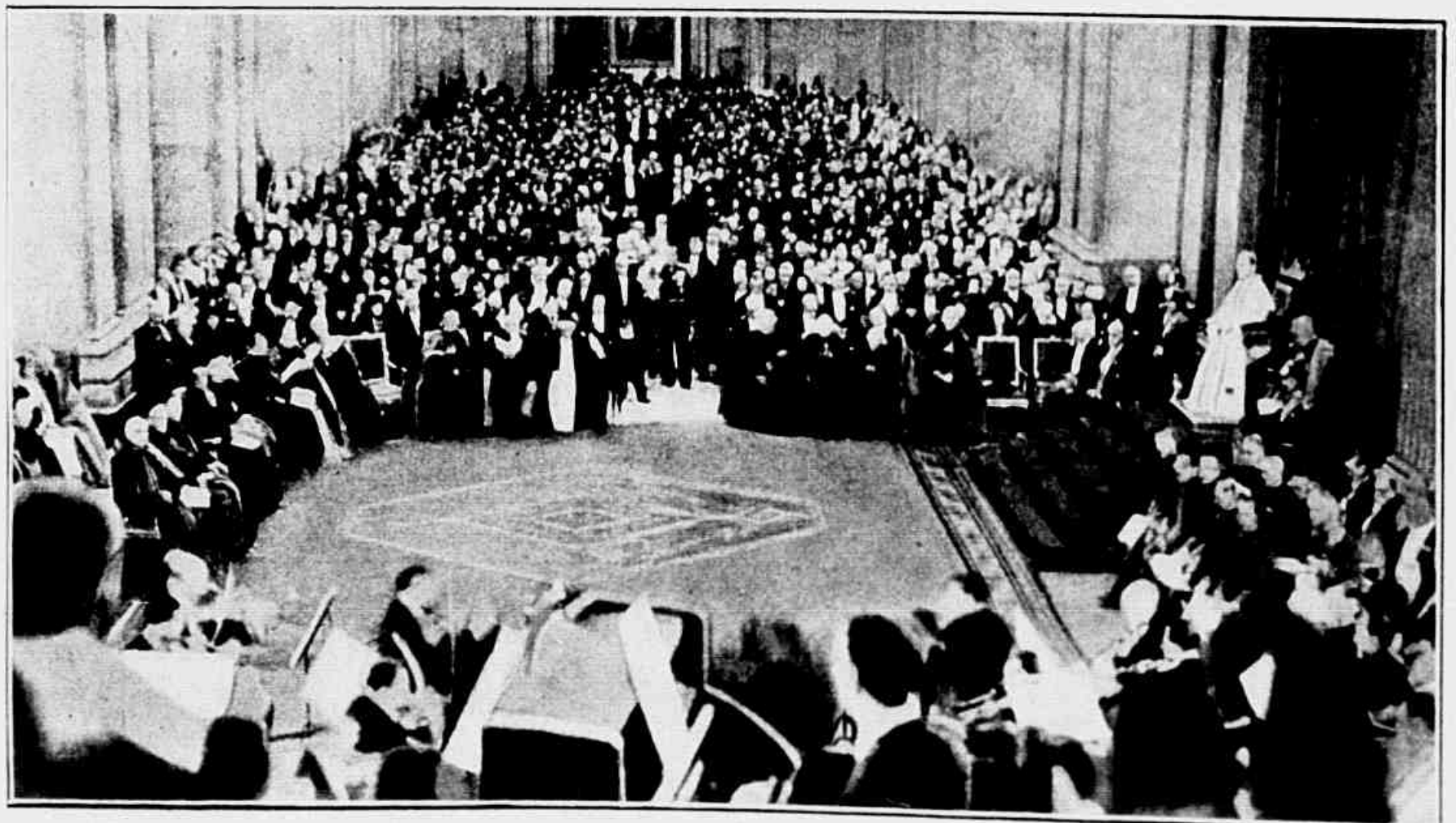
PEIXE COM MOLHO DE GEMMAS

Faz-se um refogado com cebolas cortadas em fatias e um pouco de manteiga; junta-se em seguida caldo de peixe. Assim que ferver algum tempo coa-se, e engrossa-se o molho com um pouco de maisena ou farinha de trigo. Junta-se um pouco de salsa picada e uma pitada de pimenta.

Nesse molho põe-se as postas de peixe, um pouco cozidas, acabando de cozinhar n'elle.

Antes de servir juntam-se algumas gemmas des-

CONCERTO NO VATICANO



Pela primeira vez desde 1910, o Papa assiste a um concerto religioso publico. Realizou-se no recinto da Cidade do Vaticano, tendo a elle assistido 5.000 pessoas.

VESTIDOS SINGELOS



1—Vestido de crêpe marocain vermelho escuro, guarnecido com nervures. A saia tem pregas duplas toda em volta. Golla de crêpe georgette marfim. Cinto de camurça vermelha. 2—Vestido de lacerd bege claro e mais escuro. As aplicações do corpo formam um bolero que se abotoa sobre as pregas do cinto. Na saia quatro grupos de pregas. Tira branca no decote de crêpe branco. 3—Vestido de crêpe marocain azul marinha. A pala do corpo e da saia são pespontadas. Golla e punhos de lingerie. 4—Vestido de crêpe da China sable; saia com godolts applicados; os pespontos que guarnecem o vestido são feitos com seda marron.



A elegância de um vestido é rapidamente sacrificada se confeccionado com tecidos que desbotam. É a vantagem de só usar fazendas tintas com "Indanthren": as suas cores são fixas e resistentes à chuva, ao sol e às repetidas lavagens.

feitas com um pouco de vinagre ou de sumo de limão.

ARROZ COM ESPARGOS

Põe-se para cozerem espargos frescos, em água e sal.

Escorre-se bem a água

e nella cozinha-se arroz que se refogou n'um pouco de manteiga.

Corta-se em pedacinhos a parte tenra dos espargos, pondo n'uma vasilha coberta para não esfriar.

Prepara-se um mólho

com meia colher de manteiga, duas colheres de farinha de tigo ou maisena

e um copo de leite (para 200 grs. de arroz). Arruma-se o arroz em corôa n'um prato redondo, põe-se no centro os pedaços de espargos e cobre-se tudo com o mólho branco.

Pode-se juntar uma ou

mais gemmas ao mólho, querendo-se.

CARNE DE PANELLA

Limpa-se muito bem de todas as pelles e gordura um bom pedaço de lombo (carne de vacca ou de vi-

tella) e lardeia-se com tiras de toucinho. Estando todo lardeado, põe-se dentro d'uma panella com toucinho picado, um pouco de vinho branco, uma cebola e salsa, tudo bem picado, sal e um pouco de

A PRIMEIRA RECEPÇÃO



Quadro de E. Brack.



Use as famosas Pastilhas

MINORATIVAS

NA PRISÃO DE VENTRE, COMO AUXILIAR NO TRATAMENTO DO FIGADO E DO BAGO

AS MINORATIVAS, conservando a saúde, conservam a idade

GRANDES MEDICOS BRASILEIROS ATTESTAM O VALOR TERAPEUTICO DAS MINORATIVAS

A primeira Norte-Americana
eleita senadora

Mrs. R. H. Mac-Cormick recebe sorrindo as felicitações que seus amigos lhe dirigem pelo telephone.

manteiga. Deixa-se cozinhar em fogo brando até que a carne fique quasi assada.

Tira-se então a carne da panella e junta-se algumas cenouras cortadas em rodellas; assim que estiverem quasi cozidas as cenouras, junta-se de novo a carne. Serve-se com o molho e as cenouras.

BOLO DE AMENDOAS,
AMEIXAS E PASSAS

Põe-se de vespera 125 grs. de passas de Corintho de molho, e n'outra vasilha 250 grs. de ameixas pretas, depois de ter dado um golpe nellas. No dia seguinte escorre-se bem a agua; tiram-se os caroços das ameixas, cortam-se em pedaços. Faz-se

um monte com 200 grs. de farinha de trigo e abre-se um buraco no centro, pondo-se dentro uma colherinha (das de café) de sal, uma bôa colher de fermento inglez, uma pitada de canella (0gr.50), dois ovos, 150 grs. de mel e 40 grs. de manteiga derretida. Amassa-se tudo bem.

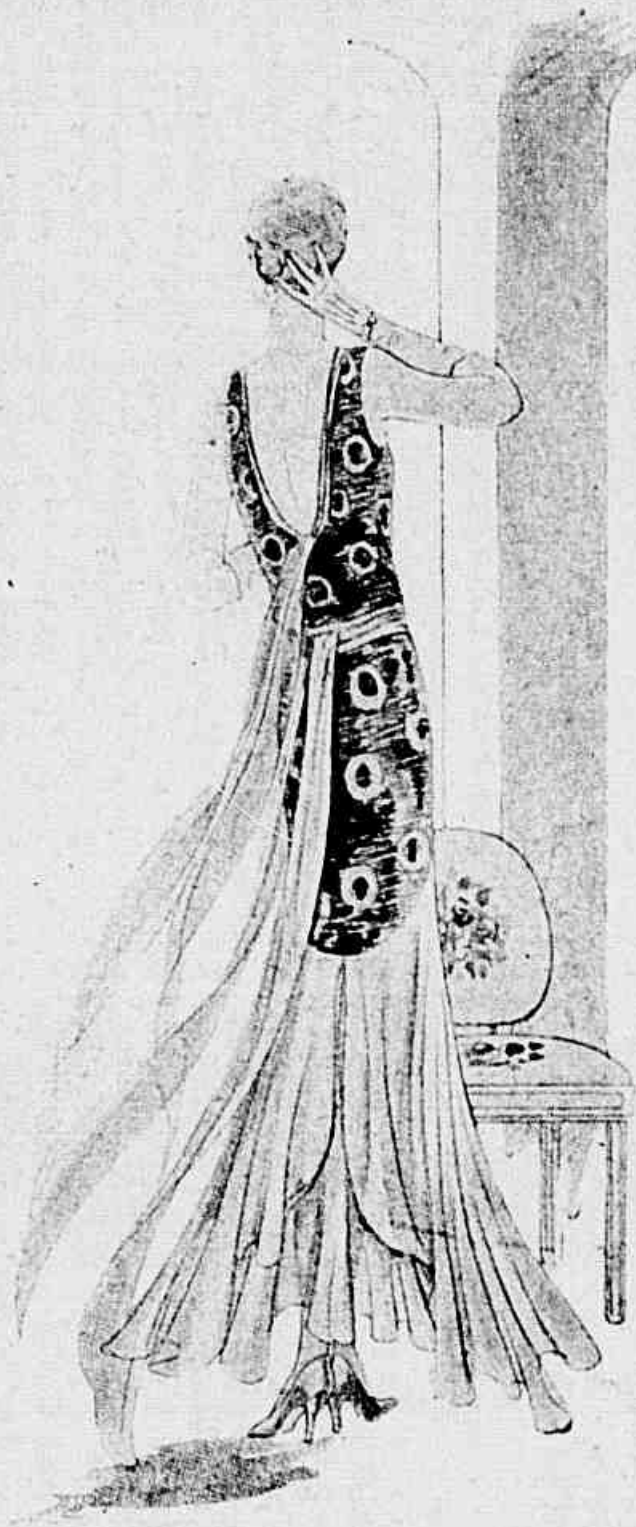
A' parte amassa-se 250 grs. de miolo de pão (da vespera) com 125 grs. de passas que estiveram de molho, 15 grs. de amendoas torradas e picadas e as 250 grs. de ameixas já preparadas. Em seguida incorpora-se essa ultima mistura com a massa já feita.

Vae a assar n'uma fôrma (de charlotte, de folha) untada com manteiga e forrada com papel untado com manteiga. Forno moderado. Está assado quando a lamina d'uma faca espetada no centro do bolo sae secca.

Conselhos sociaes

CONTRA A GUERRA

Uma mulher generosamente preocupada pela ideia de paz, pela qual começa enfim a humanidade a interessar-se, acaba de crear



Toilette de mousseline de fantasia, a parte de cima (diversos tons de azul); babado e guarnição de mousseline azul claro.



PELLICULA

... o perigo para os
dentes.

A SCIENCIA fez uma descoberta importante. O que torna os dentes turvos e descórados é também a causa principal dos graves males que affectam os dentes e as gengivas. E essa causa é a tenue pellicula que se forma sobre os dentes.

V. S. pode sentir a pellicula, ao tocal-a com a lingua,—uma camada viscosa e escorregadia. Agarra-se aos dentes, penetra nas suas cavidades e ali permanece. Absorve a coloração do fumo e dos alimentos, turvando a sua cor natural e brilho. Os germens nella se multiplicam aos milhões e são elles, alliados ao tartaro, que constituem a causa principal da pyorrhéa.

Para remover a pellicula por completo, os Dentistas recomendam Pepsodent, o dentifricio especial para a sua remoção. A sua acção encrespa a pellicula, tornando facil á escova retiral-a de todo.

Pepsodent não contém pedra pomes ou abrasivos damnosos. É tão macia que os dentistas a recomendam para limpar os tenros dentes infantis. Comece hoje. Compre o Pepsodent em qualquer boa Pharmacia.

Pepsodent

O Dentifricio especial para a remoção da pellicula
Aprovado pelo D. N. S. P. Rio de Janeiro
30 de Maio de 1924, sob o No. 2620

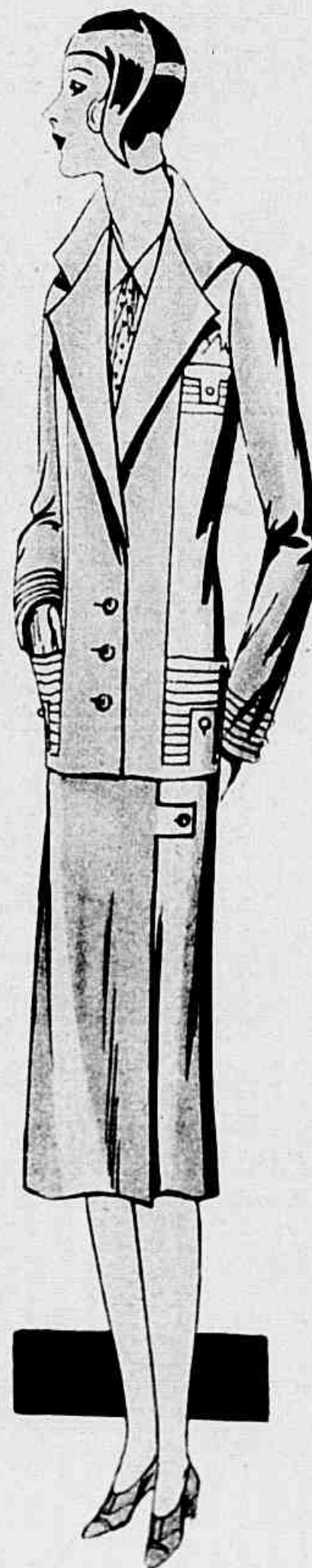
um premio que se intitula o premio Severine e que tem por fim recompensar durante tres annos a obra

literaria feminina mais util á propagação da paz internacional.

Este premio annual de cinco mil francos será allribuido a um trabalho em prosa ou em verso escripto por uma mulher franceza ou estrangeira que puder, n'um romance, uma obra theatral, cinematographica, ou n'um tratado didactico mostrar em que consiste a loucura homicida da guerra e contribua para seu desaparecimento. Será concedido todos os annos no mez de Novembro. As candidatas deverão, quando mandarem seu trabalho, escrever ao secretario, sr. Pierre Paraf, 48 rue de l'Yvette, Paris, pe-

dindo-lhe para tomar parte no concurso. Os trabalhos serão recebidos até ao dia 30 de Setembro.

Isso prova que de todos os lados se desenvolve uma cruzada que tem por fim fazer ver que é possivel a paz áquelles que declaram que a guerra será eterna porque o instincto combativo existe profundamente no homem. A guerra monstruosa nunca poderá, dizem elles, ser evitada, é de todos os tempos e tem de vez emquando de enlutar o mundo, que aliás merece a sua sorte. Mas as mulheres protestam, garantem que com energia e perseverança se obterá um dia ganho de causa.



Tailleur de crêpe azul, guarnecido com nervures.

Que
Diferença!

COM O USO DO

Cilion

MOURA BRASIL

Podeis obter

esta Transformação.

CILION escurece as Pestanas, dá brilho ás Palpebras, desenvolve os Cilios, combate os Terçoés e todas as inflamações.

Pedir nas boas Perfumarias,
Pharmacias e Drogarias.

DEPOSITO:

Pharmacia Moura Brasil

RUA URUGUAYANA, 37

CABELLEIREIRA

A UNICA ONDULAÇÃO Ondulação Permanente
DURAVEL 8 MEZES

Tingem-se cabelos em todas as cores: preto, castanho escuro, claro, louro, bronzeado, vermelho, acajú, com Henné. Lavagem de cabeça. Ondulação Marcel. Massagens, manicure. Corta-se á la garçonnie e demi-garçonnie. Vendem-se posticos, ultimos modelos. Trabalha-se em cabelos cahidos. Vende-se Henné, tintura garantida e inofensiva, em todas as cores. Caixa 15\$000. Vende-se perfumarias estrangeiras e nacional. Rua da Carioca 12, sobrado. Telephone C. 1551.—Mme. AUGUSTA.



AGRADA-LHE A ONDULAÇÃO?



ONDULAÇÕES, CÔRTESES, MANICURE.

Tratamento radical de sardas, cravos e manchas.

DEPILAÇÃO SEM DOR.
SERVIÇOS GARANTIDOS

Só no INSTITUTO LUDOVIG

RUA URUGUAYANA, 39—1.º—Tel. 2-3011

Foi um grande passo dado para esse ideal feminino, no ultimo congresso internacional, os delegados de todos os países terem se posto de accordo para combater este crime: a guerra. Como o que a mulher quer, Deus o quer, segundo o velho dictado, parliamo em cruzada, irmãs, porque nenhuma terá sido mais útil.



Pressa de mais

Não se deve nunca ter pressa de tomar tragicas resoluções! Tem-se uma prova nesta noticia tirada d'um jornal inglez:

Um tragico accidente de automovel teve lugar per-



to de Newhark, no condado de Nottingham.

N'uma das curvas peri-

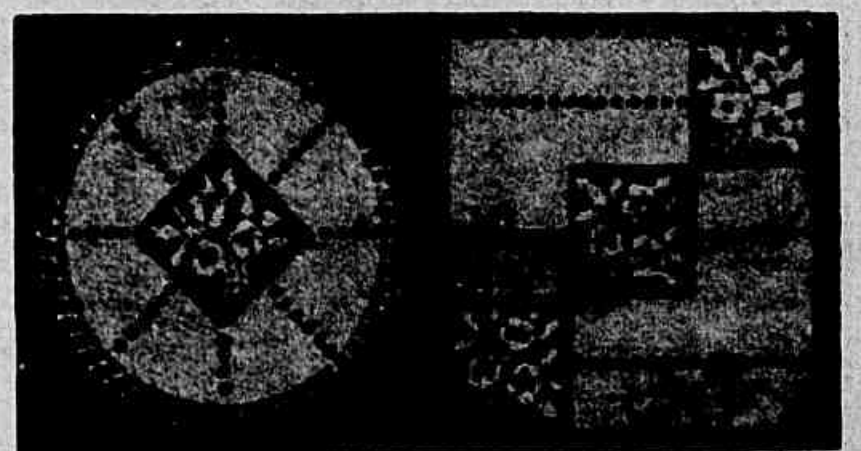
gosas da estrada, o auto que guiava um rapaz, sr. Henry Butler, e no qual se encontravam sua esposa e um dos seus amigos, derrapou e desceu dentro d'uma valla. O auto, na ocasião do accidente, ia n'uma tal rapidez que a jovem foi projectada a uns vinte metros dentro d'um campo marginado pela estrada.

O sr. Butler recebeu somente algumas centusões leves; mas, não recebendo resposta da sua esposa que o choque tinha atordoadado, pensou que ella estivesse morta e, tirando do bolso um revólver, deu um tiro na cabeça. Quando um pouco mais tarde a policia,



reiras de bolinhas bordadas e que se termina por uma renda de bilro, guarnecerá uma mesa de jantar com graça. Emprega-se em geral a linha crua para o filet, e para bordar a linha do mesmo tom ou branca. O filet de cor não está tanto em moda, mas em todo caso pôde-se fazer com linha de cor para acompanhar um store ou uma toalha do mesmo tom.

Segundo sua interpretação, o filet apresenta a vantagem de prestar-se a ornamentações muito diferentes. Executado em linha muito fina, harmonizar-se-ha com a lingerie a mais elegante, como guarnecerá d'uma maneira muito interessante uma cortina, um store ou um panno de mesa de linho se é executado com linha grossa de linho e bordado com a meche branca ou crua. Damos o modelo em tamanho bastante grande para facilitar a contagem dos pontos. Tres ou quatro desses quadrados misturados com bordados, bolas feitas com ponto alto ou em aberto, enfeitam a barra d'um store ou a ponta d'um centro de mesa. Um quadrado de filet no centro d'um panno redondo, do qual partem car-



informada do accidente, seguiu para lá, constatou que a senhora Butler e o terceiro occupante do carro estavam apenas feridos e que seu estado permittia serem transportados para o hospital.

As ultimas notas diziam que a jovem, que ignora ainda a morte do seu marido, está em via de restabelecimento. Comtando que ella não se suicide por sua vez quando souber o que fez o marido!

Eu sei...

Sei que um moço é inteligente
Sei que uma moça é de escol
Quando sei que usam somente
O sabonete EUCALOL.

Horriavel negocio

A Liga de Protecção da Creança reagiu, pelos jornaes de Berlim, contra as praticas que se começa a implantar n'algumas partes da Allemanha, e sobretudo na Silesia, onde se constata augmento crescente das "vendas de creanças".

Paes, cahidos na miseria, tomaram o habito de experimentar sahir das dificuldades cedendo um ou dois dos seus filhos. Os jornaes estão, com effeito, cheios de offerecimentos de vendas de pequenos e pequenas, feitos por paes des-naturados que propõem a progenitura em termos analogos áquelles que em-

CONVALESCENÇA
DEBILIDADE

ANEMIA

VINHO e XAROPE
DESCHIENS
de Hemoglobina

Os Médicos proclamaem que este Ferro vital do sangue restitue saúde, belleza a todos. Muito superior á carne crua, aos ferrugineos, etc. — PARIS.
Aprovados pelo D. N. S. P. sob n. 959 e 957 em 20-7-1927.



JARDIM ZOOLOGICO



Aberto diariamente desde 8 horas.
Animaes de todas as faunas notando-se:

URSO BRANCO — LEÃO
MARINHO — ELEPHANTE
— LEOPARDOS — LEÕES
— TIGRES — JAGUAES.

Linda collecção de Macacos.
Lindissimas secções de Aves.

GRANDES ATTRAÇÕES.

Corridas. Sorteio de valiosas prendas.
Trabalhos gymnasticos. Parque Infantil.

Tem V. S. orgulho do seu bebê?



Para o bebê ser o orgulho de um lar é preciso que elle seja sadio, robusto, alegre e feliz. O importante é cuidar do seu delicado organismo e alimentar-o com o que seja nutritivo e de facil assimilação. E a Maizena Duryea reúne em si essas duas qualidades.

E' por isso que no mundo inteiro as Mães extremosas empregam a Maizena Duryea no preparo de mingaus, papas e outros pratos nutritivos e de facil digestão para os seus bebésinhos bem amados.

Encontram-se muitas dessas receitas no livro de Receitas de Cozinha que distribuímos gratuitamente. Peça-nos o seu exemplar.

M. BARBOSA NETTO & Cia.
Caixa Postal 2938
Rio de Janeiro

MAIZENA DURYEA



pregariam para gabar as vantagens ou os merecimentos d'um animal ou d'um objecto que desejassem vender.

Um pae de tres filhos tentou vender os desgraçados a razão de 1.000 marcos cada um.

Um outro, que tinha comprado moveis a prestações e não podia mais pagar as mensalidades, pro-

curou, elle tambem, vender sua filhinha de quatro annos, para fazer face aos seus compromissos.

N'uma pequena localidade da Baixa-Silesia, um operario, pae de nove filhos, que luctava contra sérias difficuldades financeiras, havia tido a ideia de vender em leilão um dos seus desgraçados filhos.



Vestido de seda de gravata azul, vermelho e bege. Guarnecido com tiras de seda azul marinha.



Vestido de crepe georgette rosa claro. Pannaux en-lor-me na saia. Grandes flores de velludo azul turquesa e azul saphira.

TOURIST-RESTAURANT

Aberto dia e noite — Serviço à carta

Com grandes salas reservadas para famílias e salão para banquetes.

RUA SENADOR DANTAS, 26 a 30 — Tel. 2-2783

Frequentemente acontece ser a policia obrigada a intervir para impedir essas transacções infames.

Pensamentos

O defeito de memoria, a lentidão de espirito, a preguiça, mesmo a loucura são muitas vezes o resultado d'uma disposição viciosa do corpo, que attinge a intelligencia ao ponto de fazer perder o que já se sabe. Se, pelo contrario, o cor-



Vestido de chamade branco; a saia formada por pannaux terminados em ponta. Cinto de prata, com fivella de strass.



Vestido de crepe de chine sa-ble, o debrum feito com tiras en-viezadas do tecido do vestido.



TEM OLHOS ASTIGMATICOS?

Todo aquelle que não vir com perfeita nitidez as linhas dos quatro circulos acima tem olhos astigmaticos.

Por isso convém, com presteza, consultar um medico oculista e rectificar esse defeito da vista usando os Vidros

ZEISS PUNKTAL

que dão uma visão igual á normal.

Exijam nas boas casas de optica Vidros Punktal Zeiss.

Peçam informações e catalogo illustrado sob n.º 387 á filial propria da fabrica

CARL ZEISS

RIO Pr. Floriano, 55

Sabonete 33

perfumado até o fim

po do homem está são, não ha perigo de que lhe aconteça tudo isso.

Toda mulher obrigada a pôr um homem no seu

logar perdeu um pouco o seu.

O somno dos olhos é apenas um meio somno se não se tem o somno do coração.

ASSADURAS, BROTOEJAS E TODAS AS MOLESTIAS DA PELLE CURAM-SE PROMPTAMENTE COM O MILAGROSO PÓ PELOTENSE

VENDE-SE NAS PHARMACIAS



SAL DE MEZA

PURIFICADO POR PROCESSO PRIVILEGIADO

UMA CAIXA COM 12 VIDROS 24\$000

Desconto de 5 a 15%

Pereira Carneiro & Cia. Ltda.

110 — Avenida Rio Branco — 112

Lord Balfour

Contam que Lord Balfour, o grande homem de Estado que a Inglaterra perdeu no principio deste anno, era um leitor infatigavel. Aquelles que o iam visitar em sua casa de Carlton-Gardens encontravam livros abertos sobre



Lord Balfour

todas as mesas e ao lado de cada um delles um lapis e uma folha de papel para as notas que quizesse tomar. Os livros tratavam de todos os assumptos e eram escriptos em diversas linguas, porque lord Balfour comprehendia muitas linguas. Como livros

Juventude Alexandre

Sem substituto para embelezar e tratar os cabellos. Efficaz contra a caspa e a queda dos cabellos; evita a prematura calvicie.

JUVENTUDE ALEXANDRE

é o mais discreto e scientifico producto que, sem tingir nem manchar, faz voltar á cor natural os CABELLOS BRANCOS. 30 annos de successo.

Expedição internacional ao Kangchenjunga (o mais alto pico do Himalaya)



O Kangchenjunga (8602 metros)



O professor allemão Dyhrenfurth, chefe da expedição ao Kangchenjunga

Esta expedição, composta de cinco allemães, dois suíços, um austriaco, um italiano, um inglez, 50 carregadores de montanha e 250 coolies, vae emprender a perigosa empreza de alcançar o mais alto pico do Himalaya. E' chefe da expedição o professor allemão Dyhrenfurth, da Universidade de Zurich, e chefe-adjuncto o suíço Kurz, que é um alpinista conhecido tendo algumas "primeiras" no seu activo. Cartographo de valor, publicou muitos trabalhos sobre os Alpes. A ascensão ao Kangchenjunga estava marcada para o mez de Abril ou de Maio. Comporta innumeradas difficuldades. A expedição terá a escolha de dois caminhos: um pelo Nepal, Jongri, o Cang La, Tseran e Kang Chen; o outro pelo mosteiro de Laschen e o valle de Langpo Chu. E' provavel no emtanto que tome pela aresta que está marcada na photographia pelo numero 4.

Ao lado: O suíço Marcel Kurz, chefe-adjuncto da expedição.



recreativos preferia os romances policiaes e, mesmo durante os dias de mais trabalho na conferencia da

paz, em Paris, tinha sempre sobre a sua mesa de cabeceira, "para descansar o

CARAPUÇOS,
CHAPÉUS DE FELTRO,
PALHA
E SEDA PARA
SENHORAS



COMPANHIA

BRAGA COSTA

Fabrica de Chapéus

GRANDE PREMIO nas Exposições: Nacional de 1908 e Internacional do Centenario.

Fabrica toda a qualidade de chapéus de estylo em feltro, palha e seda: para Senhoras e Senhorinhas.

RECEBE ENCOMENDAS

R. Humaytá n. 129

Botafogo — RIO

ESCRITORIO:

Rua Buenos Aires, 118

espírito" antes de adormecer.

Uma das suas grandes distracções era a musica. Tocava bem o violino e muito bem o piano. No seu gabinete de trabalho encontrava-se um piano de cauda e muitas vezes ficava tocando até de madrugada. Era encontrado em todos os bons concertos e tinha numerosos amigos entre os musicos.

Lord Balfour nunca se casou. Mas não foi por lhe terem faltado as occasiões; entre outras uma que divertiu muito os seus amigos.

A proposta foi feita por uma senhora que escreveu nestes termos a um deputado da sua terra:

"Soube que o sr. Balfour não é casado. Qualquer coisa diz-me que serei a mulher ideal para elle. Irei amanhã a Londres e não deixarei de ir á Camara, esperando que o senhor me apresentará ao illustre gentleman.

Tenho trinta annos, sei cozinhar e lavar."

AGUA do REGIMEN dos **ARTHRITICOS**
Gottosos -- Rheumaticos -- Diabeticos
A'S REFEIÇÕES

VICHY CÉLESTINS

Elimina o ACIDO URICO.

CASA STEPHAN

E' onde V. Excia. encontrará o melhor sortimento de MEIAS para Senhoras, Homens e Creanças em Seda, Fio de Escocia e Mousseline.

PREÇOS MAIS BARATOS DO QUE EM OUTRA QUALQUER CASA.

UNICA CASA SO' DE MEIAS DA CAPITAL

12, Rua Uruguayana, 12

FILIAL:

27, Rua Gonçalves Dias, 27



Instituto do Cancer

A luta contra esse terrível flagello está n'um período de actividade: o Instituto do Cancer, dirigido pelo professor Roussy, foi solennemente inaugurado em França.

Roussy é o grande especialista dessa horrível doença. Dedicou a sua vida ao estudo d'uma fatalidade que atinge uma tão grande parte da humanidade.

Este grande sabio prossegue lentamente na sua ardua tarefa; installou agora a Casa onde poderá cuidar dos desgraçados atacados por esse mal mysterioso. Trata-se de fazer para o cancer o que já se fez para a tuberculose: apertal-o de perto, forçal-o a confessar. Aquelles que viram nalguma pessoa cara a evolução desse horrível mal conservaram verdadeiro pavor.

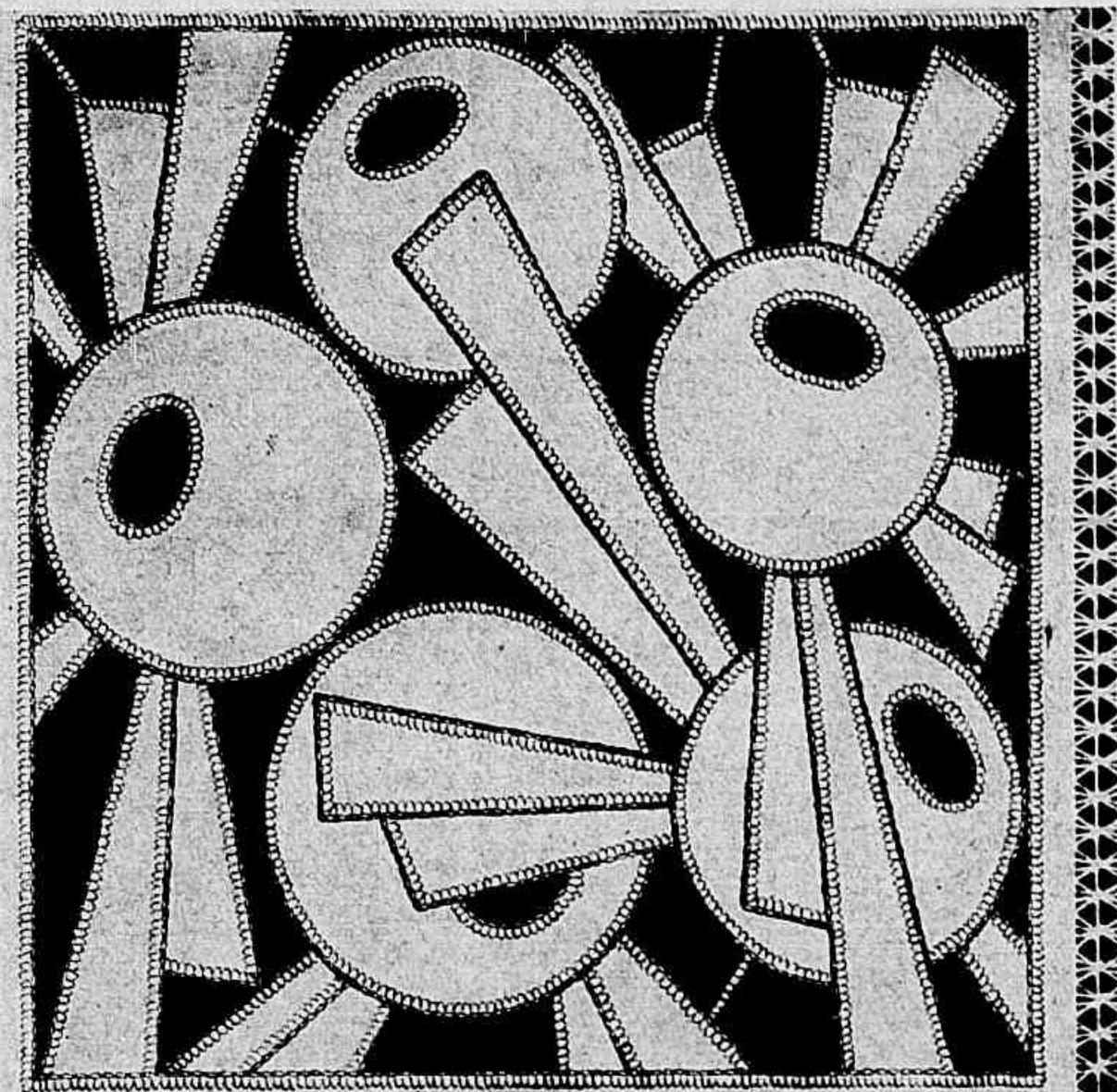
Que horror ver um ente querido desagregar-se lentamente sob a influencia d'uma cellula nefasta contra a qual não se poudé ainda nada!

E' um mal que ataca em toda parte, junto de nós, e não conseguimos conhecer: descobre-se sómente quando já venceu. E' tarde de mais; o doente é devorado pouco a pouco por esse monstro que nasceu nelle proprio.

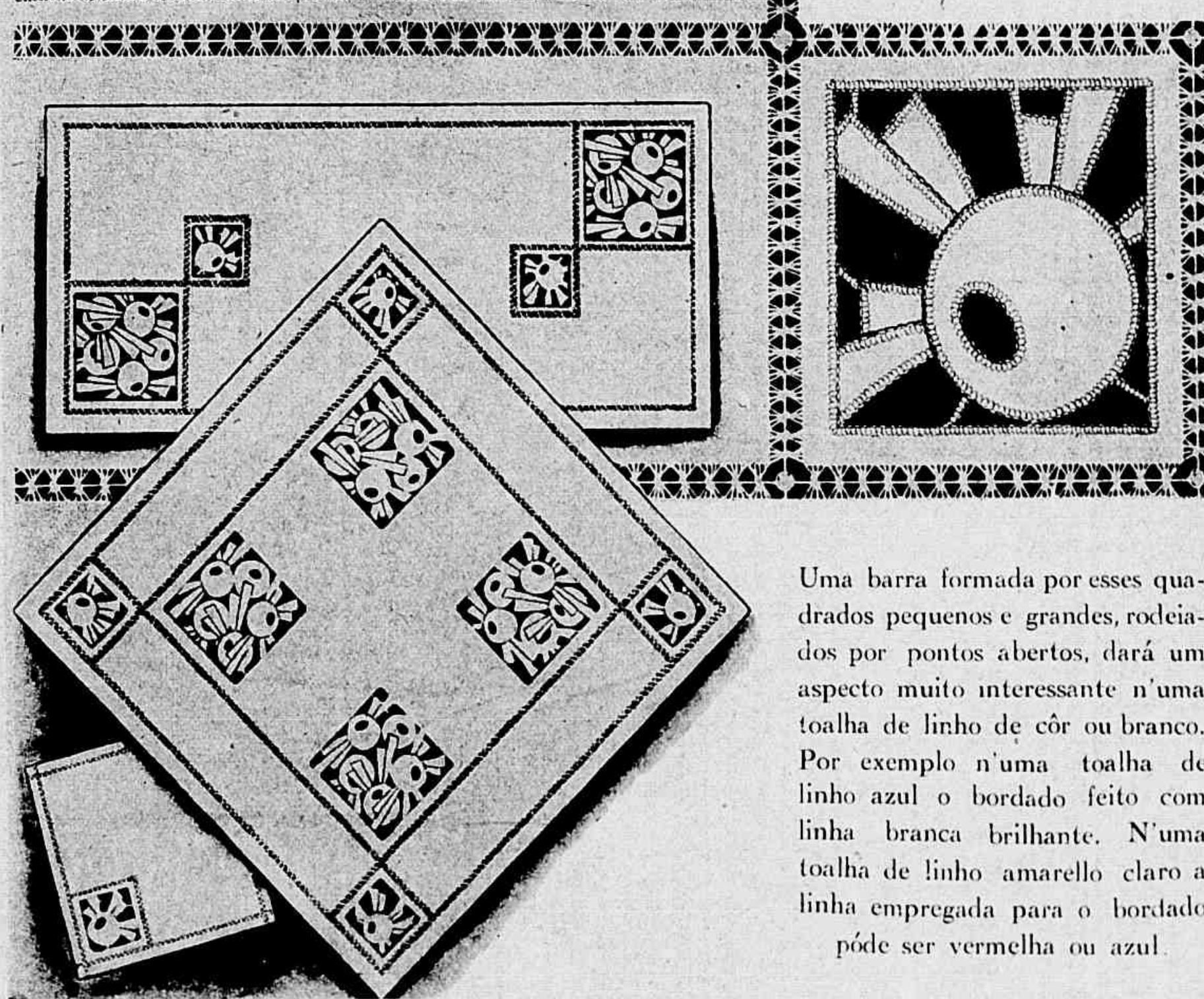
Pois nunca se dirá bastante que todo corpo suspeito por mais pequeno que seja deve ser mostrado ao medico, por que extirpado a tempo, antes de crear suas raizes, em geral não se reproduz.

Com o radio também têm sido obtidas muitas curas quando feito o tratamento em tempo.

E' extraordinario até agora ainda não ter sido descoberta a origem microbiana do cancer.



Quadrados de bordado Riche-lieu e pontos abertos para guarnecer toa-lhas, guarda-napos, centros de mesa



Uma barra formada por esses quadrados pequenos e grandes, rodeiados por pontos abertos, dará um aspecto muito interessante n'uma toalha de linho de côr ou branco. Por exemplo n'uma toalha de linho azul o bordado feito com linha branca brilhante. N'uma toalha de linho amarello claro a linha empregada para o bordado pôde ser vermelha ou azul.

Justiça e Caridade

Amemo-nos para acharmos a nossa tarefa menos pesada, nossa terra menos rude, o nosso céu mais azul!

Infeliz é aquelle que, na solidão, vac do limiar da vida ás portas do tumulo.

Amemos o homem; apesar do seu erro ou da sua falta, consolemos a sua miseria com a nossa amizade.

O que faz a alma pura, e também eleva a alma, é ter pouco orgulho e muita caridade.

Amemos aquelle que chora, ajudemos aquelle que luta, ergamos docemente, estendendo-lhe os braços, o homem que cáe: abaixemos-nos até elle, se cahiu muito baixo.

A justiça mudou a face da terra; mas se a caridade subisse para o céu o homem ficaria como uma criança sem mãe. A alma melancolica e preocupada.

H. CHANTAVOINE

CABELLEIREIROS

GUIDO & DELIA

Especialistas em tintura de HENNE'



HENNÉ EM PÓ LORÉ a melhor tintura vegetal.

FABRICA E DEPOSITO

Rua Urugayana 16

Tels. 2-1133 e 0413

Cabe a Roussy a honra de ter creado uma organização de combate; todos

os esforços dispersados nos hospitais e nas clinicas poderão concentrar-se no Ins-

tituto; com tantas boas conlades, tantas dedicações é de esperar que muito se ob-

tenha para a cura desse terrível flagello da humanidade.

USEM
LUGOLINA
E
SALSA CAROBA E MANACA
DE HOLLANDA
PREPARADO PELO
D^o EDUARDO FRANCA
OS DOIS JUNTOS REPRESENTAM
O IDEAL DO TRATAMENTO
Preço 4\$000

LU GO LI NA

D^o Eduardo Franca
O MELHOR REMEDIO PARA MOLESTIAS DA
PELLE, FERIDAS, DARTHROS, ETC. ETC.
LABORATORIO E FABRICA
AVENIDA MEM DE SA, 72 A 76 PHONE. CENTRAL 2827

AGENTES
REVENDEDORES
DA
LUGOLINA
E SALSA
ARAUJO FREITAS & C.
R. DOS OURIVES
88 E 90
RIO DE JANEIRO

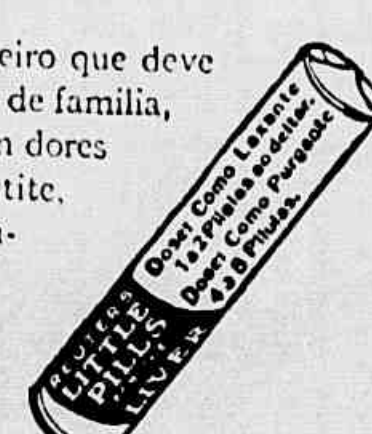
Tome-se uma pilula por dia e assegure-se o funcionamento do figado, do estomago e dos rins.



Pilulas de Reuter

São um remedio caseiro que deve haver em todas as casas de familia, pois com ellas se evitam dores de cabeça, falta de appetite, erupções, mau halito, insomnia, etc.

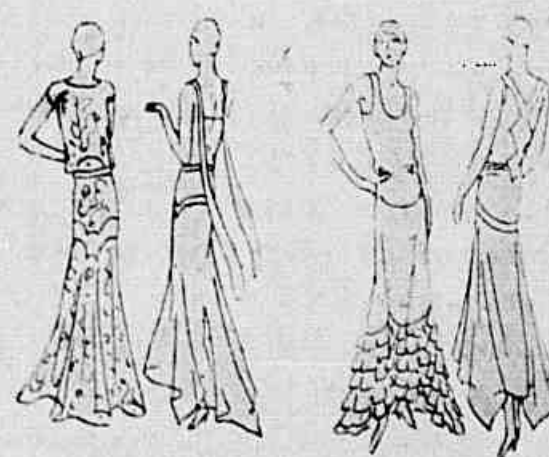
A mesma dose produz sempre o mesmo effeito



VESTIDOS PARA A NOITE



1— Vestido de crepe *romain* verde esmeralda. Os babadinhos fazem abrir a roda em baixo. Corpo muito ajustado e capa nas costas. 2— *Toilette* de crepe setim violeta. Grande *panneau en-forme* terminado por pontas. Aplicação do proprio tecido no corpo e na saia. 3— *Ensemble* de crepe *georgelle* e renda no tom *beige* rosado. 4— Vestido de crepe *georgelle* azul pastel. Saia de muita roda cortada *en-forme*. Tiras formando hombreiras caem soltas nas costas.



Preceitos de Hygiene

O ESGOTAMENTO

Quantas pessoas por se julgarem muito fortes querem produzir o maximo, trabalhando de dia e á noite, ou depois d'um dia exhaustivo de trabalho passam a noite em divertimentos, deixando para o repouso um numero insufficiente de horas. Nosso organismo precisa no entanto de repouso para refazer nossas cellulas fatigadas por um trabalho intellectual e physico muito intenso. Se o musculo se refaz depressa, o mesmo não se dá com a cellula nervosa. Um literato, um artista, um homem de ne-

gocios gasta muita substancia cinzenta e por esta razão precisa de mais horas de somno que um trabalhador manual. Do desequilibrio entre o trabalho e o repouso nasce esse phenomeno que se chama *surmenage* (esgotamento).

Uma pessoa esgotada está sob a ameaça directa das doenças. Mais que uma outra, está apta a contrahil-as. O cansaço chronico faz com que perca seu phosphoro, quer dizer um estimulante de primeira ordem, e sobretudo provoca um estado constante de auto-intoxicação. Não devemos esquecer que o cansaço é uma forma de envenenamento: é por essa razão que se póde dizer que não ha boa fa-

Adquirir vestidos ou tecidos para confeccional-os deve V. Ex., em seu proprio interesse, verificar se elles trazem a etiqueta Indanthren. Está é a garantia segura de que a sua cor é fixa.

VESTIR
SEMPRE MODERNOS
E AUTHENTICOS
PADRÕES INGLEZES
COM
ARISTOCRATICA
ELEGANCIA

54

RUA DA CARIOCA

ALFAIATARIA
GUANABARA

REPARAR O QUADRO
NA VITRINE
COM O N.º 54

diga. O figado é obrigado a redobrar de actividade, os rins, para eliminarem os toxicos, são submettidos a uma tarefa além da sua capacidade, o coração cansa-se e, finalmente, o esgotado encontra-se num estado de menor resistencia para enfrentar as offensivas microbianas.

Quantas doenças sobrevindo se tornaram tragicas porque evoluíam sobre um organismo esgotado! E' uma gripe banal que toma uma forma grave. Esgotamento! E' um ataque de furunculose. Esgotamento! Etc. etc... Poder-se-hia dar a volta da pathologia e assignalar,



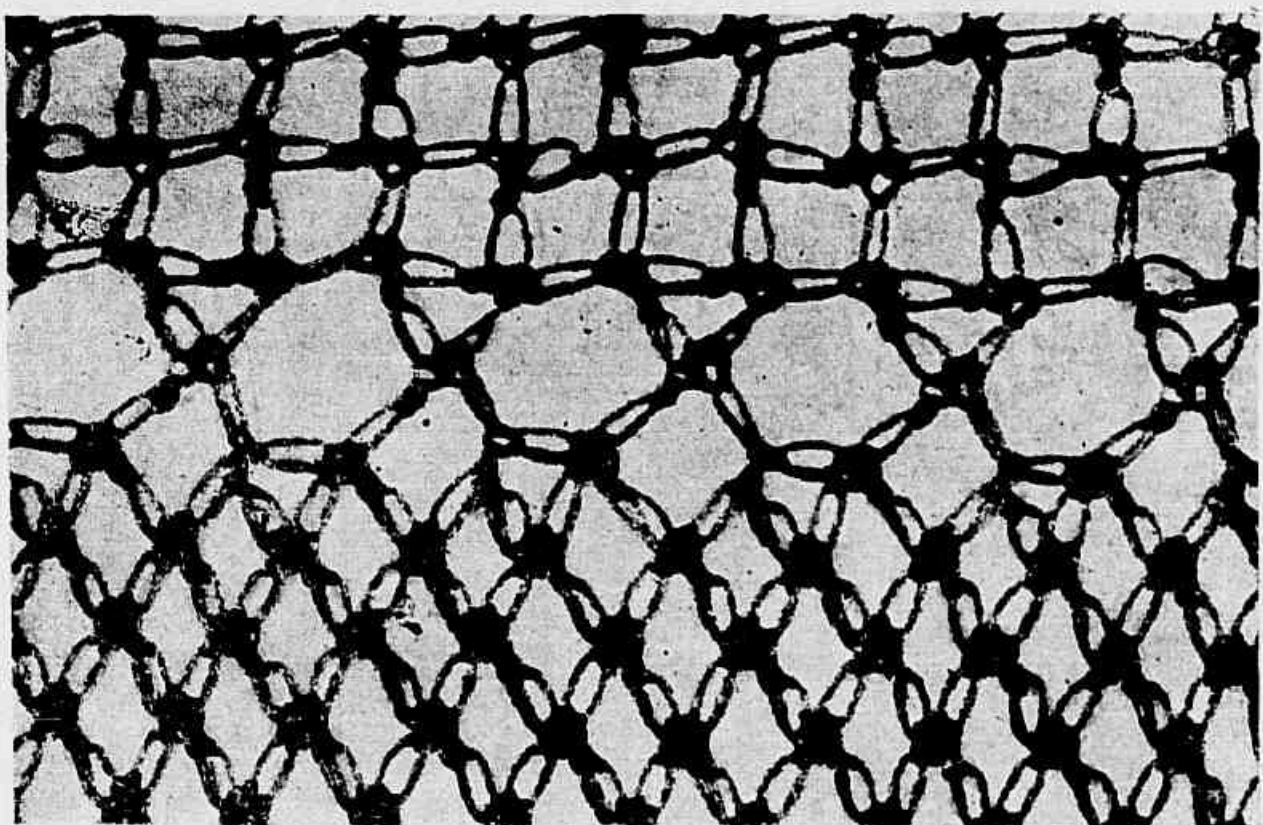
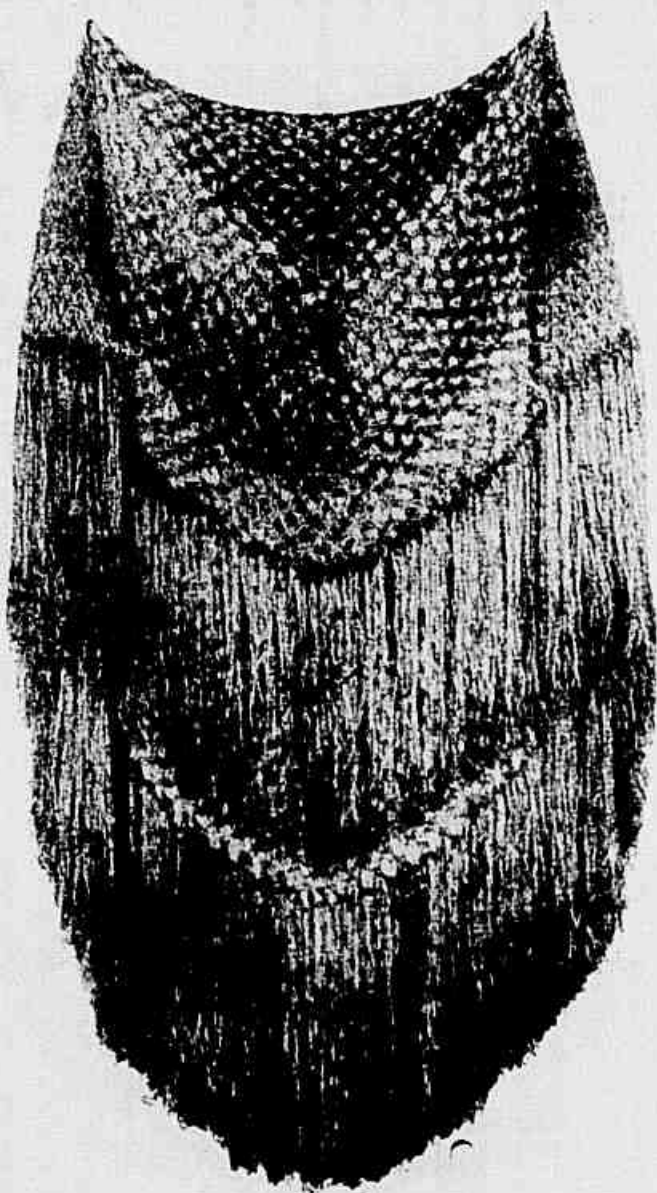
INDICADO NAS DÔRES
• RHEUMATICAS •
• NEVRITES • SCIATICAS
• DÔRES DO PEITO •
• LUMBAGO • NEURALGIA
• TORCEDURAS • ETC. •

Não exige fricção, não mancha e é de effeito quasi que instantaneo.

**LINIMENTO DE SLOAN
MATA DÔRES**

Chale para acompanhar os vestidos da noite

Este chale é executado em crochet com fio de metal ouro e prata, podendo ser feito só com o fio de ouro ou de prata. O quadrado do centro é feito com o fio de ouro; depois forma-se quatro carreiras com o fio de prata; em seguida seis carreiras com o fio de ouro, novamente quatro carreiras com o fio de prata, dobra-se o chale em triângulo e continua-se a fazer o crochet reunindo as duas partes; faz-se então dez carreiras com o fio de ouro, mais quatro com o fio de prata. A franja é formada por fios de ouro e de prata misturados, tendo 20 centímetros de altura. Põe-se a primeira carreira de franja na ultima carreira de fio de prata, no ponto que se fecha o chale em triângulo, e a outra carreira na ponta da carreira que termina o chale. Este chale pode também ser executado em lã fina com fio de seda. O quadrado do centro do chale é maior ou menor, conforme o tamanho de que se quer fazer o chale.



a proposito de cada doença aguda, o esgotamento como causa ocasionadora. Doenças chronicas tambem. Essa auto-intoxicação de todos os dias, que produz o cansaço, prepara o terreno para a arterio-sclerose e todas as complicações que se ligam a essa decadencia vital. Aquelle que se cansa frequentemente está fadado a envelhecer mais depressa.

O tratamento do esgo-

tamento impõe-se. A cura não está nos remedios nem fortificantes cujo effeito bemfazejo é illusorio. O tratamento está no descanso physico e moral, acompanhado d'uma boa hygiene. Todos os fortificantes, todos os alimentos chamados de poupança, todos os tonicos sobre os quaes os esgotados se precipitam não lhe trazem senão uma apparencia de vigor momentanea. Tudo

isso não se compara a quinze dias de campo não fazendo nada e dormindo á farta longe do bulicio das cidades. E' ali que está a salvação do esgotado, e não em outro lugar!

Conselhos Práticos

PARA TIRAR AS MANCHAS DE FERRUGEM

Sobre o tecido branco ha apenas um meio de tirar as



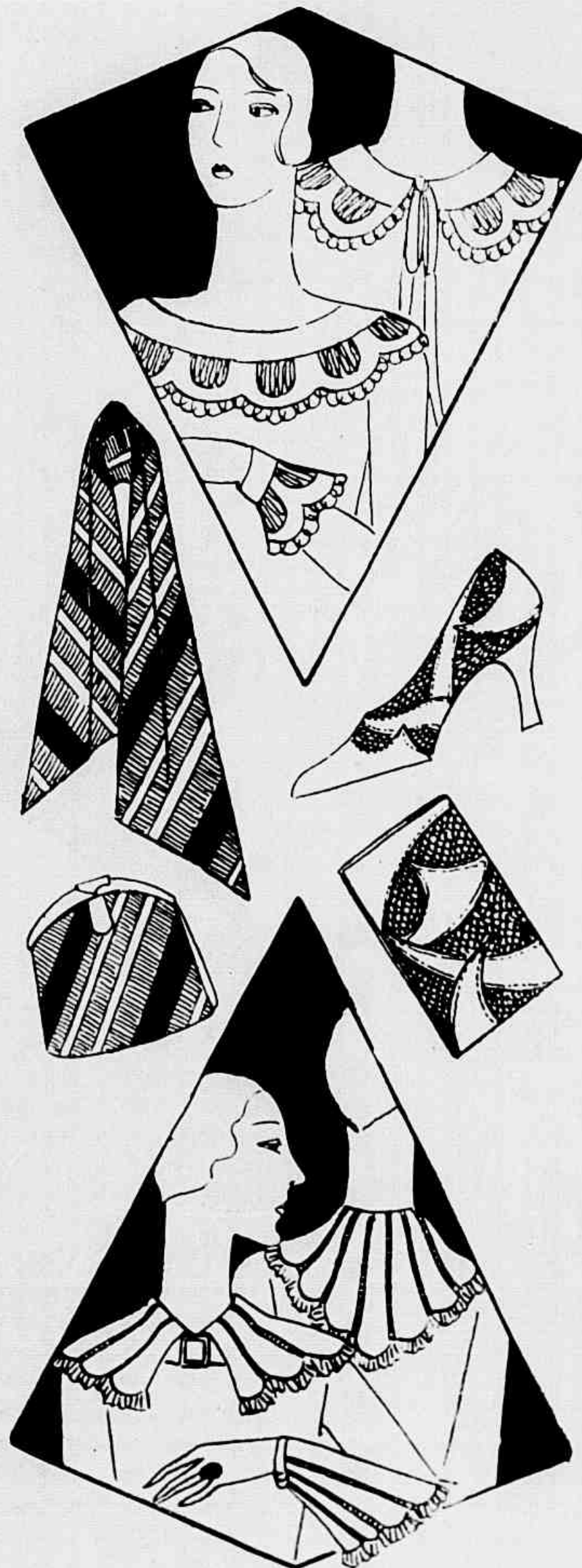
E MUITISSIMO PERIGOSO DESPREZAR UMA DÔR DA GARGANTA!

Todos os médicos são unanimes em dizer que as dôres da garganta são um symptoma que poderá trazer consigo muitas doenças uma vez que sejam desprezadas. Os microbios da influencia, laringite, bronchite ou catharro procuram tomar posse. Aqui está um meio rapido, agradável e economico de aniquilar todas as suas tentativas. Basta ir ao seu pharmaceutico e pedir um fornecimento de Pastilhas Evans. Uma protecção em logares muito frequentados. São uma cura certa para as dôres da garganta, para sequeidão, tosse com pigarro etc.

As Pastilhas Evans são preparadas segundo a experiencia dos medicos. Assim pois não peça pastilhas para a garganta, mas sim as

Fabricadas na Inglaterra por Evans Sons, Lecher & Webb, Ltd. — Liverpool e Londres.

Pastilhas ANTISEPTICAS
PARA A GARGANTA EVANS



Enfeite de musselina de seda branca com guarnição de frivolidé e pontos de reprise rosa. Bolsa de lã azul, amarelo e vermelho. Echarpe condizente. Sapato de lagarto e de couro azul; bolsa condizente. Enfeite de crepe feito de pedaços ligados por 4 jours, feito á mão e bordados de plizita

NENHUMA CASA

deveria deixar de ter

Pastilhas VALDA

Este remedio respiravel resguarda dos perigos do **frio**, da **humidade**, da **poelra**, dos **microbios** :

Assegura o tratamento energico de todas as molestias da **Garganta**, dos **Bronchios** e dos **Pulmões**.

Para as **Crianças**, para os **Adultos** como para os **Ançãos** este producto excellent deve ter lugar em todas as familias.

Compreae hoje mesmo uma lata de **PASTILHAS VALDA**

mas exigil' as

EM LATA com o nome VALDA

Encontram-se em todas as Pharmacias et Drogarias

APPROVADO PELA HYGIENE DO BRAZIL

EM 22 DE MARÇO DE 1912

SOB O NOME 202

FORM 1 MENTHOL 0.002. EUCALYPTOL 0.0008 P. PAST.

manchas de ferrugem que é mesmo effizaz: salpica-se a mancha com sal de azedas, e expõe-se este pedaço de tecido ao vapor da agua.

Depois é necessario enxaguar-se em muitas aguas para tirar bem todo o sal de azedas, que destróe o tecido ficando muito tempo em contacto com elle.

PARA TORNAR COMIVEL O PÃO VELHO

Envolve-se o pão velho n'um panno ligeiramente humido e mette-se um instante no forno quente

Uma cidade feliz

Parceio incrível, mas ha uma cidade na qual os habitantes, em vez de pagar impostos, recebem todos os annos dinheiro.

E' a pequena cidade de Ebern, na Franconia (Alemanha). Nessa cidade privilegiada, os habitantes recebem todos os annos 60 marcos por pessoa. Ebern possui, com effeito, grandes florestas cuja exploração subvenciona todos os seus encargos, deixando um saldo, que permite essa sympathica repartição.

Que inveja provocará esta noticia a todos que estão sobrecarregados de impostos!

Dar, sem contar, o melhor do seu coração. Ser mulher, e saber comprehender o que isso quer dizer. Ser toda doce e bondade, ser dos desgraçados a esperança e o apoio. Haverá mais bello destino, mulher, que o teu?



Tailleur de saria verde garrafa, enfeitado com tiras applicadas.

BONS CONSELHOS

Quando estamos em sociedade, não devemos esquecer que podem estar ali pessoas muito impressionáveis.

Um(a) emocionam-se com a evocação de qualquer tristeza que faça lembrar a sua própria, outras assustam-se ouvindo falar de

accidentes e doenças, receando-as para os seus e para si; outras, possuindo um temperamento nervoso, quasi que soffrem physicamente de tudo que provoca a sua excessiva sensibilidade, chegando algumas a ter náuseas com a descrição muito ao vivo de operações ou de molestias.

Por isso devemos prestar muita attenção ás nos-

Vai ao Rio de Janeiro?

Procure hospedar-se no

NOVO HOTEL BELLO HORIZONTE

Onde encontrará todas as commodidades modernas, a par de uma boa mesa e a boa vontade e solicitude do seu proprietário coronel Manoel Antonio Xavier que com sua família reside no mesmo Hotel. Preço da diária para solteiro a partir de 16\$000 e para casal a partir de 30\$000.

BONS APPARTAMENTOS PARA FAMILIAS

Preços a combinar.

RUA RIACHUELO, 134

FALTA DE VIGOR E VITALIDADE

FREQUENTEMENTE OS RINS SÃO A CAUSA

Ha epidemia de velhice prematura. Homens e mulheres que deveriam estar no melhor da vida, fortes e cheios de saúde, sentem-se sem animo para trabalhar ou distrahir-se, incommodados por dores constantes. As pernas ficam pesadas, as costas estão doridas, cada movimento é um tormento e não se pode conciliar o sono durante a noite.



A sua má saúde e perda de vigor se devem a anormalidades nos processos naturais que têm lugar no organismo. O sangue, em vez de levar alimentos aos nervos e musculos, se enche de venenos que irritam os nervos.

Nos rins está a origem da sua doença, porque se não filtram e purificam o sangue quando este percorre o organismo, permitem que o acido urico se acumule com excesso.

Ha um tratamento garantido para este estado debilitado. Foi conhecido durante 40 annos sob o nome de Pilulas De Witt para os Rins e a Bexiga. Milhares de pessoas experimentaram este medicamento e opinam que é inestimavel nos casos de Perda de Vitalidade, Dores nas Costas, Dores Articulares, Desordens na Bexiga, Rheumatismo e Desordens dos Rins.

Padece V. S. de Dores nas Costas, Fadiga, Debilidade, Rheumatismo, Inappetencia, Insomnia, e sente-se impedido de gozar das alegrias da vida? Se é assim, V. S. deve tomar as Pilulas De Witt para os Rins e a Bexiga AGORA. Este é o tra-

tamento recommendado pelos medicos e pelos pacientes que recobram a saúde.

Adquira um frasco de Pilulas De Witt em sua farmacia, tome duas antes de deitar-se e uma antes de cada refeição. Pela manhã V. S. despertará mais forte, cheio de vida e com disposição para o trabalho e para as distrações. Milhares de pessoas falam e escrevem elogiosamente sobre os magnificos resultados obtidos.

Adquira um frasco de Pilulas De Witt hoje mesmo. V. S. notará o effeito 24 horas depois de haver tomado a primeira dose. Se V. S. persevera, a sua saúde está assegurada. Se deseja comprovar a rapidez com que agem as Pilulas De Witt para os Rins e a Bexiga, peça-nos um fornecimento gratis para experiencia, usando o coupon abaixo, ou se V. S. prefere, escreva o seu nome e direcção sobre uma folha de papel e envie-a a E. C. De Witt & Co., Ltd., (Depo. H. 6), Caixa do Correio 834, Rio de Janeiro.

GRATIS — FORNECIMENTO PARA EXPERIENCIA DAS

PILULAS DE WITT
PARA OS RINS E A BEXIGA

REMETTA - NOS ESTE COUPON
— HOJE MESMO —

Com o lafimo gaste de um selo do correio, V. S. chegará a saber que este tratamento com 40 annos de existencia pode alliviar as suas dores.

Srta. E. C. De Witt & Co., Ltd., (Depo. H. 6), Caixa do Correio 834, Rio de Janeiro.

Queiram enviar-me, livre de despesas, um fornecimento das famosas Pilulas De Witt para os Rins e a Bexiga.

NOME.....

ENDERECO.....

sas conversas, para afastar cuidadosamente todo motivo que possa provocar emoção, perturbação ou mal-estar nos nossos ou- vintes.

Quando, como convidado, se é servido primeiro na mesa, seria uma falta grave de savoir-vivre começar logo a comer o que se tem no

prato: é preciso esperar que ao menos as pessoas que nos ficam mais proximas possam começar ao mesmo tempo que nós.

Sumptuoso enterro

Um chefe de quadrilha de bandidos, de origem italiana, chamado Giuseppe Perano, mas mais conhecido pelo apellido de — a

Garra — foi assassinado, recentemente, em Nova-York por tres membros d'uma quadrilha rival perto do seu quartel-general de Brooklyn.

Foi enterrado com toda a pompa, sem que a policia pensasse em aproveitar suas exequias para fazer uma colheita que não deixaria de ser rendosa.

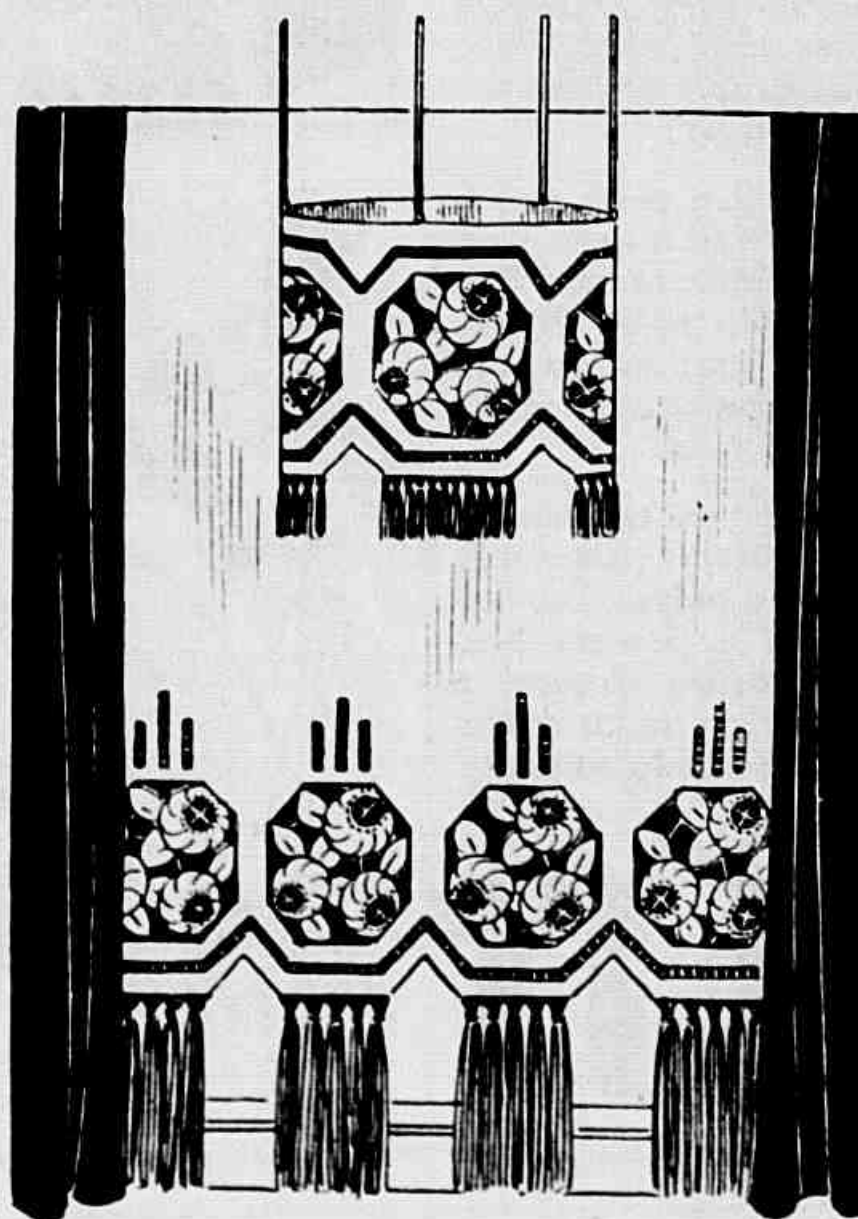
Os restos mortaes do bandido foram postos n'um caixão feito com madeira preciosa, avaliado em 7.500 dollars. Dez caminhões cheios de flores e uma duzia de automoveis, occupados pelos amigos do morto, seguiram o carro de enterro até ao cemiterio. Enor-

Tailleur de lã, beige e verde; blusa de crepe da China verde; os botões do tailleur são também verdes.

me multidão acotovelava-se na passagem do cortejo. Foram gastos com seus funeraes 20.000 dollars.

E o mais curioso é que todos em Nova-York acharam tudo isso muito natural!

:: :: :: As flôres modernas :: :: ::



Store e plafonnier condizentes a executar, em bordado richelieu sobre toile antiga, grossa toile de lã ou toile de côr: amarella, rosa, azul etc.

Crème Simon



Cuidai da vossa beleza como cuideis da vossa saúde; o vosso rosto é uma delicada obra prima que deveis proteger.

O CREME SIMON

fabricado segundo formulas experimentadas, liberta a pele de todas as suas imperfeições, conservando-lhe a beleza, a frescura e o aveludado. Da-lhe brancura e pureza impedindo a formação de rugas.

PÓ & SABONETE SIMON
Paris

A "REVISTA" INFANTIL

As aventuras de Carlito

Com certeza os nossos leitores nunca se encontraram numa situação análoga àquela em que se encontravam Carlito e Kid no bosque... Não é possível fazer-se uma ideia do terror que tiveram os nossos heróis, sós, em plena noite, frente a frente com um tigre feroz. A situação não podia ser mais grave para dois seres humanos que não tinham nem sequer uma navalhinha para se defenderem. O seu pânico era tão grande que não se atreviam sequer a respirar, para não chamar a atenção do terrível animal.

— Se uma alma caridosa não nos socorre — disse Carlito — estamos destinados a ser devorados pelo vice-rei das selvas.

A estas palavras acudiu o marabú, vestido como um velho sabio, que estava passeando por um jardim publico, buscando a solução de um problema difficilimo.

O passaro deu grandes picadelas na ca-



beça do felino.

— Hum... hum... Quem me toca? interrogou o tigre.

— Eu.

— E quem é esse eu? Quem é o atrevido que não me quer deixar comer tranquillamente esse par de cavalleiros egypcios?

— Deixa esses homens, eu os tomo de baixo da protecção das minhas azas!

O marabú tinha uma grande autoridade na casa das feras e, perante o passaro, o



tigre estava encolhido e envergonhado.

— Ouviste? — disse imperativamente o alado.

Carlito e Kid, vendo o procedimento do marabú, tiveram grande confiança no seu

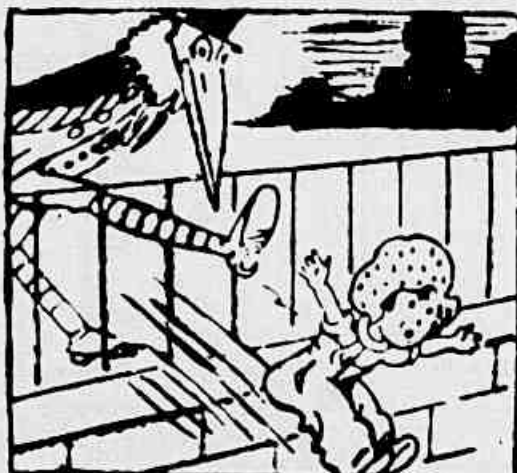


salvador. Este perguntou-lhes:

— Que estaveis buscando, noctambula parelha? As pessoas respeitaveis não passeiam a estas horas da noite; as noites fi-

zeram-se para dormir. Levar-vos-hei á casa de uns amigos meus, muito boas pessoas, e que vos tratarão como se fosseis seus filhos.

De uma patada o marabú mandou Kid



pelas nuvens, cahindo, coisa curiosa, dentro de um fosso, sem ter soffrido nem se-

quer a mais leve arranhadura. Carlito, ao ver o rumo que tomava o seu amigo, saltou para ir reunir-se com elle no fosso. Em seguida viram avançar uma senhora ursa



em camisa e gorro de dormir, levando uma vela na mão.

— Que é o que vindes buscar aqui, malandrecos?

— Senhora — respondeu muito delicadamente Carlito — o senhor marabú é que...

— O marabú — disse furiosa a ursa — é um terrível bandido e vós também o se-reis. As pessoas honradas não penetram nas casas á meia noite... Vou chamar meu marido e já vão ver. Não tardou dois segundos em sahir o dono da casa, armado de



grande coça. Porém, no momento em que o senhor ursa ia a descarregar uma chuva de pancada sobre o nosso amigo, este e Kid foram levados pelos ares, como por arte magica, por um benemerito elephante,



que os salvou, com a sua tromba, das iras do ursa.

— Muitissimo obrigado, amavel elephante — disse Carlito.

— Deixem-se vocês de cumprimentos — respondeu o elephante — Por que foram a essa horas perturbar o somno tranquillo dos esposos ursos? Essa gente é insociavel...

Enfim, graças a mim e á minha tromba, que se estende como eu quero, como se fosse uma borracha, sahiram vocês de



cuidados. Que é o que pensam fazer agora?

— Nós desejaríamos dormir um pouco, senhor elephante — redarguiu Carlito.

— Excellente ideia. Nesse caso necessitarão de cobertores para se cobrirem?

Conduzil-os-hei a uma casa vizinha onde encontrarão o que desejam.

— Effectivamente os nossos amigos encontraram, não longe dalli, seis cobertores; mas, ao ir Carlito pegar num delles



— maldição! — de cada cobertor sahiu uma serpente giboia...

Com grande estupefacção, Carlito e Kid retrocederam... e até hoje ainda estão fugindo...

Mosquitos — Forma correcta e errada de mata-los

NÃO tente matar os mosquitos esmagando-os. Nove de entre dez escaparão illesos. E antes de matar um só, V. S. soffrerá dezenas de picadas. Acabe com a tyrannia dos mosquitos em seu lar!

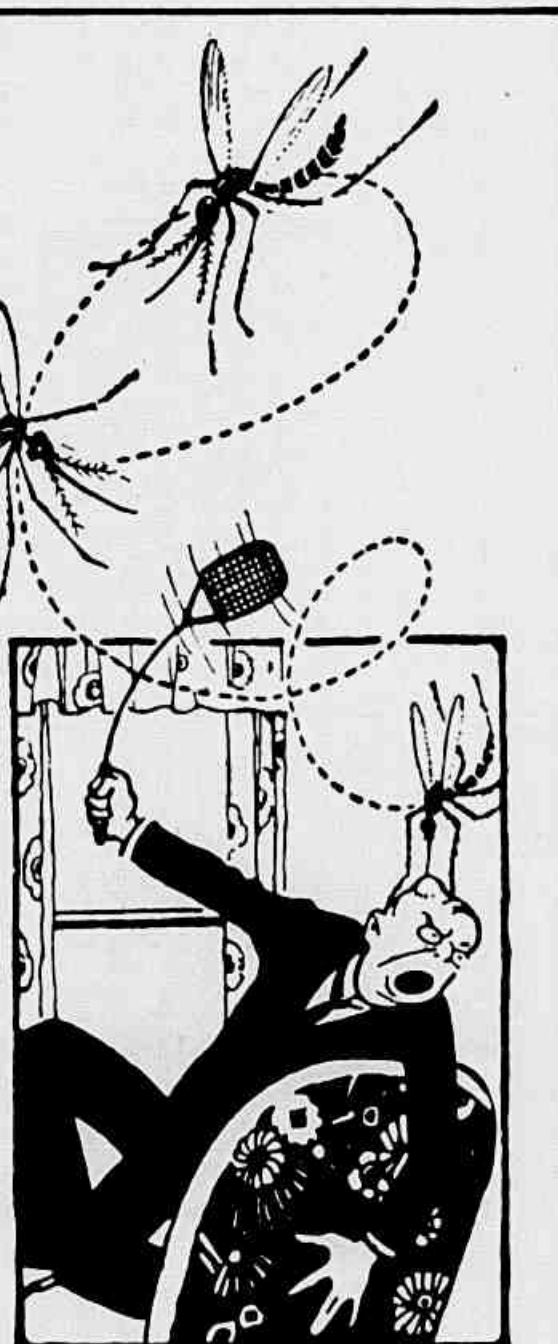
Ha um unico meio de exterminar essa praga. Atomize o ambiente com Flit. O poderoso rocio de Flit acaba de uma só vez com todos os que se acharem no quarto.

Flit extermina também as moscas, baratas, percevejos, formigas e pulgas. Inoffensivo para as pessoas. Não deixa manchas. Compre o Flit e um atomizador de Flit. Á venda em todo o mundo.

FLIT

MARCA REGISTRADA

Para a protecção do publico o Flit vende-se somente em latas fechadas



Vejam o soldadinho na "lata amarela com a faixa preta"



CONSULTORIO DA MULHER

Mme Selda Potocka, especialista diplomada, responderá a todas as consultas sobre o tratamento da pelle e do cabelo, e saúde da mulher. Dirigir correspondência para a rua Haritoff n. 6, 1.º andar. — Copacabana.

Lia (S. Paulo) — O cabelo liso encrespa-se. Lave a cabeça de 6 em 6 dias com *Shampoo-Pó*; depois do cabelo lavado fricção o couro cabeludo com o *Tônico n. 10* e marque as ondas com umas travessas; quando o cabelo ficar enxuto, obterá o cabelo ondulado. A aplicação que lhe aconselho deve repetir-se durante dois ou tres mezes, até o cabelo tomar o geito. A beleza depende do cuidado e perseverança no tratamento.

Regina — Todas as noites antes de deitar faça uma massagem no rosto, pescoço e mãos com o *Crème de Massagem*, e com um lenço molhado em agua quente, limpe depois o rosto.

Pela manhã depois de ter lavado o rosto com sabonete *Sylkale*, que limpa e amacia a pelle applique o *Crème Neve* e o *Pó de*

Arroz Hygienico. Este simples cuidado imprime á pelle a frescura natural.

Marianna — Seja a dor dos pés promovida pela inflamação dos callos, gotta, reumatismo ou nevralgia, obterá allivio immediato com as applicações electricas. Com as applicações electricas é notavel a eliminação completa dos callos.

Encontra-me todos os dias das 11 ás 4. A rua Haritoff fica em frente do restaurante Lido.

Lucia — Conforme o tom que deseja dar ao cabelo. O tom castanho claro fica muito bonito.

Mme. Bandeira (Pernambuco) — Abandone a glicerina. A pelle macia e alva torna a mão delicada e artistica. Para impedir as veias salientes deve habituar-se a fazer diariamente a massagem com *Crème de Massagem* ás mãos, desde as pontas dos dedos para cima.

Lave-as em seguida em agua morna com o sabonete *Sylkale*.

Depois da lavagem das mãos e de as ter enxugado, applique a *Loção de Embellezar* e o *Pó de Arroz Hygienico*.

Mlle. Triste — Hoje cada senhora aprendeu a cuidar da sua pelle. Ao levantar e ao deitar faz-se uma ligeira massagem com *Crème de Massagem*. Com um lenço de linho molhado em agua bem quente e *Tônico da Pelle* remove-se o excesso do *Crème de Massagem*; aode itar-se applica-se a *Loção de Em-*

bellezar a Pelle: evita as rugas, torna a pelle macia como um velludo. Pela manhã depois da massagem applica-se a *Loção Adstringente* e o *Pó de Arroz Hygienico*, que torna a pelle alva, fechando os poros. A sua segunda consulta respondo: Posso fornecer-lhe um depilatorio que ainda não expuz á venda

provocando o renascimento mais forte do cabelo.

Maria de Campos (S. Paulo) — A menstruação não deve ser acompanhada de soffrimento. As perturbações menstruaes não podem ser curadas sem se recorrer ás applicações de luz.

Rosa Amelia — Ha só um processo effcaz para destruir os pellos do rosto: pela electrolyse. Encontra-me todos os dias em minha casa rua Haritoff, n. 6-1.º Copacabana, em frente do posto dois da praia de Copacabana.

Mme. Santos — Agradeço-lhe a confiança que lhe inspirei. A minha tintura não a expõe a nenhum dos perigos das tinturas com base caustica. O tom preto fica muito lindo. Tenho uma pessoa competente para lhe tingir o cabelo.

Renée — As applicações de luz promovem a circulação.

Mme. P. H. — Quando a pelle das mãos é, como a sua, secca e aspera, precisa do seguinte tratamento. Antes de lavar as mãos deve proceder a uma ligeira massagem com *Crème de Massagem*. Lave-as em seguida, em agua morna. Adopte o sabonete *Sylkale*. Ao deitar, depois da lavagem das mãos e de as ter enxuto, applique a *Loção de Embellezar a Pelle*.

Mme. Corlez — Não ha beleza sem a pelle limpa, macia e juvenil. Tanto o *Crème de Massagem* como o *Crème Neve* imprimem á pelle a frescura natural.

Henriqueta — Não precisa usar a agua oxygenada para conservar a cor dourada do seu cabelo. A cor de um cabelo saudavel e bem tratado não se altera com a idade. O *Tônico n. 9* lhe fará cessar rapidamente a queda do cabelo. Antes de principiar a usar o tonico lave a cabeça com *Shampoo-Pó*.

D. E. L. — Nas minhas applicações de luz encontrará excellentes resultados no tratamento das espinhas. A luz parece que leva directamente a vida aos tecidos doentes.

SELDA POTOCKA.



A serpente sentimental reconhece nos sapatos da moça a pelle de sua mãe... e põe-se a chorar.



CONSULTORIO ODONTOLÓGICO

Toda a correspondência para esta secção deverá ser enviada para o consultório do cirurgião-dentista **Alexandrino Agra**, á rua S. José, 84-5.º andar — Telephone 2-1858.

Regina Bueno (Minas Geraes) — Deve ser motivada pelo tartaro.

Benjamin Bello (Pernambuco) — Embrocações nas gengivas com tinturas de iodo e aconito — partes eguaes.

Arthur Lopes (Minas Geraes) — Antes de deitar-se, de preferencia.

Delmo Junqueira Netto (Alagoas) — Extracção. Antes, mande examinar o dente pelo raio X.

Silvestiano Guerra (Rio Grande do Sul) — Vinte gottas, por exemplo.

Carlos Nogueira (Amazonas) — Gargarejar com:

Agua de flores de laranja 500,0; Glicerina pura 0,50; Acido borico e Acido Salicylico, ãã 1,0; Chlorato

de potassio, 8,0; Essencia de myrrha, XV gottas.

Renato Miranda (Minas Geraes) — Aos seis annos, approximadamente.

Figueiredo Kintof (Amazonas) — Para o actual estado das suas gengivas, convem fazer uso do seguinte dentifricio:

Alcoolatura de hortelã 200,0; Tintura de rathania 20,0; Tintura de benjoim, 10,0; Chloroformio, e Hydrato de chloral, ãã 4,0.

Vicente Nunes (Minas Geraes) — Extracção.

Feliciano Moraes (Pernambuco) — Bochechos frios com:

Acido tannico 2,0; Tintura de iodo 4,0; Agua de hortelã 500,0.

Internamente comprimi-

dos Cessatyl. Tome 1 de 4 em 4 horas até ao máximo de 5.

Carlos Vianna (Minas Geraes) — Tintura de iodo, por exemplo.

Salgado Moreira (Minas Geraes) — O actual presidente da Associação é o eminente professor Coelho e Souza, autor da maior obra sobre odontologia em toda a America do Sul.

Nilo Soares (Minas Geraes) — Nem sempre.

Hercilia Gonçalves Dias (Minas Geraes) — Com muito prazer.

Escreva para a casa Hermann e peça o catalogo de obras sobre odontologia.

ALEXANDRINO AGRA.

venda e com que procuro evitar as consequencias inevitaveis dos depilatorios

SYPHILIS LUETYL SUPER-DEPURATIVO

ULCERA PHAGEDENICA

A paciente é filha do snr. José Flores, Est. Sta. Catharina, municipio de Joinville. Curou-se rapidamente com o seguinte tratamento: Fizeram-se-lhe 4 curativos (2 por dia: pela manhã e á noite) lavando com agua de Lysol,



em seguida Agua oxygenada, seccava-se com algodão e queimou-se fortemente toda a podridão com Nitrato de prata até a destruir completamente, cobrindo, depois, só com Algodão. No fim desses quatro curativos, assim feitos, a ferida apresentava já um aspecto limpo e bom, occasião em que foi photographada. D'ahi em diante o proprio doente em sua casa continuou com dois curativos diarios, não queimando mais; apenas lavando bem, enxugando e cobrindo com POMADA "MINANCORA". Note-se que a estava já usando antes de procurar-nos, mas sem queimar a carne podre: os milhões de microbios cada dia multiplicavam a destruição de novo tecido, aumentando assustadoramente as dimensões da ULCERA.

CURADA EM 33 DIAS!

AOS QUE SOFFREM!

A ulcera de Camboriú

Impressões de uma grande summidade medica que representa um patrimonio nacional e constitue o feliz e justo desvanecimento de todo Itajahy, sobre a "Pomada Minancora":

"Tenho o prazer de communicar-lhe que obtive bons resultados empregando a na ulcera phagedenica tropical, surta epidemicamente em Camboriú, em seu 2.º periodo evolutivo, isto é quando, eliminada a escara, se iniciam os processos de reparação. A "POMADA MINANCORA" então concorre para acalmar os phenomenos dolorosos, conserva a ferida em bom estado e activa a cicatrização."

Itajahy, 10-8-15.

DR. NORBERTO BACHMANN.

Vende-se em todas boas farmacias e drogarias do Brasil. Além de outras, a Drogaria Hess, no Rio, á Rua 7 de Setembro 61, vende todos os productos "MINANCORA".

A IMPERMEABILISADORA

Processo privilegiado com patente de invenção. Diploma de honra do Instituto Technico Industrial do Rio de Janeiro e do Instituto Universal do Rio Grande do Sul ilado a The International Academic Union da America do Norte.

ALFAYA & COMP.

Impermeabilisa seda, velludo, lã, linho, algodão e qualquer outro tecido, antes ou depois de ser confeccionado.

RUA DOS ARCOS 15

RIO DE JANEIRO

Telephone Central 4384

As fazendas por nós impermeabilizadas impedem a penetração da agua e da humidade, sem o menor prejuizo para a saúde porque conservam inteiramente a porosidade primitiva permitindo o arejamento e a transpiração, podendo ser lavadas, dobradas, passadas a ferro, costuradas e sujeitas a qualquer temperatura quente ou fria, sem perder a impermeabilização.

Não altera as cores nem prejudica os tecidos, sendo essa impermeabilização tão duravel como a fazenda.

LEIAM O ALMANACH

10.^o
ANNO

1930



O HACHETTE BRASILEIRO

*O mais completo, minucioso e perfeito almanach em
nosso idioma. Contos, informações uteis, sciencia ao
alcance de todos, anedotas, caricaturas, versos, 300
paginas de leitura escolhida.*

*O mais rico em paginas a cores, reproducção das
mais famosas tellas, que emmolduradas dão
bellissimos quadros.*

Preço para todo o Brasil -- 5\$000

A' venda em todos os pontos de jornaes